



Allgemeiner

Harz-
Berg-Kalender

für das
Schaltjahr

1932

Clausthal
Druck u. Verlag: Piepersche Buchdruckerei

Gegründet um das Jahr 1600.



Optik Fach-Geschäft für moderne Augenoptik.

Lieferant sämtlicher Krankenkassen.

Neuanfertigung und Reparaturen sofort in größter und modernster Werkstatt am Platze. // Eigene elektrische Glasschleiferei. // Refraktionelle Augenprüfung im wissenschaftlich zeitgemäßen separaten Untersuchungsraume vom einzigen Fachmann für reine Augenoptik,

Fachoptiker Willi Koch

Burgstädterstraße 14 · CLAUSTHAL · Fernsprecher 387

Ältestes optisches Spezialgeschäft des Oberharzes.

Vereinsbank e. G. m. b. H.

Clausthal-Zellerfeld 1

Adolf Römerstraße 18.

Bank des Mittelstandes

Entgegennahme von Spareinlagen von jedermann. Kreditgewährung an Mitglieder aus der heimischen Wirtschaft. Als Genossenschaftsbank Organ der Selbsthilfe, Selbstverwaltung und Selbstverantwortlichkeit. Überweisungen nach allen Orten der Erde. Prompte und sorgfältige Ausführung aller Aufträge. Auch Bankinstitut für Altenau (Mooch's Hotel)

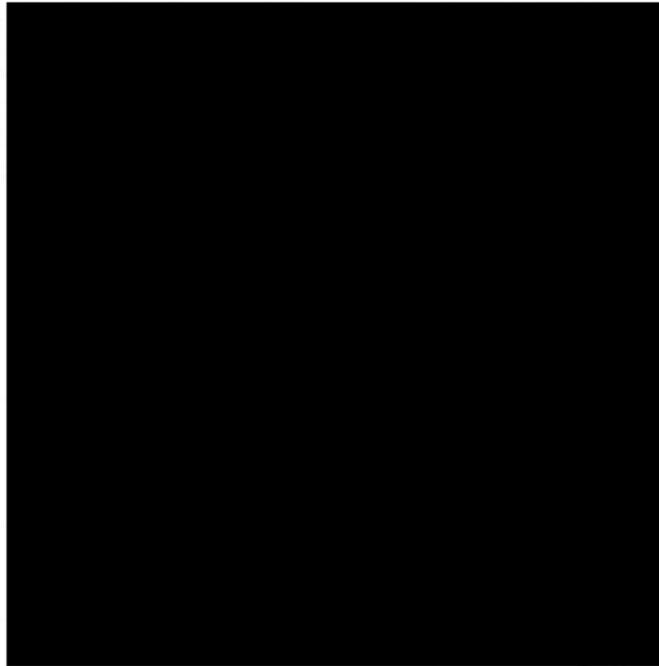
Reichsbankgirokonto Goslar Fernruf 97 Postscheckkonto Hannover 43 760
Kassenstunden 8¹/₂—1 Uhr, 3—5 Uhr nachm. Sonnabend 8¹/₂—1 Uhr
Telegramm-Adresse: Bank.

Allgemeiner
Harz-Berg-Kalender

für das Schaltjahr 1932



Zum Beleit!



v. Suttén.





Januar

(31 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Am Anfang kalt, trübe und regnerisch, um die Mitte eisig und kalt, vom 20. bis 27. Schnee, dann Regen und Schnee bis zu Ende.

Nebel im Januar machen ein naß Frühjahr. — Paulus klar, bringt gutes Jahr. — Ist der Jänner naß, bleibt leer das Faß. — Ist der Januar gelind, die Trauben im Oktober trefflich find.

Neujahr		Ev. Von der Beschneidung Christi. Luc. 2. Ep. Ehe denn der Glaube kam. Gal. 3.						Schreibkalender
Freitag	1 Neujahr	Neujahr	8 11	15 55	♄	0 12 11 34	☾ 2 23 Uhr	1
Sonn.	2 Abel, Seth	Mafarius	8 11	15 56	♄	1 39 11 47	☾ Erdnähe	2
1 Epiphania		Ev. Weisen aus dem Morgenlande. Matth. 2. Ep. Denn wir waren auch. Tit. 3.						—
Sonnt.	3 Enoch	Genovefa	8 11	15 57	♄	3 08 12 3		3
Mont.	4 Lot, Balth.	Titus	8 11	15 58	♄	4 40 12 24		4
Dienst.	5 Simeon	Telesphor.	8 11	16 0	♄	6 11 12 56		5
Mittw.	6 Heilige 3 Könige		8 10	16 1	♄	7 29 13 45	Südw.	6
Donn.	7 Julian	Raimund	8 10	16 3	♄	8 30 14 50		7
Freitag	8 Erhard	Severinus	8 9	16 4	♄	9 12 16 10	☉ 0.28 Uhr	8
1 Sonn.	9 Martialis	Marc. Til.	8 9	16 6	♄	9 38 17 33		9
2 1. Sonntag nach Epiph.		Ev. Da Jesus 12 Jahre alt war. Luc. 2. Ep. Ich ernähne euch aber. Röm. 12.						—
Sonnt.	10 Paul. Einf.	Paul, Einf.	8 8	16 7	♄	9 55 18 55		10
Mont.	11 Hyginus	Hyginus	8 7	16 8	♄	10 8 20 13		11
Dienst.	12 Reinhold	Reinhold	8 7	16 10	♄	10 20 21 28		12
Mittw.	13 Hilarius	Hilarius	8 6	16 11	♄	10 28 22 39		13
Donn.	14 Felix	Felix	8 5	16 13	♄	10 37 23 50		14
Freitag	15 Maurus	Maurus	8 5	16 14	♄	10 45 —	☾ 21.55 Uhr	15
2 Sonn.	16 Marcellus	Marcellus	8 4	16 16	♄	10 55 1 1	☾ Erdferne	16
3 2. Sonntag nach Epiph.		Ev. Die Hochzeit zu Kana. Joh. 2. Ep. Hat jemand Weissagung. Röm. 12.						—
Sonnt.	17 Antonius	Antonius	8 3	16 17	♄	11 8 2 15		17
Mont.	18 Priska	Petri Stuhl.	8 2	16 19	♄	11 25 3 32		18
Dienst.	19 Marius	Ranut	8 1	16 21	♄	11 50 4 49		19
Mittw.	20 Fabian und Sebastian		8 0	16 23	♄	12 28 6 2		20
Donn.	21 Agnes	Agnes	7 59	16 24	♄	13 23 7 6	Nordw.	21
Freitag	22 Vincentius	Vincentius	7 58	16 26	♄	14 37 7 54		22
3 Sonn.	23 Emerentius	Maria W.	7 57	16 27	♄	16 2 8 28	☉ 14.44 Uhr	23
4 Septuagesima		Ev. Vom Weinberge Christi. Matth. 20. Ep. Wisset ihr nicht, daß. 1. Kor. 9.						—
Sonnt.	24 Timotheus	Timotheus	7 55	16 29	♄	17 32 8 50		24
Mont.	25 Pauli Bef.	Pauli Bef.	7 54	16 31	♄	19 3 9 6		25
Dienst.	26 Polycarp	Polycarp	7 53	16 33	♄	20 32 9 20		26
Mittw.	27 Joh. Chryf.	Joh. Chryf.	7 51	16 35	♄	21 58 9 32	☾ Erdnähe	27
Donn.	28 Karl	Karl d. Gr.	7 50	16 36	♄	23 26 9 42		28
Freitag	29 Valerius	Franz Sal.	7 49	16 38	♄	— 9 54		29
4 Sonn.	30 Abulgunde	Martina	7 47	16 40	♄	0 56 10 8	☾ 10.32 Uhr	30
5 Gexagesima		Ev. Vom Säemann. Luc. 8. Ep. Es ist mir ja das Rühmen. 2. Kor. 12.						—
Sonnt.	31 Vigilius	Petrus Nol.	7 46	16 42	♄	2 26 10 27		31

Februar

(29 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Anfangs trübe und regnerisch, vom 9. bis 12. schön, 13. bis 18. Schnee und Wind, worauf es kalt wird, den 21. Regen, dann Schnee und ziemliche Kälte.

Mariä Lichtmess hell und klar, gibt insgesamt ein schönes Jahr. — Mattheis bricht's Eis, findet er keins, so macht er eins. — Wenn der Nordwind im Februar nicht will, so kommt er sicher im April.



Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen-		Lauf	Mond-		Mondwechsel, Planetenlauf	Schreibkalender	
			Mfg. U M	Ug. U M		Mfg. U. M.	Ug. U. M.			
Mont.	1 Brigitte	Ignatius	7 44	16 44	☾	3 55	10 55		1	
Dienst.	2 Mariä Reiu. (Lichtm.)		7 43	16 46	☾	5 17	11 36		2	
Mittw.	3 Blasius	Blasius	7 41	16 48	☾	6 23	12 35	Südw.	3	
Donn.	4 Veronika	Veronika	7 39	16 50	☾	7 9	13 49		4	
Freitag	5 Agatha	Agatha	7 37	16 52	☾	7 40	15 11		5	
5 Sonn.	6 Dorothea	Dorothea	7 36	16 54	☾	8 0	16 34	☉ 15.45 Uhr	6	
6	Estomihi		Ev. Vom Leiden Christi. Luc. 18. Ep. Wenn ich mit Menschen. 1. Kor. 13.							—
Sonnt.	7 Richard	Romuald	7 34	16 56	☾	8 15	17 54		7	
Mont.	8 Salomon	Joh. v. M.	7 32	16 58	☾	8 27	19 9		8	
Dienst.	9 Fastnacht		7 30	17 0	☾	8 36	20 22		9	
Mittw.	10 Mischermittwoch		7 28	17 2	☾	8 44	21 33		10	
Donn.	11 Euphrosyna	Desiderius	7 26	17 3	☾	8 53	22 45		11	
Freitag	12 Eulalia	Eulalia	7 25	17 5	☾	9 2	23 58	) Erdferne	12
6 Sonn.	13 Rastor	Jordan	7 23	17 7	☾	9 12	—		13	
7	Invocavit		Ev. Von der Versuchung Christi. Matth. 4. Ep. Wir ermahnen euch aber. 2. Kor. 6.							—
Sonnt.	14 Valentinus	Valentinus	7 21	17 9	☾	9 27	1 12	☾ 19 15 Uhr	14	
Mont.	15 Faustinus	Faustinus	7 19	17 11	☾	9 49	2 29		15	
Dienst.	16 Juliana	Juliana	7 17	17 13	☾	10 19	3 44		16	
Mittw.	17 Quatember	Quatember	7 15	17 15	☾	11 6	4 51	Nordw.	17	
Donn.	18 Concordia	Flavian	7 13	17 16	☾	12 9	5 46		18	
Freitag	19 Susanna	Gabinus	7 11	17 18	☾	13 29	6 26		19	
7 Sonn.	20 Eucherius	Eucherius	7 9	17 20	☾	14 59	6 53		20	
8	Reminiscere		Ev. Vom kananäischen Weibe. Matth. 15. Ep. Weiter, lieben Brüder. 1. Thess. 4.							—
Sonnt.	21 Elenora	Elenora	7 7	17 22	☾	16 31	7 12		21	
Mont.	22 Petri Stuhlfeier		7 5	17 24	☾	18 3	7 26	☉ 3.7 Uhr	22	
Dienst.	23 Serenus	Eberhardt	7 3	17 26	☾	19 34	7 37		23	
Mittw.	24 Schalttag	Schalttag	7 1	17 28	☾	21 5	7 49	(Erdnähe	24	
Donn.	25 Nicephorus	Nicephorus	6 59	17 29	☾	22 37	8 0		25	
Freitag	26 Nestor	Alexander	6 56	17 31	☾	—	8 14		26	
8 Sonn.	27 Leander	Leander	6 54	17 33	☾	0 10	8 32		27	
9	Oculi		Ev. Vom Befessenen und Stummen. Luc. 11. Ep. So seid nun Gottes Nachfolger. Eph. 5.							—
Sonnt.	28 Romanus	Justus	6 52	17 35	☾	1 42	8 57	☾ 19.3 Uhr	28	
Mont.	29 Justus	Romanus	6 50	17 37	☾	3 8	9 34		29	



März

(31 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Fängt mit kalten Tagen an und zwar früh, nachmittags taut es, den 8. und 9. Regen und Schnee, vom 10. bis 28. schön mit kalten Nächten, nachher veränderlich.

Märzschnee tut der Saat weh. — Märzzen-Wind und April-Regen verheissen im Mai großen Segen. — Ist am Josephi-Tag (19.) das Wetter schön, so folgt ein gutes Jahr.

Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Ufg. u. M.	Ug. u. M.	Vauf	Mond- Ufg. u. M.	Ug. u. M.	Mondwechsel, Planetenlauf zc.	Schreibkalender
Dienst.	1 Albinus	Albinus	6 48	17 38	☾	4 18	10 27	Südw.	1
Mittw.	2 Simplicius	Simplicius	6 46	17 40	☾	5 10	11 37		2
Donn.	3 Kunigunde	Kunigunde	6 43	17 42	☾	5 45	12 56		3
Freitag	4 Adrianus	Adrianus	6 40	17 44	☾	6 8	14 18		4
9 Sonn.	5 Friedrich	Eusebius	6 38	17 46	☾	6 23	15 37		5
10	Lätare		Ev. Die wunderbare Speisung. Joh. 6. Ep. Nun wir sind gerecht geworden Röm. 5.						—
Sonnt.	6 Gottfried	Viktor Phil.	6 36	17 48	☾	6 35	16 53		6
Mont.	7 Perpetua	Thomas	6 33	17 50	☾	6 45	18 7	☉ 8 44 Uhr	7
Dienst.	8 Cyprianus	Joh. de Deo	6 31	17 52	☾	6 53	19 19		8
Mittw.	9 Franziska	Franziska	6 29	17 53	☾	7 2	20 31		9
Donn.	10 Alexander	40 Märtyrer	6 27	17 55	☾	7 10	21 42	) Erdferne	10
Freitag	11 Konstantin	Heraclius	6 24	17 57	☾	7 19	22 57		11
10 Sonn.	12 Gregor d. G.	Gregor d. G.	6 22	17 59	☾	7 33	—		12
11	Judica		Ev. Jesu Steinigung. Joh. 8. Ep. Christus aber ist kommen. Hebr. 9.						—
Sonnt.	13 Ernst	Euphrasia	6 20	18 0	☾	7 51	0 12		13
Mont.	14 Zacharias	Mathilde	6 17	18 2	☾	8 17	1 28		14
Dienst.	15 Longinus	Longinus	6 15	18 4	☾	8 55	2 37	☾ 13.41 Uhr	15
Mittw.	16 Chriacus	Heribert	6 13	18 6	☾	9 49	3 36	Nordw.	16
Donn.	17 Gertrud	Gertrud	6 11	18 7	☾	11 1	4 21		17
Freitag	18 Eduard	Ed. Bened	6 8	18 9	☾	12 25	4 53		18
11 Sonn.	19 Joseph	Joseph	6 6	18 11	☾	13 55	5 14		19
12	Palmarum		Ev. Christi Einzug in Jerusalem. Matth. 21. Ep. Ein jeglicher sei gesinnet. Phil. 2.						—
Sonnt.	20 Hubert	Joachim	6 4	18 13	☾	15 27	5 30		20
Mont.	21 Benediktus	Benediktus	6 1	18 14	☾	16 59	5 44	Frühlingsanfg.	21
Dienst.	22 Kasimir	Kasimir	5 59	18 16	☾	18 30	5 55	☉ 13.37 Uhr	22
Mittw.	23 Eberhard	Otto	5 57	18 18	☾	20 5	6 6	(Erdnähe	23
Donn.	24 Gründonnerstag		5 54	18 20	☾	21 41	6 20		24
Freitag	25 Karsfreitag		5 52	18 21	☾	23 18	6 36		25
12 Sonn.	26 Emanuel	Emanuel	5 50	18 23	☾	—	6 58		26
13	Heiliges Osterfest		Ev. Auferstehung Christi. Mark. 16. Ep. Euer Ruhm ist nicht fein. 1. Kor. 5.						—
Sonnt.	27 Ostersonntag		5 47	18 25	☾	0 50	7 30		27
Mont.	28 Osternmontag		5 45	18 26	☾	2 10	8 20	Südw.	28
Dienst.	29 Eustasius	Eustasius	5 43	18 28	☾	3 9	9 25	☉ 4.43 Uhr	29
Mittw.	30 Adonius	Quirinus	5 41	18 30	☾	3 49	10 44		30
Donn.	31 Detlaus	Amos	5 38	18 31	☾	4 14	12 5		31

April

(30 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Bis zum 10. Nachfröste, worauf bis zum 19. gelindes Wetter eintritt, vom 20. bis 29. Reif und rauhe Witterung, hernach schön und freundlich.

So lange die Frösche vor Martus quaken, so lange schweigen sie nachher.
 — Warmer Aprilregen großer Segen.
 — Wenn die Reben um George sind blind, darf sich freuen Mann und Kind.



Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Afg. U M	Ug. U M	Lauf	Mond- Afg. U. M.	Ug. U. M.	Mondwechsel, Planetenlauf zc.	Schreibkalender
Freitag 13 Sonn.	1 Theodora 2 Theodosia	Theodora Fr. v. Paula	5 36 5 33	18 33 18 35	 	4 31 4 43	13 25 14 42		1 2
14	Quasimodogeniti		Ev. Vom ungläubigen Thomas. Joh. 20. Ep. Wer da glaubet, daß. 1. Joh. 5.						
Sonnt. Mont. Dienst. Mittw. Donn. Freitag 1 Sonn.	3 Darius 4 Ambrosius 5 Maximus 6 Trensus 7 Hegesippus 8 Herodion 9 Demetrius	Weiß. Sonnt Ambrosius Vinc. Ferrei Cölestinus Hermann Albert Demetrius	5 31 5 28 5 26 5 23 5 21 5 19 5 16	18 37 18 39 18 41 18 43 18 44 18 46 18 48	 	4 55 5 3 5 12 5 19 5 29 5 41 5 57	15 56 17 7 18 19 19 30 20 44 21 59 23 14	☉ 2.21 Uhr ☾ Erdferne	3 4 5 6 7 8 9
15	Misericordias Domini		Ev. Vom guten Hirten. Joh. 10. Ep. Das ist Gnade, so jemand. 1. Petr. 2.						
Sonnt. Mont. Dienst. Mittw. Donn. Freitag 2 Sonn.	10 Daniel 11 Ezechiel 12 Julius 13 Hermeneg. 14 Tiburtius 15 Olympiad. 16 Naron	Ezechiel Leo d. Große Luije Hermenegild Tiburtius Anastasia Lambertus	5 14 5 12 5 10 5 8 5 5 5 3 5 1	18 50 18 51 18 53 18 55 18 56 18 58 19 0	 	6 20 6 52 7 41 8 44 10 2 11 26 12 54	— 0 25 1 28 2 17 2 53 3 18 3 35	Nordw. ☾ 4.15 Uhr	10 11 12 13 14 15 16
16	Jubilate		Ev. Ueber ein Kleines. Joh. 16. Ep. Liebe Brüder, ich ermahne. 1. Petr. 2.						
Sonnt. Mont. Dienst. Mittw. Donn. Freitag 3 Sonn.	17 Rudolf 18 Valerian 19 Hermogen. 20 Marcellin 21 Anselm 22 Sot. u. Caj. 23 Georg	Rudolf Apollonius Crescentius Marcellin Anselm Sot. u. Caj. Georg	4 59 4 57 4 55 4 52 4 50 4 48 4 46	19 1 19 3 19 5 19 7 19 8 19 10 19 12	 	14 23 15 53 17 26 19 1 20 40 22 18 23 49	3 49 4 0 4 12 4 24 4 38 4 58 5 25	☉ 22.27 Uhr ☾ Erdnähe	17 18 19 20 21 22 23
17	Cantate		Ev. Christi Hingang. Joh. 16. Ep. Selig ist der Mann. Jak. 1.						
Sonnt. Mont. Dienst. Mittw. Donn. Freitag 4 Sonn.	24 Albert 25 Markus Ev. 26 Kletus 27 Anastasius 28 Vitalis 29 Sibylla 30 Eutropius	Adalbert Schutzf. h. S Kletus Peregrinus Vitalis Petrus M. Kath. v. S.	4 44 4 42 4 40 4 38 4 36 4 33 4 31	19 13 19 15 19 17 19 19 19 20 19 22 19 24	 	— 0 59 1 47 2 18 2 38 2 52 3 4	6 9 7 11 8 27 9 51 11 13 12 31 13 45	Südw. ☾ 16.14 Uhr	24 25 26 27 28 29 30



Mai

(31 Tage)

100 jähriger Kalender

Den 1. und 2 schön, dann trübe und kühl bis zum 8., vom 9. an einige Tage gelinde, 14. bis 20. kalt, 21. bis 29. warm, 30. und 31. Reif.

Bauernregeln

Masse Pfingsten, fette Weihnachten. — Maientau macht grüne Au, Maierfröste, unnütze Gäste. — Viel Gewitter im Mai, singt der Bauer Zuchhei. — Mairegen auf die Saaten, dann regnet es Dufaten.

Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Aufg. u. M.	Ug. u. M.	Lauf	Mond- Aufg. u. M.	Ug. u. M.	Mondwechsel, Planetenlauf etc.	Schreibkalender
18	Rogate		Ev. Wahre Betsunst. Joh. 16. Ep. Seid aber Täter des Worts. Jak. 1.						
Sonnt.	1 Philipp., Jak. (Walp.)		4 29	19 26	☉	3 12	14 57		1
Mont.	2 Sigismund	Athanasius	4 27	19 28	☉	3 21	16 8		2
Dienst.	3 † Erfindung	† Erfindung	4 25	19 30	☉	3 29	17 20		3
Mittw.	4 Florian	Monica	4 23	19 31	☉	3 39	18 33	(Erdferne	4
Donn.	5 Himmelfahrt Christi		4 22	19 33	☉	3 49	19 47	☉ 19 11 Uhr	5
Freitag	6 Dietrich	Joh. v. d. Pf.	4 20	19 34	☉	4 4	21 2		6
5 Sonn.	7 Gottfried	Stanislaus	4 18	19 36	☉	4 25	22 16		7
19	Exaudi		Ev. Vom Tröster. Joh. 15, 16. Ep. So seid nun mäßig. 1. Petr. 4.						
Sonnt.	8 Stanislaus	Mich. Ersch.	4 16	19 37	☉	4 54	23 22		8 - <i>Orlana</i>
Mont.	9 Hermes	Gregor Naz.	4 14	19 39	☉	5 38	—	Nordw.	9
Dienst.	10 Viktoria	Antonius	4 13	19 41	☉	6 36	0 14		10
Mittw.	11 Mamertus	Mamertus	4 11	19 42	☉	7 49	0 54		11
Donn.	12 Panfratius	Panfratius	4 9	19 44	☉	9 9	1 21		12
Freitag	13 Servatius	Servatius	4 8	19 46	☉	10 33	1 40	☾ 15.2 Uhr	13 - <i>Orwolf</i>
6 Sonn.	14 Christian	Bonifacius	4 6	19 47	☉	11 59	1 54		14
20	heiliges Pfingstfest		Ev. Vom heiligen Geiste. Joh. 14. Ep. Ausgießung d. heil. Geistes. Ap. Gesch. 2.						
Sonnt.	15 Pfingstsonntag		4 4	19 49	☉	13 25	2 7		15
Mont.	16 Pfingstmontag		4 3	19 50	☉	14 52	2 19		16
Dienst.	17 Liberatus	Ubalduß	4 1	19 52	☉	16 24	2 28		17
Mittw.	18 Quatember	Quatember	4 0	19 53	☉	18 0	2 42		18
Donn.	19 Potentiana	Petr. Cölest.	3 59	19 55	☉	19 39	2 59	) Erdnähe	19
Freitag	20 Anastasius	Bernhardi	3 57	19 56	☉	21 14	3 22	☉ 6.8 Uhr	20
7 Sonn.	21 Prudenz	Felix	3 56	19 58	☉	22 37	3 56		21
21	Trinitatisfest		Ev. Jesus und Nicodemus. Joh. 3. Ep. D, welch eine Tiefe. Röm. 11.						
Sonnt.	22 Helena	Dreif.-Fest	3 55	19 59	☉	23 38	4 51	Südw.	22
Mont.	23 Desiderius	Desiderius	3 53	20 0	☉	—	6 4		23
Dienst.	24 Johanna	Johanna	3 52	20 2	☉	0 17	7 28		24
Mittw.	25 Urban	Urban	3 51	20 3	☉	0 41	8 54		25
Donn.	26 Beda	Fronleich.	3 50	20 5	☉	0 58	10 15		26
Freitag	27 Johann B.	Wilhelm	3 48	20 7	☉	1 11	11 32	☾ 5.54 Uhr	27
8 Sonn.	28 Wilhelm	Germanus	3 47	20 8	☉	1 20	12 46		28
22	1. Sonnt. nach Trinitatis		Ev. Vom reichen Manne. Luk. 16. Ep. Gott ist die Liebe. 1. Joh. 4.						
Sonnt.	29 Maximus	Maximus	3 46	20 9	☉	1 29	13 57		29
Mont.	30 Wigand	Benantius	3 45	20 10	☉	1 38	15 8		30
Dienst.	31 Petronilla	Petronilla	3 44	20 12	☉	1 47	16 20	(Erdferne	31

Juni

(30 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Beginnt mit kühlen Tagen und Nächten, bis zum 9. ist es trübe, nach einigen kalten Tagen folgt dann warmes Wetter, das bis zum Ende anhält.

Wie es Medardi wittert, so wittert es den ganzen Monat. — Wenn es auf Johannis regnet, so misraten die Rüsse. — Viel Donner im Juni bringt ein fruchtbares Jahr. — Vor St. Johannistag keine Gerste man loben mag.



Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Ufg. U. M.	Ug. U. M.	Lauf	Mond- Ufg. U. M.	Ug. U. M.	Mondwechsel, Planetenlauf zc.	Schreibkalender	
Mittw.	1 Nicomedes	Juventius	3 43	20 13	☉	1 57	17 34		1	
Donn.	2 Ephraim	Erasmus	3 42	20 14	☉	2 11	18 50		2	
Freitag	3 Erasmus	Herz-Jes.-J.	3 41	20 15	☉	2 30	20 4		3	
9 Sonn.	4 Darius	Kuirinus	3 41	20 16	☉	2 57	21 13	☾ 10.16 Uhr	4	
23	2. Sonnt. nach Trinitatis		Ev. Vom großen Abendmahl. Luf. 14. Ep. Verwundert euch nicht. 1. Joh. 3.							—
Sonnt.	5 Bonifacius	Bonifacius	3 40	20 17	☉	3 36	22 11	Nordw.	5	
Mont.	6 Longinius	Norbert	3 39	20 18	☉	4 30	22 54		6	
Dienst.	7 Artemius	Sylarion	3 39	20 19	☉	5 39	23 25		7	
Mittw.	8 Medardus	Medardus	3 38	20 20	☉	6 59	23 45		8	
Donn.	9 Primus	Jel. u. Prim.	3 38	20 20	☉	8 22	—		9	
Freitag	10 Flavius	Margareta	3 37	20 21	☉	9 46	0 1		10	
10 Sonn.	11 Barnabas	Barnabas	3 37	20 22	☉	11 9	0 14	☾ 22.39 Uhr	11	
24	3. Sonnt. nach Trinitatis		Ev. Vom Böllner und Sünder. Luf. 15. Ep. So demütiget euch nun. 1. Petr. 5.							—
Sonnt.	12 Basilides	J. a. S. Jac.	3 37	20 23	☉	12 33	0 26		12	
Mont.	13 Tobias	Anton v. P.	3 37	20 23	☉	14 0	0 37		13	
Dienst.	14 Basilius	Elisäus	3 36	20 24	☉	15 30	0 47		14	
Mittw.	15 Vitus	Vitus	3 36	20 25	☉	17 4	1 1		15	
Donn.	16 Justina	Benno	3 36	20 25	☉	18 40	1 21	) Erdnähe	16
Freitag	17 Volkmar	Montanus	3 36	20 25	☉	20 10	1 49	Südw.	17	
11 Sonn.	18 Homer	M. u. Marc.	3 36	20 26	☉	21 22	2 34	☾ 13.38 Uhr	18	
25	4. Sonnt. nach Trinitatis		Ev. Vom Splitter im Auge. Luf. 6. Ep. Die neue Kreatur. Röm. 8.							—
Sonnt.	19 Raphael	Geru. u. P.	3 36	20 26	☉	22 10	3 40		19	
Mont.	20 Silverius	Sylas	3 36	20 26	☉	22 42	5 0		20	
Dienst.	21 Albanus	Mohsius	3 36	20 27	☉	23 1	6 26	Sommersanfg.	21	
Mittw.	22 Agrippina	Paulinus	3 37	20 27	☉	23 15	7 53		22	
Donn.	23 Basilius	Edeltrud	3 37	20 27	☉	23 28	9 14		23	
Freitag	24 Johannes der Täufer		3 37	20 27	☉	23 37	10 30		24	
12 Sonn.	25 Elogius	Prosper	3 38	20 27	☉	23 46	11 43	☾ 21.35 Uhr	25	
26	5. Sonnt. nach Trinitatis		Ev. Vom Fischzuge Petri. Lukas 5. Ep. Endlich aber seid allesamt. 1. Petri 3.							—
Sonnt.	26 Jeremias	Joh. u. Paul	3 38	20 27	☉	23 54	12 55		26	
Mont.	27 Siebenschläfer		3 38	20 27	☉	—	14 7		27	
Dienst.	28 Leo	Leo II. Papst	3 39	20 27	☉	0 4	15 20	(Erdferne	28	
Mittw.	29 Peter und Paul		3 40	20 27	☉	0 16	16 35		29	
Donn.	30 Ludovica	Pauli Ged.	3 40	20 26	☉	0 33	17 50		30	



Juli

(31 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Anfangs Tag und Nacht große Hitze, fast täglich Gewitter, mitunter mit Schloßen, vom 13. bis 28. trübe und kühl mit etwas Regen, 29. bis 31. anhaltender Regen.

Wenn die Ameisen hohe Haufen bauen, wird der Winter kalt. — In den Hundstagen das Wetter hell und klar, so gibts ein gutes Jahr. — Margarete und Jakob lieben schwere Gewitter.

Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen-		Mond-	Mond-		Mondwechsel, Planetenlauf zc.	Schreibkalender
			Ufa. U. M.	Ug. U. M.		Ufa. U. M.	Ug. U. M.		
Freitag 13 Sonn.	1 Theobald	Theobald	3 41	20 26	☾	0 57	19 2		1
	2 Mariä Heimsuchung	Heimsuchung	3 41	20 26	☾	1 32	20 4	Nordw.	2
27	6. Sonnt. nach Trinitatis		Ev. Phariseer Gerechtigkeit. Matth. 5. Ep. Wisset ihr nicht, daß alle. Röm. 6.						
Sonnt.	3 Kornelius	Eulogius	3 42	20 25	☾	2 22	20 52	☉ 23.19 Uhr	3
Mont.	4 Ulrich	Ulrich	3 43	20 25	☾	3 27	21 27		4
Dienst.	5 Charlotte	Domitius	3 44	20 24	☾	4 45	21 51		5
Mittw.	6 Jesaias	Hektor	3 45	20 24	☾	6 9	22 9		6
Donn.	7 Willibald	Willibald	3 46	20 23	☾	7 34	22 22		7
Freitag	8 Kilian	Elisabeth	3 47	20 23	☾	8 58	22 34		8
1 Sonn.	9 Cyrillus	Briccius	3 48	20 22	☾	10 22	22 44		9
28	7. Sonnt. n. Trinitatis		Ev. Von Speisung der 4000 Mann. Mark. 8. Ep. Wie nun? sollen wir. Röm. 6.						
Sonnt.	10 7 Brüder	7 Brüder	3 49	20 21	☾	11 45	22 54		10
Mont.	11 Pius	Pius	3 50	20 20	☾	13 12	23 7	☾ 4 6 Uhr	11
Dienst.	12 Heinrich	Johann G.	3 51	20 19	☾	14 43	23 24		12
Mittw.	13 Margareta	Margareta	3 52	20 19	☾	16 16	23 48	☾ Erdnähe	13
Donn.	14 Bonavent.	Bonavent.	3 53	20 18	☾	17 47	—		14
Freitag	15 Apostel Teil.	Apostel Teil.	3 54	20 17	☾	19 4	0 24		15
2 Sonn.	16 Ruth	Skapulierf.	3 56	20 16	☾	20 2	1 18	Südw.	16
29	8. Sonnt. n. Trinitatis		Ev. Vom falschen Propheten. Matth. 7. Ep. So sind wir nun, liebe Brüder. Röm. 8.						
Sonnt.	17 Alexius	Alexius	3 57	20 15	☾	20 40	2 32	☉ 22 6 Uhr	17
Mont.	18 Eugenius	Friedericus	3 58	20 13	☾	21 4	3 57		18
Dienst.	19 Rufina	Arsenius	4 0	20 12	☾	21 21	5 25		19
Mittw.	20 Elias	Margareta	4 1	20 10	☾	21 34	6 50		20
Donn.	21 Praxedes	Praxedes	4 3	20 9	☾	21 43	8 9		21
Freitag	22 Maria Mg.	Maria Mg.	4 4	20 8	☾	21 53	9 25		22
3 Sonn.	23 Apollinaris	Apollinaris	4 6	20 6	☾	22 1	10 38		23
30	9. Sonnt. n. Trinitatis		Ev. Vom ungerechten Haushalter. Luf. 16. Ep. Ich will euch aber, liebe Brüder. 1. Kor. 10.						
Sonnt.	24 Christine	Christine	4 7	20 5	☾	22 11	11 51		24
Mont.	25 Jakobus	Jakobus	4 8	20 3	☾	22 21	13 4	☉ 14 41 Uhr	25
Dienst.	26 Anna	Anna	4 10	20 2	☾	22 37	14 18	☾ Erdferne	26
Mittw.	27 Martha	Pantaleon	4 11	20 0	☾	22 58	15 34		27
Donn.	28 Pantaleon	Innocenz	4 13	19 59	☾	23 26	16 47		28
Freitag	29 Beatrix	Martha	4 15	19 57	☾	—	17 54		29
4 Sonn.	30 Abdon	Abdon	4 16	19 56	☾	0 11	18 47	Nordw.	30
31	10. Sonnt. n. Trinitatis		Ev. Zerstörung Jerusalems. Luf. 19. Ep. Von den geistlichen Gaben. 1. Kor. 12.						
Sonnt.	31 Jan. Vohola	Jan. Vohola	4 17	19 54	☾	1 10	19 28		31

August

(31 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Fängt früh mit Nebel an, am Tage ist es schön und warm, von der Mitte an bis zu Ende gibt es ziemliche Hitze.

Ist es in der ersten Woche heiß, so bleibt der Winter lange weiß. — Die Witterung um Mariä Himmelfahrt pfleget sich 14 Tage lang zu halten. — Je mehr Regen im August, je weniger Wein.



Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Ufg. U. M.	Ug. U. M.	Lauf	Mond- Ufg. U. M.	Ug. U. M.	Mondwechsel, Planetenauf zc.	Schreibkalender
Mont.	1 Petri Kettf.	Petri Kettf.	4 19	19 53		2 25	19 55		1
Dienst.	2 Gustav	Portiuncula	4 20	19 51		3 48	20 14	☉ 10 41 Uhr	2
Mittw.	3 August	Stephan Cr.	4 22	19 49		5 15	20 28		3
Donn.	4 Dominikus	Dominikus	4 23	19 47		6 41	20 41		4
Freitag	5 Oswald	Maria Sch.	4 25	19 46		8 7	20 53		5
6 Sonn.	6 Verfl. Chr.	Verfl. Chr.	4 27	19 44		9 32	21 2		6
32	11. Sonnt. n. Trinitatis	Ev. Vom Pharifäer und Zöllner. Luf. 18. Ep. Ich erinnere euch aber. 1. Kor. 15.							—
Sonnt.	7 Afra	Oswald	4 28	19 42		10 59	21 15		7
Mont.	8 Cyriakus	Cyriakus	4 30	19 40		12 29	21 30	) Erdnähe	8
Dienst.	9 Roland	Cajetanus	4 31	19 38		14 1	21 50	) 8.40 Uhr	9
Mittw.	10 Laurentius	Laurentius	4 33	19 36		15 32	22 21		10
Donn.	11 Hermann	Susanna	4 35	19 34		16 53	23 8		11
Freitag	12 Klara	Klara	4 37	19 32		17 56	—	Südw.	12
6 Sonn.	13 Hippolytus	Hippolytus	4 38	19 30		18 39	0 13		13
33	12. Sonnt. n. Trinitatis	Ev. Vom Tauben und Stummen. Mark. 7. Ep. Ein solch Vertrauen. 2. Kor. 3.							—
Sonnt.	14 Eusebius	Eusebius	4 40	19 28		19 8	1 34		14
Mont.	15 Mariä Himmelfahrt		4 42	19 26		19 26	2 59		15
Dienst.	16 Rochus	Hyazinthus	4 44	19 24		19 39	4 26	☉ 8.41 Uhr	16
Mittw.	17 Bertram	Liberatus	4 45	19 22		19 51	5 48		17
Donn.	18 Agapetus	Agapetus	4 47	19 19		20 0	7 6		18
Freitag	19 Sebald	Ludwig	4 49	19 17		20 10	8 19		19
7 Sonn.	20 Bernhard	Bernhard	4 50	19 15		20 18	9 33		20
34	13. Sonnt. n. Trinitatis	Ev. Vom barmherzigen Samariter. Luf. 10. Ep. Christus aber hat uns erlöset. Gal. 3.							—
Sonnt.	21 Adolf	Anastafius	4 52	19 13		20 28	10 46		21
Mont.	22 Thimotheus	Timotheus	4 54	19 11		20 41	12 1	(Erdferne	22
Dienst.	23 Zachäus	Philipp	4 55	19 9		20 59	13 16		23
Mittw.	24 Bartholom.	Bartholom.	4 57	19 7		21 24	14 31	☉ 8.21 Uhr	24
Donn.	25 Ludwig	Ludwig	4 58	19 4		22 1	15 39		25
Freitag	26 Samuel	Zephyrinus	5 0	19 2		22 53	16 39	Nordw.	26
8 Sonn.	27 Gebhard	Rufus	5 2	19 0		—	17 24		27
35	14. Sonnt. n. Trinitatis	Ev. Von 10 Ausfägigen. Luf. 17. Ep. Ich sage aber, wandelt. Gal. 5.							—
Sonnt.	28 Augustinus	Augustinus	5 3	18 58		0 1	17 56		28
Mont.	29 Joh. Enth.	Joh. Enth.	5 5	18 56		1 22	18 18		29
Dienst.	30 Rebekka	Rosa	5 7	18 54		2 48	18 35		30
Mittw.	31 Paulinus	Raimund	5 8	18 51		4 16	18 48	☉ 20.54 Uhr	31



September

(30 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Vom 1. bis 13. schön, dann etwas kühl und herbftlich, bald darauf wird es wieder schön und bleibt fo bis zum 27., von da an trübe und regnerifch.

Was Juli und August nicht kochen taten, wird der September auch nicht braten. — Viel Eichelu um Michaelis, viel Schnee um Weihnacht. — Ist's am 1. September hübsch rein, wird's den ganzen Monat fo fein.

Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Ufg. U. M. U. M.		tauf	Mond- Ufg. U. M. U. M.		Mondwechsel, Planetenlauf zc.	Schreibkalender	
Donn.	1 Megidius	Megidius	5 10	18 49	☾	5 43	19 0	) Erdnähe	1
Freitag	2 Rahel	Lea	5 11	18 47	☾	7 11	19 10		2	
9 Sonn.	3 Mansuetus	Mansuetus	5 13	18 45	☾	8 40	19 22		3	
36	15. Sonnt. n. Trinitatis		Ev. Vom Mammou. Matth. 6. Ep. So wir im Geiste leben. Gal. 5.							—
Sonnt.	4 Rosalia	Schutzengel.	5 15	18 42	☾	10 12	19 36	☾ 13.48 Uhr Südw.	4	
Mont.	5 Hercules	Laurentius	5 16	18 40	☾	11 45	19 55		5	
Dienst.	6 Magnus	Zacharias	5 18	18 38	☾	13 18	20 23		6	
Mittw.	7 Regina	Regina	5 20	18 35	☾	14 44	21 4		7	
Donn.	8 Mariä Geb.	Mariä Geb.	5 21	18 32	☾	15 52	22 3		8	
Freitag	9 Gorgonius	Gorgonius	5 23	18 30	☾	16 40	23 19		9	
10 Sonn.	10 Sodocus	Nikol. v. Tol.	5 25	18 27	☾	17 12	—		10	
37	16. Sonnt. n. Trinitatis		Ev. Der reiche Narr. Luf. 12. Ep. Aller Augen warten auf dich. Pf. 145							—
Sonnt.	11 Protus	Protus	5 27	18 25	☾	17 33	0 43	☾ 22.6 Uhr	11	
Mont.	12 Syrus	Maria Mf.	5 29	18 23	☾	17 48	2 8		12	
Dienst.	13 Amatus	Maternus	5 30	18 20	☾	18 0	3 30		13	
Mittw.	14 + Erhöhung	+ Erhöhung	5 32	18 18	☾	18 9	4 47		14	
Donn.	15 Nikomedes	Nikomedes	5 34	18 16	☾	18 18	6 3		15	
Freitag	16 Euphemia	Kornelius	5 35	18 13	☾	18 26	7 16		16	
11 Sonn.	17 Lambertus	Kranziskus	5 37	18 11	☾	18 37	8 30		17	
38	17. Sonnt. nach Trinit.		Ev. Vom Wassersüchtigen. Luf. 14. Ep. So ermahne ich euch nun. Eph. 4.							—
Sonnt.	18 Titus	Thom. v. B.	5 39	18 9	☾	18 47	9 44	☾ Erdsferne ☾ Nordw. ☾ 1.46 Uhr Herbstanfang (Tag u. Nacht gl.)	18	
Mont.	19 Sidonia	Januarius	5 40	18 6	☾	19 3	10 59		19	
Dienst.	20 Fausta	Eustachius	5 42	18 4	☾	19 26	12 13		20	
Mittw.	21 Quatember	Quatember	5 44	18 1	☾	19 56	13 25		21	
Donn.	22 Moriz	Moriz	5 45	17 59	☾	20 42	14 28		22	
Freitag	23 Thekla	Thekla	5 47	17 57	☾	21 41	15 18		23	
12 Sonn.	24 Joh. Empf.	Joh. Empf.	5 48	17 55	☾	22 56	15 56		24	
39	18. Sonnt. n. Trinit.		Ev. Vom größten Gebote. Matth. 22. Ep. Ich danke meinem Gott. 1. Kor.							—
Sonnt.	25 Kleophas	Kleophas	5 50	17 52	☾	—	16 21	☾ 6'29 Uhr	25	
Mont.	26 Cyprianus	Calixtus	5 52	17 50	☾	0 17	16 39		26	
Dienst.	27 Ros. u. Dam.	Ros. u. Dam.	5 54	17 48	☾	1 44	16 53		27	
Mittw.	28 Wenzeslaus	Wenzeslaus	5 55	17 46	☾	3 11	17 5		28	
Donn.	29 Michaelis	Michaelis	5 57	17 44	☾	4 40	17 17		29	
Freitag	30 Hieronym.	Hieronym.	5 58	17 41	☾	6 9	17 28		30	

Oktober

(31 Tage)

100jähriger Kalender

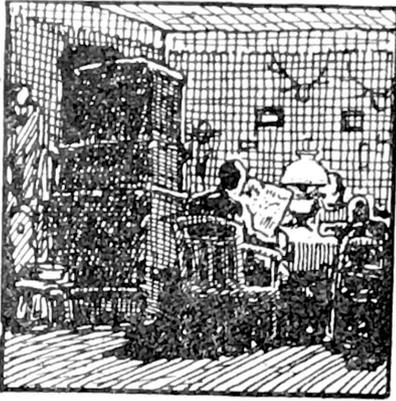
Bauernregeln

Zu Anfang unfreundlich, vom 10. bis 17. Reif, dann schöne Tage, 25. kalt, 26. schön, vom 27. bis zu Ende ziemlich kalt.

Gält der Baum seine Blätter lange, ist mir um späten Winter bange. — Ist recht rauh der Gase, dann frierst Du bald an der Nase. — Wenn im Moor viel Frrlicht' stehn, bleibt das Wetter lange schön.



Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Ufg. U. M.	Ug. U. M.	Vauf	Mond- Ufg. U. M.	Ug. U. M.	Mondwechsel, Planetenlauf zc.	Schreibkalender
13 Sonn.	1 Remigius	Remigius	6 0	17 38	☾	7 42	17 42	) Erdnähe	1
40	19. Sonnt. nach Trinit.		Ev. Der reiche Narr. Luk. 12.			Ep. Psalm 145, 15-21.			—
Sonnt.	2 Ernted.-Fest	Rosentr.-F.	6 2	17 36	☾	9 18	17 59		2
Mont.	3 Zairus	Zairus	6 3	17 34	☾	10 55	18 24		3
Dienst.	4 Franz	Franz	6 5	17 31	☾	12 28	19 0		4
Mittw.	5 Placidus	Placidus	6 7	17 29	☾	13 44	19 55	Südw.	5
Donn.	6 Friederike	Bruno	6 8	17 27	☾	14 40	21 8	☾ 21.5 Uhr	6
Freitag	7 Abadias	Markus P.	6 10	17 25	☾	15 16	22 31		7
1 Sonn.	8 Pelagia	Brigitta	6 12	17 22	☾	15 40	23 55		8
41	20. Sonnt. n. Trinitatis		Ev. Die königl. Hochzeit. Matth. 22.			Ep. Wandelt wie die Kinder. Eph. 5.			—
Sonnt.	9 Dionysius	Dionysius	6 14	17 20	☾	15 56	—		9
Mont.	10 Gideon	Fr. Borgia	6 16	17 17	☾	16 8	1 17		10
Dienst.	11 Burchard	Burchard	6 18	17 15	☾	16 18	2 35		11
Mittw.	12 Maximilian	Maximilian	6 20	17 12	☾	16 27	3 50		12
Donn.	13 Eduard	Eduard	6 22	17 10	☾	16 35	5 3		13
Freitag	14 Calixtus	Calixtus	6 23	17 8	☾	16 46	6 16	☾ 14 17 Uhr	14
2 Sonn.	15 Hedwig	Theresa	6 25	17 6	☾	16 56	7 29		15
42	21. Sonnt. n. Trinitatis		Ev. Von des Königlichem Sohn. Joh. 4.			Ep. Des Christen Waffentrüstung. Eph. 6.			—
Sonnt.	16 Gallus	Gallus	6 27	17 4	☾	17 11	8 44		16
Mont.	17 Florentin	Hedwig	6 29	17 1	☾	17 30	9 59	(Erdsferne	17
Dienst.	18 Lukas	Lukas	6 30	16 59	☾	17 57	11 12		18
Mittw.	19 Ferdinand	Ferdinand	6 32	16 57	☾	18 36	12 18		19
Donn.	20 Felicianus	Wendelin	6 34	16 55	☾	19 30	13 12	Nordw.	20
Freitag	21 Ursula	Ursula	6 36	16 53	☾	20 37	13 54		21
3 Sonn.	22 Cordula	Cordula	6 37	16 51	☾	21 55	14 22	☾ 18.13 Uhr	22
43	22. Sonnt. n. Trinitatis		Ev. Vom Schalksnecht Matth. 18.			Ep. Ich danke meinem Gott. Phil. 1.			—
Sonnt.	23 Severinus	Joh. v. Cap.	6 39	16 49	☾	23 18	14 43		23
Mont.	24 Salome	Franz B.	6 41	16 47	☾	—	14 58		24
Dienst.	25 Evaristus	Chrysanth.	6 43	16 45	☾	0 41	15 11		25
Mittw.	26 Wilhelm	Evaristus	6 44	16 43	☾	2 6	15 22		26
Donn.	27 Sabina	Sabina	6 46	16 41	☾	3 34	15 34		27
Freitag	28 Simon, Ju.	Simon, Ju.	6 48	16 39	☾	5 5	15 46		28
4 Sonn.	29 Narcissus	Zenobius	6 50	16 37	☾	6 40	16 1	☾ 15 56 Uhr	29
44	23. Sonnt. n. Trinitatis		Ev. Gebet Gott was Gottes ist. Matth. 22.			Ep. Ergriffen sein in Christo. Phil. 3.			—
Sonnt.	30 Hartmann	Christi Kgf.	6 51	16 35	☾	8 18	16 23	) Erdnähe	30
Mont.	31 Reform.-T.	Wolfgang	6 53	16 33	☾	9 57	16 56		31



November

(30 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Bis zum 10. ziemlich kalt, jedoch nachmittags freundlich, vom 11. an früh mit Nebel, dann bis zum 18. Regen, von da bis 30. Frost, nachmittags sonnig und angenehm.

Wenn im November Donner rollt, wird dem Getreide Lob gezollt. — Wenn das Laub von Bäumen und Reben vor Martini nicht abfällt, folgt ein kalter Winter. — Viel und langer Schnee, viel Frucht und Klee.

Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Ufg. U. M.	Ug. U. M.	Lauf	Mond- Ufg. U. M.	Ug. U. M.	Mondwechsel, Planetenlauf zc.	Schreibkalender
Dienst.	1 All. Heiligen	All. Heiligen	6 55	16 32	☾	11 25	17 44		1
Mittw.	2 All. Seelen	All. Seelen	6 57	16 30	☾	12 32	18 52	Südw.	2
Donn.	3 Hubertus	Hubertus	6 59	16 28	☾	13 16	20 14		3
Freitag	4 Blandina	Karl Borro	7 1	16 26	☾	13 44	21 40		4
5 Sonn.	5 Erich	Emmerich	7 3	16 24	☾	14 3	23 5	☾ 7.50 Uhr	5
45	24. Sonnt. n. Trinitatis				Ev. Die Seligpreisungen. Matth. 5. Ep. Liebe deinen Nächsten. Gal. 5.				—
Sonnt.	6 Reformationstfest		7 5	16 22	☾	14 15	—		6
Mont.	7 Erdmann	Engelbert	7 7	16 20	☾	14 27	0 25		7
Dienst.	8 Gottfried	4 gef. Märt.	7 9	16 18	☾	14 36	1 40		8
Mittw.	9 Theodorus	Theodorus	7 10	16 17	☾	14 46	2 53		9
Donn.	10 Mart. Luth.	Andr. Abell.	7 12	16 15	☾	14 54	4 5		10
Freitag	11 Mart. Bisch.	Martin B.	7 14	16 13	☾	15 4	5 17		11
6 Sonn.	12 Jonas	Martin B.	7 16	16 12	☾	15 18	6 31		12
46	25. Sonnt. n. Trinitatis				Ev. Greuel der Verwüstung. Matth. 24. Ep. Wir wollen euch aber. 1. Thess. 4.				—
Sonnt.	13 Bricius	Stanislaus	7 18	16 10	☾	15 35	7 47	☾ 8 28 Uhr	13
Mont.	14 Levinus	Zukundus	7 20	16 9	☾	16 1	9 0	☾ Erdferne	14
Dienst.	15 Leopold	Leopold	7 21	16 7	☾	16 36	10 8		15
Mittw.	16 Buß- und Bettag		7 23	16 6	☾	17 26	11 7	Nordw.	16
Donn.	17 Hugo	Gregor Th.	7 25	16 5	☾	18 28	11 51		17
Freitag	18 Gelasius	Otto, Eug.	7 27	16 3	☾	19 42	12 24		18
7 Sonn.	19 Elisabeth	Elisabeth	7 28	16 2	☾	21 1	12 47		19
47	26. Sonnt. n. Trinitatis				Ev. Vom jüngsten Gericht. Matth. 25. Ep. Wir sollen Gott danken. 2. Thess. 1				—
Sonnt.	20 Totenf.	Felix v. B.	7 30	16 1	☾	22 22	13 4		20
Mont.	21 Maria Dpf.	Maria Dpf.	7 32	16 0	☾	23 43	13 16	☾ 8 57 Uhr	21
Dienst.	22 Cäcilia	Cäcilia	7 33	15 59	☾	—	13 28		22
Mittw.	23 Klemens	Klemens	7 35	15 57	☾	1 6	13 39		23
Donn.	24 Chryfogon.	Chryfogon.	7 37	15 56	☾	2 30	13 50		24
Freitag	25 Katharina	Katharina	7 38	15 55	☾	4 0	14 4		25
8 Sonn.	26 Konrad	Konrad	7 40	15 54	☾	5 36	14 22		26
48	1. Advent				Ev. Gelobet sei, der da kommt. Matth. 21. Ep. Die Stunde ist da, aufzustehen. Röm. 13.				—
Sonnt.	27 Günther	Virgilius	7 41	15 54	☾	7 15	14 48	☾ Erdnähe	27
Mont.	28 Rufus	Günther	7 43	15 53	☾	8 50	15 28	☾ 1.43 Uhr	28
Dienst.	29 Noah	Saturnin	7 44	15 52	☾	10 10	16 28	Südw.	29
Mittw.	30 Andreas	Andreas	7 46	15 51	☾	11 7	17 47		30

*Reformationstfest
808*

Dezember

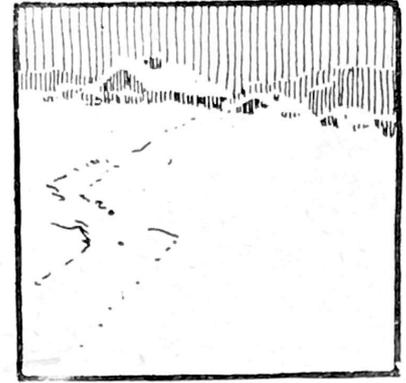
(31 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Fängt mit Frost an, dann wird es trübe mit Regen, den 10. Schnee, hernach Frost bis zum 19., den 20. und 21. Regen, vom 23. bis zu Ende kalt.

Grüne Weihnachten, weiße Ostern. — Dezember kalt mit Schnee, gibt Korn auf jeder Häh'. — Wenn mit der ersten Adventswoche ein starker Winter einfällt, so dauert er gewöhnlich achtzehn Wochen.



Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Ufa. Ua. U M U M	Lauf	Mond- Ufa. Ua. U. M. U. M.	Mondwechsel, Planetenauf zc.	Schreibkalender
Donn.	1 Longinus	Eligius	7 47 15 50	☾	11 43 19 16		1
Freitag	2 Aurelia	Bibiana	7 49 15 50	☾	12 6 20 45		2
9 Sonn.	3 Cassian	Franz Xaver	7 50 15 49	☾	12 22 22 9		3
49	2. Advent					Ev. Vom Himmelszeichen. Luf. 21. Ep. Wir, die wir stark sind. Röm. 15.	—
Sonnt.	4 Barbara	Barbara	7 52 15 49	☾	12 35 23 27	☾ 22.44 Uhr	4
Mont.	5 Abigail	Sabbas	7 53 15 48	☾	12 44 —		5
Dienst.	6 Nikolaus	Nikolaus	7 54 15 47	☾	12 54 0 42		6
Mittw.	7 Agathon	Ambrosius	7 56 15 46	☾	13 2 1 54		7
Donn.	8 Maria Empfängnis	Maria Empfängnis	7 57 15 46	☾	13 12 3 7		8
Freitag	9 Joachim	Leofadia	7 58 15 46	☾	13 25 4 20		9
10 Sonn.	10 Judith	Judith	7 59 15 46	☾	13 41 5 34	☾ Erdferne	10
50	3. Advent					Ev. Johannes im Gefängnis. Matth. 11. Ep. Dafür halte uns jedermann. 1. Cor. 4.	—
Sonnt.	11 Damasus	Damasus	8 1 15 46	☾	14 4 6 48		11
Mont.	12 Ottilia	Maxentius	8 2 15 46	☾	14 35 7 59		12
Dienst.	13 Lucia	Lucia	8 3 15 46	☾	15 22 9 1	Nordw.	13
Mittw.	14 Quatember	Quatember	8 4 15 46	☾	16 20 9 50	☾ 3.21 Uhr	14
Donn.	15 Ignatius	Eusebius	8 5 15 46	☾	17 32 10 26		15
Freitag	16 Albina	Adelheid	8 5 15 46	☾	18 50 10 52		16
11 Sonn.	17 Lazarus	Lazarus	8 6 15 46	☾	20 10 11 9		17
51	4. Advent					Ev. Vom Zeugnisse Johannis. Joh. 1. Ep. Freuet euch in dem Herrn. Philipp. 4.	—
Sonnt.	18 Christoph	Maria Erw.	8 7 15 46	☾	21 30 11 23		18
Mont.	19 Abraham	Maxentius	8 8 15 47	☾	22 51 11 36		19
Dienst.	20 Ammon	Ammon	8 8 15 47	☾	— 11 46	☾ 21,21 Uhr	20
Mittw.	21 Thomas	Thomas	8 9 15 47	☾	0 11 11 56		21
Donn.	22 Beata	Zeno	8 9 15 48	☾	1 35 12 8	Wintersanfang	22
Freit.	23 Dagobert	Viktoria	8 10 15 48	☾	3 5 12 23		23
12 Sonn.	24 Adam, Eva	Adam, Eva	8 10 15 49	☾	4 38 12 44		24
52	Letzter Sonntag im Jahre					Ev. Die Anbetung der Hirten. Luf. 2. Ep. Denn es ist erschienen. Tit. 2.	—
Sonnt.	25 Heiliges Christfest		8 11 15 50	☾	6 13 13 15	☾ Erdnähe	25
Mont.	26 2. Christfesttag		8 11 15 50	☾	7 42 14 4	Südw.	26
Dienst.	27 Johannes	Johannes	8 11 15 51	☾	8 51 15 15	☾ 12,22 Uhr	27
Mittw.	28 Unsch. Kindl.	Unsch. Kindl.	8 11 15 52	☾	9 36 16 42		28
Donn.	29 Jonathan	Thomas B.	8 11 15 53	☾	10 6 18 14		29
Freitag	30 David	David	8 11 15 54	☾	10 25 19 43		30
13 Sonn.	31 Silvester	Silvester	8 11 15 55	☾	10 39 21 6		31

Grünbäume

Grünweil

Garten-Kalender.

Januar.

Obstgarten. Größere Bäume mit den gefrorenen und deshalb vor dem Froste rund um die Wurzel aufzugrabenden Erdballen zu versehen. Man schneide bei schöner, windstillter Witterung die Zweige der Bäume, die allzu dicht stehen, weg, wodurch das Obst künftig an Größe und Geschmack sehr verbessert wird.

Gemüsegarten. Gegen zunehmende Kälte schütze man Artischocken, Sellerie und dergl. mit leichtem Dünger oder Laub.

Februar.

Obstgarten. Wer den Hasenfraß zu fürchten hat, der schütze seine Bäume mit doppelter Sorgfalt.

Gemüsegarten. Gemächse vom vorigen Jahre, welche zum Herausnehmen bestimmt sind, müssen jetzt herausgenommen werden, denn wenn sie zu treiben beginnen, verlieren sie am Geschmack.

Blumengarten. Sommerleukohy, Aster, Chenefernelken, Scabiose, Zinnie, Reseda, spanischer Pfeffer werden in Töpfe mit gewöhnlicher Gartenerde gesetzt und diese vor die Fenster eines geheizten Zimmers gestellt.

März.

Obstgarten. Wer Bäume versehen will, verschiebe es nicht mehr; man fahre fort, die Bäume zu beschneiden. Um Baumschulen anzulegen, ist es jetzt die beste Zeit, wilde Stämmchen einzusetzen.

Gemüsegarten. Man muß das Allernotwendigste zu bestellen anfangen, wenn es die Witterung erlaubt und die Erde nicht mehr schmierig ist. Zu säen sind Spinat, Kürbel, Petersilie, Zuckerrüben, Pastinac, Möhren, Schnittkohl, Salat, Sellerie, engl. Spinat.

April.

Obstgarten. Vor allen Dingen muß noch das Pfropfen und Okulieren vollendet werden. Die vom Frost beschädigten Bäume müssen sorgfältig gewartet werden.

Gemüsegarten. Gegen Ende dieses Monats kann nun die Hauptausfaat für den Herbst- und Wintergebrauch gemacht und Erbsen, die schon aufgelaufen sind, behackt und bestreut werden.

Blumengarten. Bei Aurikeln und Nelken werden die verdorbenen gelben, rostigen Blätter absondert und abgeschnitten. Jetzt ist es Zeit, Stecklinge von Rosmarin, Goldlack usw. in eine gute schattige Erde zu pflanzen.

Mai.

Obstgarten. Das Moos muß mit scharfen Bürsten, vorzüglich nach einem Regen abgebürstet werden. Die Blattläuse werden von den jungen Pfropfreisern mit einem Pinsel abgebürstet.

Gemüsegarten. Gepflanzt werden nun vor allen Dingen Kartoffeln. Zu säen: alle Arten von Kohl, desgl. Thymian, Majoran, Sellerie, Petersilie, Petersilienwurzeln, Kopfsalat, Sommerrettich, Zichorien, Sommerendivien, wenn man noch Pflanzen nötig hat. Gelegt werden Erbsen zu jeder Zeit, Vietsbohnen, Gurken, Kürbisse, im Anfang wenig, die Hauptausfaat in der Mitte des Monats. Behackt werden Erbsen, Bohnen, Salat, Gurken und Kartoffeln.

Juni.

Obstgarten. Das Okulieren auf's treibende Auge kann 8—10 Tage vor, auch im Johanni vorgenommen werden.

Gemüsegarten. Zu säen: Salat, Kürbel, Thymian, Majoran, Blumenkohl, Wirsing, Nadiese. Gegen Ende des Monats noch: Petersilie, Winterrettiche, Winterendivien und Karotten. Noch können gelegt werden bis in die Mitte dieses Monats: Späterbjen, Vietsbohnen, Gurken. Zu verpflanzen sind Porree, Kohlrabi, unter und über der Erde, Stedrüben, Petersilienwurzeln, rote Rüben, Blumenkohl.

Blumengarten. Garten-, Feder- und Chenefernelken, Nachtviolen, Winterleukohy, Aquilejen, Goldlack usw. werden jetzt verpflanzt.

Juli.

Obstgarten. Okulieren kann man auf's schlafende Auge, was man will, von der Mitte dieses Monats an bis in die Mitte des künftigen.

Gemüsegarten. Anfangs noch zu säen: Herbstkarotten, Rüben, Winterrettich, Herbstspinat. Gepflanzt kann werden: brauner Kohl auf leere Erbsenfelder, Winterendivien, Kohlrüben, Blumenkohl, Wirsingkohl.

Blumengarten. Man muß Narzissen, Feder-, Trauben-, Muskat- und Waldhyazinthen, Tazetten, Jonquillen und frühe Schwertlilien alle drei Jahre umlegen.

August.

Obstgarten. An den jungen Bäumchen und Zwergbäumchen werden die unnötigen Augen abgedrückt. Mit dem Okulieren wird fortgefahren.

Gemüsegarten. Zu säen sind in der ersten Hälfte: Winterkohlsorten, Spinat, Winterkarotten, Herbstrüben, Märkische Rüben, Winterjohannislauch, Thymian, Majoran.

September.

Obstgarten. Von kopulierten Stämmchen muß man den Verband abnehmen, und bei okulierten solchen lüften, wenn's not ist. Obst-Samen kann gelegt werden.

Gemüsegarten. Zu säen ist: Spinat, Petersilie, Napunzel, Schnittkohl und Brauner Kohl, um sie im Frühjahr zu Gemüse zu gebrauchen. Gepflanzt werden: Chalotten, Winterzwiebeln, Winterjohannislauch und alle Arten Winterkohl.

Blumengarten. Will man gegen Weihnachten blühende Tulpen haben, so werden die Zwiebeln jetzt eingesetzt. Die Töpfe werden in die Erde gegraben und dort so lange gelassen, bis es anfängt stark zu frieren; man kann gelben Lack, Goldlack und Winterleukohy in Töpfe setzen. Marienblumen werden umgelegt. Reifer Blumenjammer wird abgenommen.

Oktober.

Obstgarten. Samenschulen anzulegen von Kern- und Steinobst, das Schalenobst lege man lieber im Frühjahr.

Gemüsegarten. Winterkohl, Perillauch, Johannislauch, Chalotten sind zu pflanzen.

November.

Obstgarten. Die Geschäfte des vorigen Monats sind nachzuholen.

Blumengarten. Die zeitigen perennierenden Blumenpflanzen, welche im Lande ausdauernd sollen, werden mit Laub bedeckt.

Dezember.

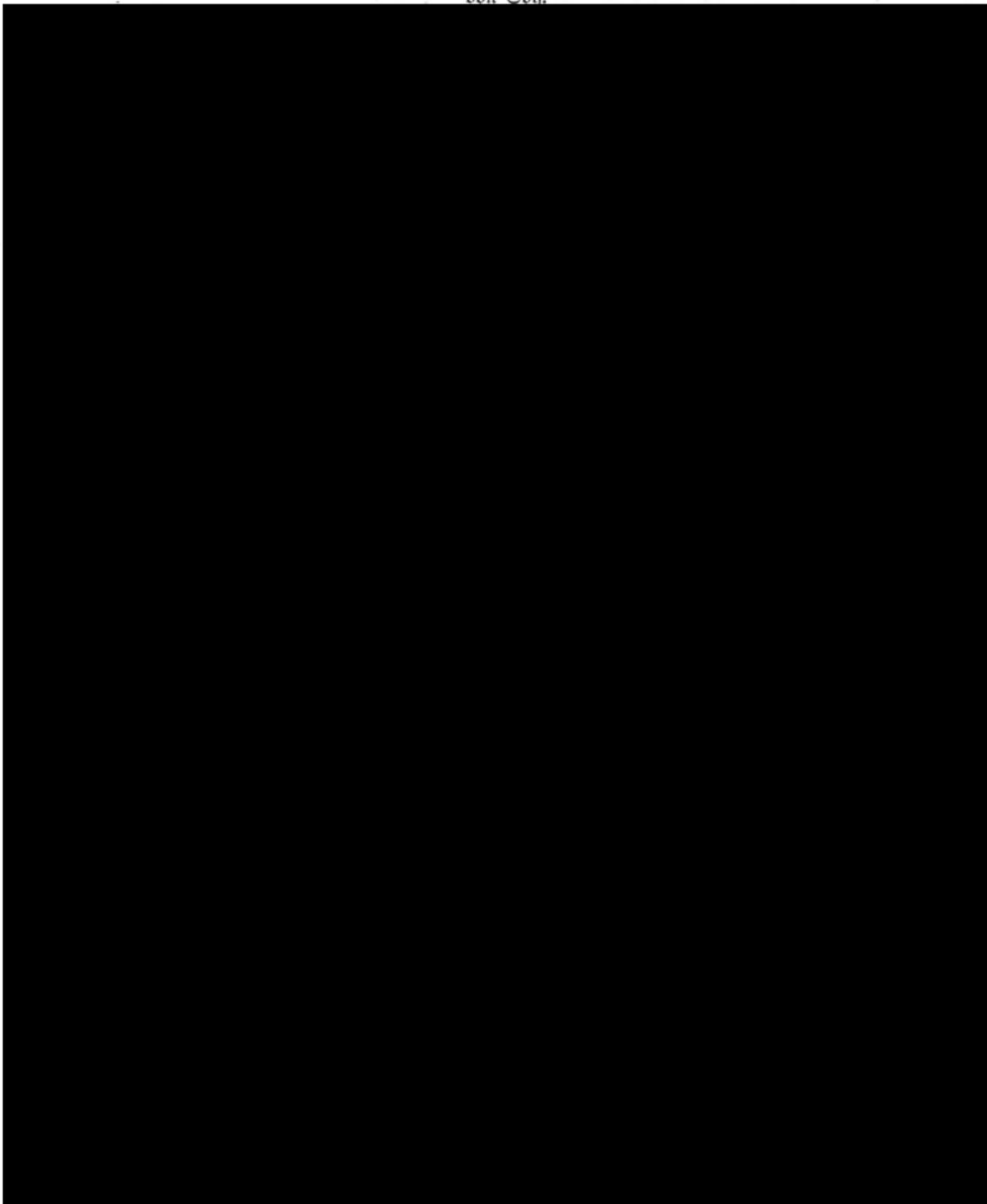
Obstgarten. Es sind Böcher zu graben, worin im Frühjahr Bäume gesetzt werden sollen.

Gemüsegarten. Tritt Frost ein, so wird Dünger in den Garten gefahren, weil jetzt die Räder des Wagens nicht tief einschneiden können.

Jahreschronik.

Vom September 1930 bis August 1931

von Ebn.



Was off unnern Harz viergäng.

Ane Betrachtung von Schiefer.



Ein neues Lied auf eine alte Weise.

Von Reinecke-Altenau. 1931.

„Glückauf, ihr Bergleut' jung und alt,“ —
Wir sangens wohlgemut,
Als noch des Schlägels Schlag erschallt,
Das Eisen nicht geruht.

Nun hat der schwarze Kittelmann
Gezäh und Leder abgetan,
Und nie mehr tönts vom Schocht herauf:
Glückauf, Glückauf, Glückauf.

Die letzte Schicht ward längst verfahren,
Die Tonne saust nicht mehr.
Kein Bohrer schrillt, es rollt kein Karrn,
Kein Anbruch leuchtet her,
Daß unser Aug' am Glanz sich freu
Von Silber, Blende und vom Blei, —
Wie kläng' da unser Ruf hinauf:
Glückauf, Glückauf, Glückauf.

Der Väter Erbe ging zu Bruch, —
Kamrad, lösch das Geleucht.
Auf Gottes Segen fiel ein Fluch,
Der Silberblick verbleicht.
Es stürzen Schacht und Stollen ein,
Wir gruben unser Herz darein,
Und trauernd ziehn wir fort zu Haus:
Glückauf, — Glückauf, — Glückauf.

Doch seht, die Tanne grünet noch,
Am Berg rauscht stolz der Wald.
Es blieb uns unsre Heimat doch,
Vom Hirtenhorn durchhallt,
Es blieb die alte Bergmannstreu! —
Der Heimat schwör'n wir sie aufs neu
Und reichen uns die Hände drauf:
Glückauf, Glückauf, Glückauf!

Wo die Oder rauscht!

Von Hermann Löns. †.

Es war eine Liebe auf den ersten Blick. Auf Antrieb verschloß ich mich in sie, in die lustige Tochter eines ernsten Vaters, in die sprudelnde, springende, lustige launenhafte Oder, des finsternen Blocksbergs fideles Kind. Ich sah aus dem Brockenmoore herausjickern, wo das Wollgras seine Silberfahnen schwenkt, ein wildes kleines Ding. Dann trafen wir uns bei Oderbrück, wo man den frechen Bachfisch eine ungeheure steinerne Schnürbrüst anlegte, damit er hübsch artig und fleißig sei und in den Gruben von St. Andreasberg den Bergleuten helfe. Aber ganz bändigen ließ sich die Kleine nicht, der Wildfang sprang bald wieder ohne Schuhe und Strümpfe und Korsett über moosige Steine und algenbedeckte Blöcke talab, daß die ernsten Fichten ganz verwundert die Köpfe schüttelten.

So lustig sie ist, kann sie auch mächtig ernst sein. Wenn sie so ihren Zug kriegt, dann schlägt sie alles kurz und klein. Gerade dem Bahnhof Scharzfeld gegenüber lag ein festes Mühlenwehr, aus Stämmen, Flechtwerk und Steinen mühsam in monatelanger Arbeit von vielen schwierigen Jäusften aufgebaut. Jahrelang hat die Oder sich dieses Hemmnis gefallen lassen. Auf einmal aber wurde es ihr zu dumm, und im letzten Frühling wischte sie es weg, und der Müller kann sich nun wieder monatelang abquälen, bis er wieder ein neues Wehr fertig hat.

Von diesem Wehr flußabwärts bis eine Wegstunde hinter Scharzfeld konnte ich angeln, aber ich begnügte mich mit der Ecke vom Wehr bis zur Brücke, soweit der Bergabhang vom Kirch-

holz bedeckt ist, von diesem Holz, in das ich mich auch gleich Knall und Fall verliebte, trotz seines geringen Reihbestandes, in das ich mich verschloß, über Hals und Kopf wegen seiner heimlichen Klippenecken und Felswinkel, wegen seiner seltsamen, zwischen Blöcken und Quabern sich herauswindenden Fichten und Buchen und wegen seines Ueberreichtums an schönen und seltenen Blumen. Im Schatten glänzt die Haselwurz, da steht steif und stolz die goldbraune Vogelneßtwarz und krumm und gebückt der leichenfarbige Fichtenspargel, weiße Orchideen leuchten im finsternen Stangenort, um dessen Stämme die Waldbrebe ihre zähen Laue zieht. Hinter der Brücke, da sind die Ufer kahl, da lockt es mich nicht hin. Zwischen Wehr und Brücke bleibe ich.

Es ist schwül und drückend heute morgen, und die Sonne sticht. Da wird sie heißen, die Forelle. Oben am Wehr beginne ich, da, wo zwischen den glucksenden, strudelnden, sprudelnden Wassern eine klare grüne Stelle ist. Im Schatten der Eller, deren Blätter in der Julisonne metallisch glänzen, mache ich die Angel fertig. Einen Augenblick sehe ich den Bachstelzen zu, die auf dem Ufergeröll Fliegen jagen, dann lasse ich die künstliche Fliege auf die glatte tiefe, grüne Stelle fallen, und hole sie mit zitternder Handbewegung zu mir heran. Wie ein lebendes Insekt tanzt sie über das Wasser. Schon ist sie dicht an den überspülten Ufersteinen, da schießt ein blankes Ding heran, hascht nach ihr und verschwindet als silberner Blitz wieder in den Kolk. Wieder fällt die Fliege auf den grünen Spiegel, und noch einmal, und dann platscht es, und ich rucke an.

Aber die Aesche zeigt mir höhniſch die Schwanzfloſſe. Sie hat nur ein paar Härchen von der Fliege gezupft.

Im Schatten der Eller löſe ich die Fliege vom Borſach und nehme eine andere. Ein Stück weiter unten laſſe ich ſie dann über das flache, raſche, laute Waſſer tanzen, da, wo die ſtinten Forellen ſtehen, den Kopf gegen den Strom gerichtet. Nachher will ich eſ wieder mit den Aeſchen verſuchen. In weitem Bogen fliegt die Schnur durch die Luſt, und kaum, daß die Fliege das Waſſer berührt, ſo klatscht eſ auch ſchon, und ein heller Blitz funkelt durch die ſchnellen Wellen. Ein leiſer Ruf des Handgelenks hebt eine Forelle aus dem Waſſer, und in hohen Bogen fällt ſie auf den Schotter deſ Ufers zwiſchen die goldgelb blühende Wolfsmilch. Vorſichtig löſe ich den Haken aus dem Gaumen deſ zappelnden Fiſches und ſeße ihn in den Eimer, in dem er wütend hin und her ſchießt. Das Kreuzholz hindert ihn aber am Herausſpringen.

Eſ wird immer drückender. Die Sonne fällt aus tiefen Wolken blendend auf die glitzernde Flut, und zwiſchen dem ſilbergrauen Schotter ſummt eſ von Fliegen und Bienen. Drüben vom anderen Ufer weht Fichtenduft herüber, ſchwer und ſchwül. Ein heller, ſchermütiger Ruf ertönt. Alſ blendender, hellblauer Blitz ſtreicht der Eiſvogel über das Flößchen und fällt alſ funkelnder Edelſtein am Mühlengraben ein.

Ich werfe die läſtige Jacke ab und gehe weiter daſ Ufer entlang, biſ dahin, wo drüben die loſgewaſchene Weide daſ Flußbett verengt und zerriffene Felsblöcke eine Stromſchnelle bilden. Stumm ſtreicht vom hohlen Ufer die Waſſeramſel ab und macht mir von der Kuppe eineſ giſchtumſpritzten Blockeſ einen ſpöttiſchen Anix nach dem anderen, kolett ihre weiße Weſte zeigend. Wenn daſ nur etwas Guteſ bedeutet!

Zwiſchen der umgefallenen Weide und der Klippe iſt ein tiefer Kolk mit klarem, grünem Spiegel. In dem ſteht ſicher eine ſtarke Forelle. Aber eſ iſt ſchwer, die Fliege dahin zu bringen, hüben und drüben hindern die Ellerbüſche den Arm am Schwung. Zweimal verſuche ich eſ, aber jedeſmal verheddert ſich die Schnur im Gezweig. So ſteige ich denn biſ in die Knie in daſ Waſſer. Mörderiſch zankt drüben der Zaunkönig. Er meint, ich will ſeiner flüggen Brut an den Kragen, die wie die Mäuſchen durch die Rieſenblätter deſ Peſtwurzeſ ſchlüpfen. Ich werfe von weitem die Fliege auf den Kolk. Ein Sprung, ein Silberbliß, ein Platiſchen und Plumſen, die Schnur läuft raſend auſ der Rolle, dann ein Ruf und ihre Spannung hört auf. Ich rolle auf, und fliegenloſ pendelt daſ Borſach um meinen Kopf. Pech! Da hat ſich die Schnur an einer Wurzel oder hinter einer Klippenzacke geklemmt, und die Forelle hat die Fliege mitgenommen.

Alſo darum dienerte die Waſſeramſel ſo höhniſch!

Ich ſchlinge eine neue Fliege an daſ Borſach und verſuche auſſ neue meine Kunſt. Aber vergebeneſ laſſe ich die Rute ſchwippen und die Schnur fliegen, der alte ſtarke Räuber hat genug vom erſten Male. Und da höre ich auch daſ Geröll rasseln hinter mir. Der eine der drei Engländer auſ Leipzig, die ſeit geſtern im Hotel Schuſter wohnen, kommt mit ſeiner Angel an. Eſ iſt ein alter Forelleniſcher. Seit acht Jahren kommt er alle Augenblicke nach dem ſchönen Scharzfeld und macht reiche Beute. Die anderen beiden ſind oben, wo die Aeſchen ſtehen. Unaufhörlich blißen die Angelruten in der Luſt.

Ich erzähle mein Unglück mit der ſtarkeſ Forelle. Er ſieht meine Fliege an, ſchüttelt den Kopf und zeigt mir ſeine Fliege. Dann läßt er ſie leicht auf den Kolk fallen. Ich ſeße ihm zu, von dem kann ich lernen. Wie weit er wirft, wie loſe die Fliege auf daſ Waſſer fällt, wie er ſie mit zitternder Handbewegung quer über den Strom tanzen läßt, eſ iſt eine Freude, zuzuſehen. So hoche ich denn am Ufer, rauche, beobachte ihn und höre, waſ Fink und Mönch, Ammer und Zippe ſingen und lauſche dem Quirlen und Sprudeln, Gluckſen und Gurgeln deſ Waſſereſ. Eine halbe Stunde lang ſeße ich zu. Vier Forellen und eine Aeſche ſind ſchon in den Eimer gekommen, aber die große iſt noch nicht dabei. Und immer noch fällt die Fliege vor und hinter dem Kolk, und nur ab und zu auf ſeinen grünen Spiegel.

Hinter dem Kirchholz grummelt ein Gewitter. Ein Windstoß rauſcht in den Fichten. Die Hohltauben, die ſich am Ufer tränkten, flüchten zum Holze. Einzelne Tropfen fallen. Deſ langen Engländerſ Geſicht rührt ſich nicht. Er zieht die Kappe feſter, ſtopft ſich ſein Pfeiſchen und wirft von neuem die Fliege auf daſ Waſſer, hierhin, dahin, wo eſ brandet und brauſt, und dann einmal wieder dahin, wo daſ Waſſer ſtille ſteht, grün und klar. Und in demſelben Augenblick ein lauter Plumpeſ, ich ſeße eben noch einen ſilbernen Streiſ, aber einen handbreiten, ſeße daſ abgemeffene Anrucken in deſ Engländerſ Arm, bewundere die Sicherheit, mit der er die abrollende Schnur durch geſchickte Gegenbewegung in Spannung hält, ich höre die Rolle rasseln, ſeße die Angelrute hin und her pendeln und ſeße zum erſtenmal heute in dem ſchmalen, braunen Geſicht etwas wie Aufregung, daſ tief verſteckt lag hinter den ausdrucksvollen Mienen. Aber immer bleibt der Grundzug deſ Geſichteſ ruhig, und der Rauch deſ Pfeiſcheſ flattert in gleichmäßigen Wolken flußaufwärts mit dem Winde.

Langſam rollt er jezt auf, aber raſend ſchnell läuft die Schnur wieder ab. Und wieder rollt er auf, und noch einmal läuft ſie ab, und ſo nochmal und abermal. Dann aber iſt die Forelle matt und vorſichtig, rückwärts gehend, watet er dann dem Lande zu. Wir haben keinen Rätiſcher

mitgenommen, das ist dumm. So greift er dann die Angelrute entlang bis zur Spitze und zieht mit der Rechten Schnur und Vorfach heran, und dann, in demselben Augenblick, wo der Kopf der Forelle schon fast die Luft berührt, ein Schwung, und sie schnellst sich, vom Haken frei, in dem blühenden Buntsee herum.

Da lachte er aber doch über das ganze Gesicht. Eine zweipfündige, dieselbe die gestern seinem Freunde das ganze Vorfach fortnahm. Und dann sagt er lachend: „Ich habe schrecklich viel Angst gehabt.“ Und dann faßt er die wütend zappelnde Forelle mit schnellem Griff über den drei Finger breiten Nacken hinter die Kiemen, sieht frohen Auges an den dunkelrot getupften Seiten entlang und tut sie in den Eimer, in dem sie einen Höllenspektakel vollführt. Nun kommen auch die beiden anderen Engländer an. Sie haben sieben Aeschen gefangen, aber sie gäben sie gern hin für die eine Forelle. Das sieht man ihren Augen an. Weiter unten im Flusse ist eine Stelle, da ist mein Lieblingsplatz. An der rechten Seite ist das Ufer hoch und mit Ellernbüschen bestockt, links greift der Fels in das Bett ein, zerrissen und zerborsten und engt den Strom so ein, daß er eine niedliche kleine Stromschnelle bildet. Rundherum sind Altwässer, in denen sich die junge Brut der Aeschen und Forellen tummelt und bei unserem Herannahen unter den braungelben Algendecken versteckt, und zwischen den Felsen sind flache Mulden, in denen die dickköpfigen Groppen faul auf den kaum mit Wasser bedeckten Steinen liegen. Der Eisvogel, der hier gern sitzt, stiebt mit ärgerlichem Ruf ab, wie wir kommen, und die Groppen verschwinden vor unseren Tritten,

mit den Schwänzen das Wasser trübend, in den Steinrizen, in den Felsen, sind große, stille Tiefen. Vier Forellen holte ich gestern da heraus, aber die fünfte, die beste, nicht. Der eine Augenblick, in dem ich, auf schlüpfrigem Fels stehend, vergaß, die Schnur straff zu halten, genügte ihr, sich frei zu machen, und sie biß nicht wieder. Aber der alte Forellenangler wird sie schon kriegen, und ich, der junge, lerne dabei.

Der Engländer sieht sich die Sache an. Links der Wildrosenbusch, rechts die Ellern und Weiden, oberhalb der tiefe Strudel, das ist dumm. Da muß alles im Handgelenk liegen. Dicht über das Wasser fliegt die Fliege, jetzt tanzt sie wie eine Eintagsfliege, die ihre Eier ablegen will, über den Strudel, jetzt zittert sie auf dem Kolk, jetzt schlüpft sie über die nassen algenbesponnenen Steine. Noch einmal! Nichts. Noch einmal! Dasselbe. Und noch einmal! Auch nichts. Und wieder einmal! Wieder nichts. Und dann klatscht, plumps, das Geratter der Rolle, das Zittern der Angel, und die Forelle ist zu Land gebracht. Aber nichts besonderes. Also wieder weiter. Nichts. Und wieder weiter. Klatsch, plumps. Das war eine Aesche. Die hatte nur angefaßt und hielt das Anrücken nicht aus. Also noch einmal, noch einmal, und noch einmal.

Hopla, das ist etwas besseres. Rrr geht die Rolle, hierhin, dahin geht die Rute, mit Luchs- augen paßt der Engländer auf, daß die Schnur straff bleibt, immer die rechte Hand an der Kurbel, Schnur nehmend, Schnur gebend, dem Fisch scheinbar den Willen lassend, bis er ganz matt ist, und sich soweit ziehen läßt, daß ein Schwung ihn auf das Geschotter des Ufers wirft.

Die Lisetante.

Von Reinecke-Altenau.

Das Kirchenbuch des Bergstädtchens ist eine treulich geführte Chronik. Jedes Bergkinds Namen steht darin und alle die Tage, die ihm als Christenmenschen Meilensteine waren im sonnigen oder sonnenlosen Lauf seines Lebens, — bis zu dem letzten, darauf ein schwarzes Kreuz gemalt ist.

Für den Wißbegierigen freilich wären solche Auskünfte ein wenig mager geblieben. Denn von der Mamsell Brinkmann zum Beispiel wußte das Kirchenbuch wohl zu berichten, an welchem Tage sie geboren, getauft und konfirmiert war, wann sie Hochzeit hatte und wann sie starb. Was für ein Kleid aber die Mamsell Brinkmann an ihrem Hochzeitstage trug, wieviel Marienthaler Mitgift sie in die Ehe brachte und wieviel Stück Kuhvieh ihr Vater dazumal im Stall hatte: solche weltbürgerlichen Wichtigkeiten hätte die kirchliche Chronik als für das Seelenheil unwesentlich ge-

halten. Es wäre auch kein Raum gewesen in der engen Spanne zwischen Stern und Kreuz. Wer über diese Dinge Bescheid haben wollte, der mußte schon zur Lisetante gehen.

Die Lisetante wußte alles.

Ihr Gedächtnis konnte sich bis dritthalb-Menschenalter zurückraspeln. Ihre ersten und fernsten Erinnerungen waren das Lächeln der Kinderzeit, da die Mädels Fichtenwurzeln in ihre Röcke spannten und die beiderwandene Armseligkeit zur Königlichkeit jener für Holzhauer- und Bergmannskinder so unerreichbar vornehmen Reifröcke umzauberten, wie sie die Frau Bergrätin und die Frau Rentmeisterin trugen und mit denen die Töchter vom Reitenden Förster spazieren gingen. Seit dieser Zeit gab es kein Geschehnis im Bergstädtchen, das nicht sonnenklar und sauber in das Gedächtnis der Lisetante hineingeschmolzen worden wäre. Und ebenso hätte in dem engmaschigen Beziehungs- und Verwandtschaftsgewebe

der Bergstadtleute kein Faden so fein gesponnen sein können, den sie nicht mit spitzen Fingern herauszuknoten verstand, an richtiger Stelle anknüpfte, durch krauses Gewir hindurchhaspelte und mit der Zuverlässigkeit des Standesamtsregisters dort festhätelte, wohin ihn Schicksal oder Liebe bestimmten.

Die Lisetante wußte noch auf Tag und Stunde genau, wann der Rosenhöfer Schacht einstürzte, wann der Biewends-Ludel beim Baumfällen erschlagen wurde und wann sich der Kuhhirte Meinhardt die Schlagader durchschnitt, als er Pflöcke für die Glockenbügel schnitzte. Sie wußte noch, wann das Krauskopfs-Haus abbrannte, wann der fahrende Kaninchenfresser die Bergstadtleute nasführte und welchen Spruch der Dachdecker hergesagt hatte, als der neue Messingknopf auf den Kirchturm gesetzt wurde. Sie wußte, warum sich der Müller Bornemann aufgehängt hatte und weshalb der Bergmann Mathias nach Amerika auswanderte. Ein Brudersohn von dem Ausgewanderten hatte zuerst das Treckermädel vom Brink heiraten wollen. Er freite aber schließlich doch dem Hüttenmann Mengler — dem Mengler-Schorfche unten im Loch! — seine Tochter. Der ihre Mutter war eine geborene Hirschhausen. Dem alten Hirschhausen sein Großvater hat bei den Cambridge-Dragonern gedient und soll bei Waterloo . . .

Solche Auskünfte also, die immer mehr wußten als man wissen wollte und die sich ins Endlose verästelten wie eine Korallenkronen, hätte sich einer von der Lisetante holen können.

Aber das glückliche Gedächtnis war nicht ihre einzige Gabe. Wer sich ein wenig auf Ausdruckskunde verstand, der hätte im Gesicht der Lisetante mancherlei Glücksgüter entdeckt, die ihr das Schicksal in die Wiege legte als goldenen Ausgleich für ein armes Leben, das aus Zuppelsrock und Beiderwandschürze nicht herauswachsen sollte.

Wenn sie ihren Kopf zurückbog, bohrten sich ihre Pupillen wie mit einem Sattlerort gestochen durch die Augengläser. Dann sagte jeder Blick: Lieber Freund, du machst mir keine Wippchen vor! Wenn sie aber den Kopf nach vorn neigte, hupfte aus wasserklarem Blau ein Schelm über die stählernen Brillenbogen. Die schmalen Lippen und die gerade Linie des Mundes sprachen von Gleichmut und einem auskömmlichen Pfündlein Seelenruhe. Die feinen Fältchen jedoch, die sich um die Mundwinkel schlangen, waren körperlich festgehaltener Ausdruck von Humor und Spott und lachender Lebensverachtung, die zuweilen ein wenig mit Vitriol geätzt und zu heißendem Sarkasmus werden konnte.

Indessen hätten solche Ausdrucksstudien, die am Neuzeren haften bleiben, das Bild der Lisetante lückenhaft gelassen. Es mußte einer schon zu ihr in die Flickstube gehen, wenn er das unterhaltsame Buch ausstudieren wollte, das da hieß: Elisabeth Frohgemut, Hüttenmannswittfrau und Flickerin zu Grünwies im Oberharz.

Es gab in den Häusern hin und her mancherlei Handschläge zu tun an zerrissenen Hosenböden, Hemden, Unterröcken und Schürzen. Für alle großen und kleinen Kleidernöte war die Lisetante Helferin in der Not. Und Strümpfestopfen erst! Du lieber Gott, wieviel Berge von Strümpfen warteten auf sie. Schrimpe sctoppen, wos wollter? Dos häßt mer echt Lochschickerei!

Wenn die Lisetante zum Flicker bestellt war, knickerte ihr eine fröhliche Erwartung voraus. Man wußte, daß es lustig werden würde. Denn die Flickfrau Frohgemut pflegte in ihrem Nähbeutel nicht nur das nüchterne Handwerkszeug mitzubringen. Neben Schere, Fingerhut und Nadelkissen staken viele schöne Dinge in ihm. Zunächst waren, säuberlich aufgerollt wie das Bandmaß, alle Neuigkeiten des Tages hineingepackt? Hahn Se's denn all gehärt, Frau Rappern? 's Miller-Mining hot heite Moring wos Klänes gekreht. 'n Mädel. — Daneben aber barg er für die Großen einen unerschöpflichen Schatzkasten Frohsinn, aus dem die Lisetante mit vollen Händen Schnurren und Schnidschnack hervorholte und darin zu unterst auch die lästerliche Buttermilchpredigt eingewickelt lag. Für die Kleinen hingegen hielt sie eine goldene Zaubertruhe von Märchen, Reimen und Liedern bereit.

Der Liederkranz der Lisetante war von unbefümmelter Buntfarbigkeit. Es hätte keiner sagen können, daß es aus lauter Rosen gewunden gewesen wäre. Bergblumen staken dazwischen, aus denen der herbe Ruch von Arnika und Thymian herwehte. Neben Immortellen prunkten Papierblumen, die ohne Schaden hätten fortbleiben können. Aber dieses farbige Gemisch von Feindust, Herzhaftigkeit und Gassenlust, darin zuweilen ein Lüftlein Anrührung zu wittern war, war Eigenatmosphäre der Lisetante und spiegelte das Bild einer vielseitigen Seele wider, die mit gleicher Andacht auf Wolkenjäumen wie in dem Irngarten der Allzumenschlichkeit zu lustwandeln liebte.

So sah das Gesangbuch der Lisetante aus wie die seltsame Generalpartitur eines seltsam zusammengesetzten Orchesters. Je nach Stunde und Stimmung konnte es wie Orgelklang und Glockenläuten darin tönen. Oder die Harzzither konnte eine feine Begleitung schlagen, wenn das Heimwehlied vom Vaterhaus im schönsten Wiesengrunde erklang. Oder Hirtenflöten düdelten:

Schöner Mai, holder Mai,
Winters Herrschaft ist vorbei.

Die Altstimme der Lisetante floß wie Cellostrich in die Melodie und verband die Pausen mit weichem Mezzopiano:

Schöner — schöner Mai,
Holder — holder Mai . . .

Wie Schmalz und Butter war das, und schöner hätte es in keinem Liederbuch stehen können!

Im Orchester der Lisetante durfte die Ziehharmonika nicht fehlen. Der „Blasbalg“ jürkelte zum Wildddiebslied, zum Lied vom Bergmann, der das Leder vorm Jchdarfsjanichtjagen trägt und nörgelte sein herrlichstes Solo, wenn das Fuhrmannslied an die Reihe kam. Der Rhythmus dieses Liedes holperte wie ein Vollerwagen auf der Bergstraße. Doch wenn derkehrreim klang:

Schwingt er seine Peitsche so,
Klitschi — Klitschi — hihaho,
Klitschi — Klitschi — hier,
Klitschi — Klitschi — hur, —

fühlte jeder Junge den Schwippenstiel in der Hand und hörte Peitschenknallen und Fuhrmannsjuchzer im Wald.

Dann wieder fing irgendwann ein dürrstimmiger Leierkasten zu nudeln an von Malchens Liebesleid:

Ich kann nicht mehr tanzen,
Nicht fröhlich mehr sein . . .

Oder er gassenhauerte die grausliche Moritat von Zulchen, der der Tod ihres Mannes den Maskenball verdirbt:

Zum Ball will Zulchen gehn,
Gebrannt sind schon die Locken . . .

Trompeten träterten dazwischen. Und schließlich setzten die Geigen ein zum lustigen „Hackenschpißer“;

Hiehste wull, do kimmtr,
Gruße Schritte nimmtr . . .

Oder begannen ein verwegenes Hochzeitsständchen aufzuspielen, zu dem die Kontrabässe die düstere Entgegnung brummten:

Hunger un Kummer wärd ahch noch kumme.
Wärscht dan Jammer noch kriehng . . .

Es ging bunt und lustig her in dem Liederbuch der Lisetante. Die Kinder taten die Mäuler auf vor Bewunderung. Vergötterung aber wuchs das Staunen, wenn die Sängerin ihr berühmtes russisches Lied anstimmte.

Zischit — zischit — jettepo,
Ofer — Radau — Wortkrawall,
Wieberg — krimker — wieberg wach,
Raschau — minau — chalawa.

Wie prachtvoll seltsam dieses „chalawa“ aus dem Grunde des Kehlkopfes hervorquoll, — nein, nein, was die Lisetante alles konnte! —

Lisetante, nu verzähl uns was!

Die Kindermünder bettelten. Doppelt so viele Kinderaugen bettelten mit, und gebeselig ließ die

Lisetante einen Wunderbaum aufwachsen, der zwischen Nadelgestirter und Nähmaschinenraffeln goldene Blüten trieb im Märchenland Flickstube. Hänsel und Gretel traten herein. Auf dem Thron der Fußbank schlief Dornröschen hundert Jahr. Rotkäppchen und Schneewittchen guckten durchs Fenster. Ganz grausig schnarchte der Wolf, der Großmutter und sieben Geißlein gefressen hatte. Im Fingerhut wisperte der Däumling. Däumelinden turnte durch die Nadelöhre. Auf dem Holzlastenrand saß das arme Aschenputtel und weinte sich die Augen rot. In der Schranzhöhle schluchzte Genoveva, und der Hahn draußen auf der Holzbanse krächte ganz wahrhaftig: Kikeriki, unsere Goldmarie ist wieder hie.

Hei, und wie lustig wurde es in der Flickstube, wenn erst die Lisetante ihr eigenes Märchenbuch aufschlug, daraus es wie Harzluft und Fichtennadeln duftete. Vom Brocken polterten Berggeister her. Der wilde Jäger brauste über den Bruchberg. Auf Besenstielen und Heusforcken ritten Moorhexen herein. Verwunschne Harzgrafenkinder nahmen würdevoll Platz. Auf dem Tritt der Nähmaschine schaukelten sich Altraunmännlein, und Waldgeister trieben zwischen Hosenslicken, Stoffs-garn und Zwirnsrollen heimlichen Spuk. Hu und dann die bösen Räuber! Kennt ihr den Riesewampel, der auf dem Dachboden sitzt und Hebe zupft? — Er hat Augen wie ein paar Tauben-nester . . . Und eine Nase wie ein Wasserstunzen. Und sein Mund ist so groß wie ein Schweinetrog.

Die Kinderaugen wurden weit und blank, wenn der Märchenbrunnen sprudelte. Wie aus einem Bergquell kam das alles, den Fichten überschatten und an dessen Säumen Moospolster grünen. Ungezählte Kinderherzen haben Freude aus diesem Born getrunken, der sein Kristall spendete ungebeten, ungedankt, unermüdetlich, unerhöplich.

Als er dennoch zu versiegen begann, ahnte jeder, daß in den Tiefen, daraus er hervorquoll, ein Stollen zu Bruch gegangen sein mußte.

Der Krieg mit seinen Rötten hatte auch die Lisetante weiß und stumpf gemacht.

Wißt ihr, was hölzernes Schmalz ist?

Kein anderer als die Lisetante hätte die trockene Kriegsmarmelade so bildhaft umtaufen können. Das hölzerne Schmalz taugte nicht dazu, verfallene Kräfte aufzuhalten. Der Lisetante wurden die Röcke zu weit. Mit dem goldenen Gleichmut, mit dem sie im Leben Nadel und Schere, Holz- art und Säge und die Deichsel ihres Holzwägelchens zu führen verstand, wartete sie auf den Tod. Still und klagenlos ging sie hinüber. Auf ihren Lippen wurde ein Wort spottender Todes- verachtung starr. Es wäre wert, ob seiner derben Absonderlichkeit, überliefert zu werden. Aber die Lisetante würde über den Brillenrand hergucken und mit dem Finger drohen: Pfu, schamt euch wos! Sune Wärter namm ich net in dr Mund . . .

Und das wäre wieder ganz Lisetante gewesen.

Oberharzer Glockeninschriften.

Von H. Morich, Rektor i. R.

Von den Heimatklängen spielt der Glocken-
klang eine wichtige Rolle in dem Leben
der Christenmenschen. Mit ehernem
Munde läßt die Glocke ihren Ruf er-
schallen, der uns von der Wiege bis zum
Grabe begleitet. Ihr feierlicher Ton dringt
uns tief ins Herz hinein und löst die verschiedensten
Stimmungen und Empfindungen in unserer Seele
aus. Fröhlich klingt sie in unserer Freude, traurig
in unserem Schmerz, und immer nimmt sie Anteil
an den Ereignissen unseres Erdenlebens. Sie bildet
ein Stück unserer Heimat und ist mit den Erleb-
nissen und Schicksalen ihrer Bewohner innig ver-
bunden. Durch ihre Inschriften erzählt sie uns
auch von längst vergangenen Tagen und liefert uns
dadurch einen wertvollen Beitrag zur Geschichte un-
serer engeren Heimat.

1. Die Clausthaler Glocken.

Die Marktkirche in Clausthal besitzt 5 Glocken,
3 Läuteglocken und 2 Schlagglocken. Die Läute-
glocken hängen im Turm, die Schlagglocken in der
Laterne des Dachreiters. Bis 1917 waren es 4
Läuteglocken, von denen 2 für Kriegszwecke ab-
geliefert werden mußten; dafür kam 1921 eine neue
Bronzeglocke.

Die größte Glocke mit dem Ton C hat einen
unteren Durchmesser von 1,66 m und ein Gewicht
von 55,10 Zentner. Sie war 1790 gesprungen,
wurde 1792 umgegossen von Joh. Heinr. Wicke in
Braunschweig und trägt folgende Inschrift:

„Lobet den Herrn mit Cymbeln,
Lobet ihn in seinem Heiligthum. Psalm 150

Nachdem die Glocke den 19. December
1790 gesprungen ist, so ist dieselbe im
Jahre 1792 vermittle Götlicher Hilfe
umgegossen bey Regierung und Lebzeiten
des Herrn Friedrich Wilhelm Heinrich
von Trebra, Berghauptmanns, Franz
Anton von Meding, Berg = Drosfen,
Leopold Levin Julius von Uslar,
Zehendner, Georg Andreas Stelzner,
Oberbergmeister, Georg Christian Dah-
me, Consistorial-Rath und General-
Superintendent, Ehren Ehrenreich Hein-
rich Conrad Hannibal, Archidiaconus,
Ehren Johann Christian Köppel, Sub-
diaconus, Friedrich Wilhelm Scharlach,
Richter, Samuel Gottlieb Rausch, Georg
Carl Martin Ey, Johann Wilhelm Koch,
Johann Andreas Breitkopf, Friedrich

Christoph Luther, Stadtschreiber, Johann Heinrich
Christian Lange, Johann Heinrich Haber-
land, Karl August Ludwig Hinten, Carl Heinrich
Schnanz, Johann Heinrich Zffert, alle Rathsh-
herren, Johann Christian Reimke, Cämmerer,
Georg Christian Ludwig Nachtweyh, Kirchen-
Vorsteher.“

Auf der anderen Seite steht außer dem Berg-
wappen und dem Stadtwappen der Spruch:

„Ich bin ein stummes Werk, doch wenn man
mich berührt,

So wird mein sanfter Thon gleich weit und
breit gespürt.

Ich stehe zu Befehl zum Beten, Trau'r und
Freuden,

Mein Schall erhebet sich in Krieg- und Friedens-
Zeiten.

Droht Feuer und Gefahr, und man beweget mich,
Nach ich es gleich bekannt, dann bin ich fürchterlich.

Der Herr bewahre mich, das ich in langen Jahren
Das, was vorhin geschehen, nicht wieder mag

erfahren,

Er laß die gute Stadt und Bergwerk wol gedeihn,
Das Groß und Kleine sich stets seiner Güte freun.“

Die alte Glocke war 1671 schon einmal gesprungen
und dann von Ludolph Siegfried in Hannover
wieder neu gegossen. Sie trug nach diesem Um-
guß folgenden Spruch:

„Ich leute zum Gebet, zur Predigt, Trau'r und
Leichen,
Mein Schall giebt Fried und Freud, ja Krieg-
und Friedens-Zeichen.

Hilf Jesu, daß ich stets andeute Fried und Freud,
Und wende von uns ab Krieg, Feuer u. alles Leidt,
Das diese gute Stadt und Bergwerk woll gedehn
Und dessen Aufnahm stets Dir anbefohlen seyn.“

Die zweite (mittlere) Glocke mit dem Ton e
hat einen unteren Durchmesser von 1,30 m und
ein Gewicht von 26,80 Zentner. Im Jahre 1692
gesprungen, wurde sie 1693 von Nikolaus Grebe
in Hannover „zur Ehre Gottes“ neu gegossen, und
zwar zu Lebzeiten des Berghauptmanns von Dit-
furt, des Pastors Mecke und des Richters Andrea,
wie folgende Inschrift sagt:

„RUPTA EST HAEC CAMPANA
ANNO MDCXCII.
REPARATA PER DEI GRATIAM
ANNO MDCXCIII
VIVENTIBUS
OTTONE ARTHURE DE DITFURT
SUPREMO RERUM METALLICARUM
DIRECTORE
JOHANNE FRIED MECKEN
PASTORE
CHRISTINO ANDREA
JUDICE.“

Die Rückseite enthält den Spruch:

„Dies ist ein stummes Erz, doch läßt zu
Gottes Ehren

Es seinen süßsten Klang gar öfters weitlich hören.
Gott gebe, wenn der Schall uns in die Ohren
dringt,

Daß er im Herzen auch der Andacht Früchte bringt.
Alsdann wird Gottes Güte und seiner Gnade
Segen.

Sich ferner noch bei uns und unsrem Berg-
werk regen.

So wird die werte Stadt und unsrer Bürger Schar
In seinem Schirm und Hut bewahret lange Jahr.“

Die dritte Glocke, gegossen von Radler &
Söhne in Hildesheim 1921, ein Geschenk des ver-
storbenen Oberbergamts-Marktscheiders Gehrke in
Clausthal, enthält die Inschrift:

„Die Treue steht zuerst, zuletzt im Himmel und
auf Erden,

Und wer sein Leben drein gesetzt, dem wird
die Krone werden.

Zum Gedächtnis ihres im Weltkriege gefallenen
Sohnes,

Des Leutnants Erich Gehrke, geb. 26. 6. 1895
† 7. 3. 1916.“

Darunter ein Kruzifix mit einem knieenden Krieger,
die Rückseite mit einer Christusfigur.

Die große Schlagglocke (Stundenglocke) mit
dem Ton g hat einen unteren Durchmesser von
1,08 m und ein Gewicht von 15,52 Zentner. Sie
ist 1660 von Ludolph Siegfried gegossen und ent-
hält 2 Wappen, das „Sigillum der Fürstlichen freien
Berckstat Claus-Thal“ und das „Sekret des Fürst-
lichen Berck-Ambtes aufm Claus-Thal.“ Am oberen
Rande findet sich der Spruch:

„Wenn mein Stündlein vorhanden ist,
So nimm mich zu Dir, Herr Jesu Christ.“

Die kleine Schlagglocke (Viertelstundenglocke)
hat den Ton a, ist 80 cm weit und 6,20 Zentner
schwer. Sie wurde 1639 von Caspar Weber ge-
gossen und trägt als Inschrift das Clausthaler
Wappen und die Namen Johann Kruckenbergh, Georg
Illing, Jost Tollen und Martinus Hoffmann.

Die katholische Kirche in Clausthal hat drei
Gußstahl-Glocken im Gewicht von 5, 4 und 3 Zent-
nern, welche 1870 durch den Bochumer Verein an-
geschafft sind. Außer dem Namen der Firma ent-
halten sie keine Inschriften.

2. Die Zellerfelder Glocken.

Die St. Salvatoriskirche in Zellerfeld hatte
bis zum Kriege 4 Läuteglocken, von denen 1917
drei abgeliefert werden mußten. Zu der zurück-
gebliebenen großen Glocke kam 1928 eine zweite
Läuteglocke, die beide in der Glockenstube der Kirche
hängen. Außerdem befinden sich im Dachreiter 2
kleinere Glocken, die als Betglocken bezeichnet werden.

Die große Glocke stammt aus dem Jahre 1673
und wurde mit einer zweiten Glocke aus dem ge-
schmolzenen Metall der bei der großen Feuersbrunst
am 18. Oktober 1672 zerstörten Glocken von Heise
Meyer in Wolfenbüttel gegossen. Sie hat den Ton
d und trägt zwei lange lateinische Inschriften. An
der nördlichen Seite: „Cum Deo.

Sub felici regimini
sereniss. principum

Domini Joannis Friderici
et

Domini Rudolphi Augu- ti
Ducum Brunsv. et Luneburg:
patriae patrum

viris illustribus ac generosis
Do Friderico ab Heimbürg

Do Friderico Casimiro Domino in Eltz

Do Joachimo Gulielmo à Campen
supremis rerum metallicarum
praefectis ac capitaneis;

Christophero Wichmanno decimatore

Daniele Flach, superiore fodinarum magistro

Georgis Walter, diacono

Henrico Töpfer, iudice

fusa est haec campana

Guelphenbyti

anno MDCLXXIII.“

Zu deutsch: Mit Gott. Unter der glücklichen Herrschaft der Durchlauchtigsten Fürsten Herrn Johann Friedrich und Herrn Rudolph August, Herzögen zu Braunschweig und Lüneburg, der Väter des Vaterlandes, zur Zeit der angesehenen und edlen Männer, des Herrn Friedrich von Heimburg, des Herrn Friedrich Casimir Herrn zu Elb, des Herrn Joachim Wilhelm von Campen, der obersten Beamten und Hauptleuten des Bergwesens, des Zehntners Christoph Wichmann, des Oberbergmeisters Daniel Flach, des Diakonus Georg Walter, des Richters Heinrich Töpfer ist die Glocke gegossen worden zu Wolfenbüttel im Jahre 1673.

An der südlichen Seite:

„Quod dira flamma nuper
Incendii voracis
Liquifecerit metallum
Hoc igne jam revectorum
Et arte perpolitum
Formaeque restitutum
Campana rursus audit.
Tuere civitatem
Deus benigne, nostram
Incendii que semper
Averte triste factum.

* * *

XIIX October contigit proh Dolor
ZELLerfeLDenisIUM eXVstlo
anno sequenti
eorVnDeM feLIX Coepl restavraTio.
Heise Meier goss mich.“

Zu Deutsch: Das Metall, welches die schreckliche Flamme der verzehrenden Feuersbrunst kürzlich geschmolzen hatte, das, durch Feuer jetzt umgeschmolzen und mit Kunst verziert und wieder in Form gebracht, heißt wiederum eine Glocke. Schütze unsere Bürgerschaft, gütiger Gott, und wende immer das traurige Geschick einer Feuersbrunst ab.

* * *

Am 18. Oktober ereignete sich — o großer Schmerz — der Brand der Zellerfelder (Gebäude); im folgenden Jahre begann deren glückliche Wiederherstellung.

Die durch größere Höhe gekennzeichneten Buchstaben sind römische Zahlzeichen und ergeben nach ihrem Zahlenwerte addiert die Jahreszahlen des Brandes (1672) und des begonnenen Wiederaufbaues der Stadt (1673).

An der äußeren Wand der Glocke sind zwei Silbermünzen eingegossen. Die eine zeigt als Wappen

St. Salvatoriskirche in Zellerfeld und Kurrende

das Welfische Pferd und die Umschrift: Johann Friedrich, Dux Br. et Lün., ferner die Zahl 12 (= 12 Mariengroschen oder ein halber Staggulden). Die andere hat den Wilden Mann mit einer Fanne in der Hand und die Umschrift: Rudolph Augustus, Dux B. et L. und gleichfalls die Zahl 12.

Die zweite Bronzeglocke mit dem Ton fis im Gewichte von 18 $\frac{1}{2}$ Zentner wurde im August 1928 von der Firma F. W. Kinker in Sinn bei Frankfurt a. M. für rund 3000 Mk. beschafft. Als Inschrift steht auf der einen Seite des Glockenmantels der Spruch:

„Dir Gott zu Ehr, nach Krieg und harter Zeit
Im Glauben und in Liebe neu geweiht,
Führ' uns zum Frieden und zur Seligkeit!“

Auf der anderen Seite lesen wir das Datum der Wiederbeschaffung. Im oberen Rande stehen dann noch die Namen der Kirchen-Vorsteher und des Glockengießers.

Von den beiden sogenannten Betglocken im Dachreiter schlägt die größere Glocke mit dem Ton eis die Viertelstunde. Auf der einen Seite steht das Wappen von Zellerfeld mit der Umschrift: Bergstadt Zellerfeldt anno 1681, auf der anderen Seite das landesherrliche Wappen, in welchem der Wilde Mann mit zwei Fannen zu sehen, mit der Umschrift: Fürstlich Braunschweigisch Lüneburgisch Bergamt. Am Rande: Heiso Meyer me fudit anno 1681 (= Heise Meyer goß mich),

Die zweite Betglocke ist eine Gußstahlglocke von der Firma Weule in Bockenem. Sie wurde als Ersatz für die abgelieferte Bergmannsglocke angeschafft, schlägt die volle Stundenzahl und wird auch geläutet.

3. Die Wildemanner Glocken.

Die Bergstadt Wildemann erhielt im Jahre 1920 drei neue Gußstahlglocken, gegossen von der Firma Weule in Bockenem. Die alten Glocken waren am 1. März 1914 mit der brennenden Kirche herabgestürzt und vernichtet worden. Die Glocken, von denen die größte 31 Zentner wiegt, haben die Töne e g b. Inschriften sind außer Angabe der Firma nicht vorhanden.

Von den beiden kleinen Uhrglocken schlägt die eine die Viertelstunden und die andere die vollen Stunden.

4. Die Bad Grundner Glocken.

Die Grundner Antoniuskirche hat 3 Glocken, wie vor dem Kriege. Sie mußte 1917 zwei Glocken abliefern, von denen eine unversehrt zurückkam. Dazu erhielt sie 1921 eine neue Bronzeglocke von der Firma J. J. Kadler & Söhne in Hildesheim.

Die große Glocke trägt folgende Inschrift:

„Sacra sit haec campana Deo triuno optimo
maximo,
Sacra sit salvatori nostro salutis nostrae
recuperatori,
Sacra sit sanctissimo nomini
Sit nunquam nuntia flammae,
Non nisi in laudem tuam, in tuum honorem
Jehova sonet.
Sonet in laudem summi,
Sonet ad tempus longissimum,

Invitans ad sacras coetus nos et nostram sobolem
in infinitos gradus. Soli tibi, summe pater, sit
laus, sit honor, sit gloria.“

Zu deutsch:

Heilig sei diese Glocke Gott dem Dreieinigen,
Besten, Größesten,

Heilig sei sie unserem Erlöser, dem Wieder-
bringer unseres Heils,

Heilig sei sie dem heiligsten Namen.

Sei niemals Verkünderin des Feuers,
Nur zu deinem Lobe, zu deiner Ehre, Jehova,
töne sie.

Sie töne zum Lobe des Höchsten,

Sie töne zu der längsten Zeit“,

einladend zu den heiligen Versammlungen uns und
unseren Nachwuchs in endlosen Graden, Dir allein,
höchster Vater, sei Lob, sei Ehre, sei Ruhm.

Auf der Rückseite sieht man die Gestalt des
bärtigen heiligen Antonius in langer Kutte und
Mantel, hinter dem ein Tierkopf hervorsteht. In
der Rechten hat er einen Stab, auf den er sich
stützt, in der Linken ein Buch, das er an die Brust
drückt. Darunter steht: „St. Antonius“. (In der
christlichen Kunst wird der heil. Antonius oft mit
einem Schwein dargestellt, was als eine Versinn-
bildlichung seiner Versuchung durch den Satan
aufzufassen ist. Man verehrt ihn als Schutzpatron
der Haustiere.)

Weiter ist darunter zu lesen:

„Fusa est haecce campana Brunsvigae arte Henrici Conradi Michaelis Mense Septembris A. R. S. (d. h. Anno recuperatae salutis)

MDCCLIII“.

Zu Deutsch: Gegossen ist die Glocke durch die Kunst des Braunschweigers Heinrich Konrad Michaelis im Monat September im Jahre des Heils oder der Erlösung 1754.

Die mittlere Glocke zeigt auf ihrem Mantel das Bild des segnenden Christus nach Thorwaldsen.

Darüber steht:

„Zur Eintracht, zum herzlichsten Vereine versammle sie die liebende Gemeinde.“

Und darunter:

„An Stelle der im Weltkriege geopfertem Vorgängerin ist diese Glocke durch Spenden der Bürger Grunds neu erstanden. N.-B.: Schmidt, Pastor; Zesch, Bürgermeister; Apel, Bischof, Fuß, Roddewig.“

Die kleine Glocke oben im Turm gab früher den Bergleuten das Zeichen zur Einfahrt in die Grube und wird jetzt täglich 11 Uhr mittags und

Blick auf die Kirche in Lautenthal

7 Uhr abends als Betglocke geläutet. Sie war 1830 gesprungen und wurde umgegossen; 1838 sprang sie wieder und mußte von neuem umgegossen werden. Dabei erhielt sie folgende Inschrift:

Hildebrandt, Pastor

Carl Kast, Richter

Carl Helmkamp, Senator

Carl Muth, Cämmerer

Christian Michaelis, Vorsteher

1838.

Gegossen von J. H. Wicke in Braunschweig.

5. Die Lautenthaler Glocken.

Die Lautenthaler Kirche hat 4 Glocken, von denen die beiden großen im Glockenhaus auf dem oberen Friedhof und die beiden kleinen im Kirchturm hängen. Abgeliefert zu Kriegszwecken sind keine Glocken.

Die größte, etwa 25 Zentner schwere, 1 m hohe und unten 1.36 m weite Glocke enthält das Stadtwappen und folgende Inschriften:

„EX patVLo ore MIhI penDens sIt
ferrea LIngVa

Verbera sI patlar Verba sonora

LoqVar.“

Sie zeigt in der bekannten Weise das Jahr des Gusses 1691, daß sich durch die Addition des Wertes sämtlicher Buchstaben, die zugleich Zahlzeichen sein können, ergibt (Chronostichon).

mann — Henrich Paul — Hans Ulrich —
Georg Klaus — Georg Rind, Rathsverwandte
und Kirchenvorsteher — Gerhard Christoph
Pfanfuchen, Stadtschreiber.

Heiso Meyer gos mich zu Wolfenbüttel
Anno 1691.

Die zweite, etwa 11 Zentner schwere,
70 cm hohe und unten 1 m weite Glocke war
zuerst 1614 angeschafft und 1680 gesprungen.
Sie hat beim Neuguß folgende Inschriften
erhalten:

Auf der einen Seite: Henricus Rödel, Pastor
— Henricus Georg Limbertius, Stadtschreiber
— Hermann Heiman — Henrich Paul, Kirchen-
vorsteher.

Am Rand: Johann Friedrich Vornwaldt,
Gießer. M. D. C. L. XXX.

Auf der anderen Seite: „F. B. L. Berg-
stadt Lautenthal“ und das Stadtwappen, dann
der Name: „Hennigus Groskurt, Richter“.

Dazu der Vers:

„Zu Braunschweig gos man mich Gott-
lob ohn allen Schaden,
Das ich die Christen sol zum Gottes-
hause laden.“

Von den beiden Glocken im Kirchturm
war die älteste 1564 vom Herzog Heinrich d.
3. für die alte Holzkirche gestiftet und hatte
die Inschrift: „Hen. Jün. Dux Br. et. Lüneb.
1564.“ Die Einwohner nannten sie Bergmanns-
glocke, weil sie nicht allein zu dem sonntäg-
lichen Gottesdienst, sondern auch zu der tag-
täglichen Anfahrzeit und dem Schichtwechsel
der Bergleute geläutet wurde.

Sie ist 1867 von J. H. Bartels in Hildesheim
umgegossen, wiegt etwa 1½ Zentner und trägt in
deutscher Sprache die Inschrift: „Herzog Heinrich
der Jüngere von Braunschweig hat mich lassen
gießen an M. D. L. XIII.“

Die andere Glocke im Kirchturm wurde 1731
bei Aufstellung der alten Turmuhr durch den Uhr-
macher Füllekrug aus Halberstadt angeschafft, um
die Stunden anzuschlagen. Sie ist von dem Glocken-
gießer Kasten in Halberstadt gegossen, wiegt etwa
3½ Zentner und trägt die Inschrift:

„Auf Gott steht all mein Hoffen,
C. N. Kasten hat mich gegossen. 1731.“

6. Die Altenauer Glocken.

Die Altenauer Kirche hatte bis 1917 zwei
Glocken, von denen die größere im Gewicht von
6½ Ztr. zu Kriegszwecken abgeliefert wurde. Die
zurückgebliebene kleinere Bronzeglocke trägt die In-
schrift:

An der Bergkirche in Altenau

Zu Deutsch:

In dem weiten Munde mir eine eherne Zunge
schwebt,
Treffen ihre Schläge mich, laut sich meine
Stimm' erhebt.

Weiter die deutsche Inschrift:

„Ich bin ein dönnend Erz, gegossen von Metallen.
Und lasse meinen Klang in Lautenthal erschallen,
Gott rühre Ohr und Herz, wenn meine Stimme
klingt,
Bis Gottes große Glock das letzte Vale singt.“

Endlich folgende Namen:

Auf der einen Seite: Friedrich Achatz von der
Schulenburg — Otto Arthur von Dietfurdt — August
von Hadelberg, Berghauptleute — M. Casparus
Calvör, Superintendentens — Christophorus Keidel,
Pastor.

Auf der anderen Seite: „F. B. L. Bergstadt
Lautenthal“ und das Stadtwappen, dann die Namen:
Johann Heinrich Seesen, Richter — Heinrich Hell-

„Im ersten Jahr anno 1693
der Regierung
Ernesti Augusti Herzogen zu
Braunsch. und
Lüneb. Bischof zu Osnabrück
ist diese Glocke
gegossen von Nic. Greven in
Hannover.

Auf der Rückseite die Namen:

Bernhard Bertram, Pastor
Henrich Hintrichs, Richter
Hans Georg Mengler
Jul. Schlamilch

Als Ersatz für die abgelieferte
Glocke wurden im Herbst 1921 von
der Firma Schilling und Batter-
mann in Apolda zwei neue Guß-
stahlglocken beschafft, die ein Gewicht von 12 bzw.
6 Ztr. haben und auf die Töne a und cis ab-
gestimmt sind. Sie tragen die Inschriften:

„In eiserner Zeit — 1921“
(auf der größeren Glocke)

„Dem Frieden geweiht — 1921“
(auf der kleineren Glocke)

7. Die St. Andreasberger Glocken.

Die alten Glocken sind ein Opfer des Krieges
geworden. Die Stadt beschaffte 1920 drei neue
Gußstahlglocken, gegossen vom Bochumer Verein,
die im Dezember eingeweiht wurden. Sie hängen
im Glockenhaus des Glockenberges und sind auf
den harmonischen Dreiklang c e g abgestimmt. Als
Inschrift tragen sie nur den Namen: „St. Andreas“

Waldpartie und Evangelische Kirche in Sahnenlee

Außer diesen 3 Gußstahlglocken befindet sich
noch eine kleinere Bronzeglocke im Turm der Kirche.

8. Die Elbingeroder Glocken.

Bei dem großen Brande in Elbingerode am
8. Jan. 1858 wurden sämtliche Kirchenglocken ver-
nichtet. Die Firma Gebrüder Ulrich in Apolda
lieferte eine Bronzeglocke, welche 1901 an die neu-
erbaute Kapelle zu Elend verkauft wurde, nachdem
sie in Elbingerode seit 1865 nicht mehr benutzt war.

Die Stadt bezog vom Bochumer Verein drei
neue Gußstahlglocken, im Jahre 1858 die mittlere
und im Jahre 1865 die beiden anderen. Das neue
Geläut war nun folgendermaßen zusammengesetzt:

Fis-Glocke,	1,20 m Durchmesser,	15½ Ztr. schwer
Ais=	94 cm	7 " "
Cis=	80 cm	4,6 " "

Die Glocken sind inschriftlos bis auf
die größte, zu der Obergrenzkontrolleur Mal-
chus in Gartow, Schwiegersohn des 1858
infolge des Brandschreckens verstorbenen
Pastors prim. Osenbrück, f. Z. 200 Thlr.
gestiftet hat. Diese trägt die Inschrift:

„Ich rufe an mit meiner
Stimme den Herrn.

Ps. 3.5.

Zum Gedächtnis
des sel. Pastors prim. Osenbrücks,
der dieser Gemeinde
Elbingerode

das Wort Gottes gepredigt hat.
geb. 26. Dezember 1787, gestorb. 19. Jan.
1858.“

9. Die Buntendorfer Glocke.

Die Kapellenglocke in Buntendorf
stammt aus dem Jahre 1719, ist etwa
2½ Zentner schwer, und wurde von den
Glockengießern L. Meyer und C. M. Z.

Brauns geliefert. Ihr Ton liegt zwischen es und e. Sie hat folgende Inschrift:

„Kommt, laßt uns anbeten und knien und niederfallen vor dem Herrn, der uns gemacht hat.“

10. Die Hahnenkleer Glocken.

In Hahnenklee wurde bei dem Bau der neuen Kirche im Jahre 1907/8 die alte Glocke an die Firma Radler und Söhne in Hildesheim verkauft, welche dagegen zwei neue Glocken mit den Tönen gis und h lieferte.

Die größere Glocke im Gewicht von fast $8\frac{1}{2}$ Zentner trug die Inschrift:

„Ich hebe meine Augen auf zu den Bergen,
von welchen mir Hülfe kommt, Ps. 121,1“
und die Jahreszahl 1908.

Sie mußte im Kriege abgeliefert werden, erhielt aber im Jahre 1926 von derselben Firma eine gleiche Glocke ersetzt. Sie trägt nun die Inschrift:

„Für's Vaterland dahingegeben,
Bin ich erweckt zu neuem Leben. 1926.“

Die kleinere Glocke im Gewicht von fast 5 Ztr. ist gestiftet von den beiden ältesten Kurhausbesitzern in Hahnenklee-Bockswiese und trägt deshalb die Inschrift:

„Gewidmet aus Dankbarkeit von G. C. Frick,
Hahnenklee, Deutsches Haus, und Carl Keller,
Bockswiese, Kurhaus. 1908.“

11. Die Verbacher Glocken.

Die Verbacher Kirche besaß bis 1865 nur eine Glocke, welche im Jahre 1728 angeschafft war und nur 3 Zentner 35 Pfund wog. Sie war 1812 gesprungen und wurde 1813 durch den Glocken-

gießer Gabel in Freyenhagen bei Heiligenstadt für 34 Taler umgegossen, 1813 sprang sie wieder und wurde abermals für 35 Taler umgegossen. Im Jahre 1837 erbaute man auf der Höhe gegenüber der Kirche einen besonderen Glockenturm, der nun die Glocke, die bis dahin im alten Turm der Kirche hing, nebst der Turmuhr, aufnahm. Im Jahre 1865 wurden 2 Bronze-Glocken angeschafft, von denen die eine $9\frac{1}{2}$, die andere $6\frac{1}{2}$ Zentner wog. Sie waren von dem Glockgießer Ifermann in Ebergsöden geliefert und kosteten 865 Taler. Die Inschrift der größeren Glocke hat sich nicht ermitteln lassen. Die kleinere Glocke, deren oberer Rand mit einem Eichenkranz und deren unterer Rand mit Ringen verziert war, trug folgende Inschrift:

Früh und spät zum Gebet
Will ich täglich rufen.
Unverweilt hierher geeilt
Zu des Tempels Stufen.

Im Jahre 1917 mußte die kleine Glocke für Kriegszwecke abgeliefert werden. Die größere Glocke wurde 1922 verkauft, und von dem Erlös schaffte man von der Firma Ulrich & Weule in Bockenem 2 Gußstahlglocken an. Die größere Glocke, auf den Ton g abgestimmt, hat ein Gewicht von 850 kg und einen Durchmesser von 1,28 m. Sie trägt die Inschrift: „O Land, Land, Land, höre des Herrn Wort!“ Darunter stehen die Namen des damaligen Geistlichen (P. Gillien) und der Kirchenvorsteher.

Die kleinere Glocke mit dem Ton b wiegt 500 kg und hat 1,10 m im Durchmesser. Ihre Inschrift lautet: „1923. Dem Gedächtnis unserer Gefallenen.“ Die Glockenweihe fand im März 1923 statt.

Ueber die Einführung der Reformation in Goslar.

Von Tina Swart.

(Nachdruck unterfaßt).

Wie die Bergstadt Clausthal königlichen Besuch hatte.

Von Adolf Ey.

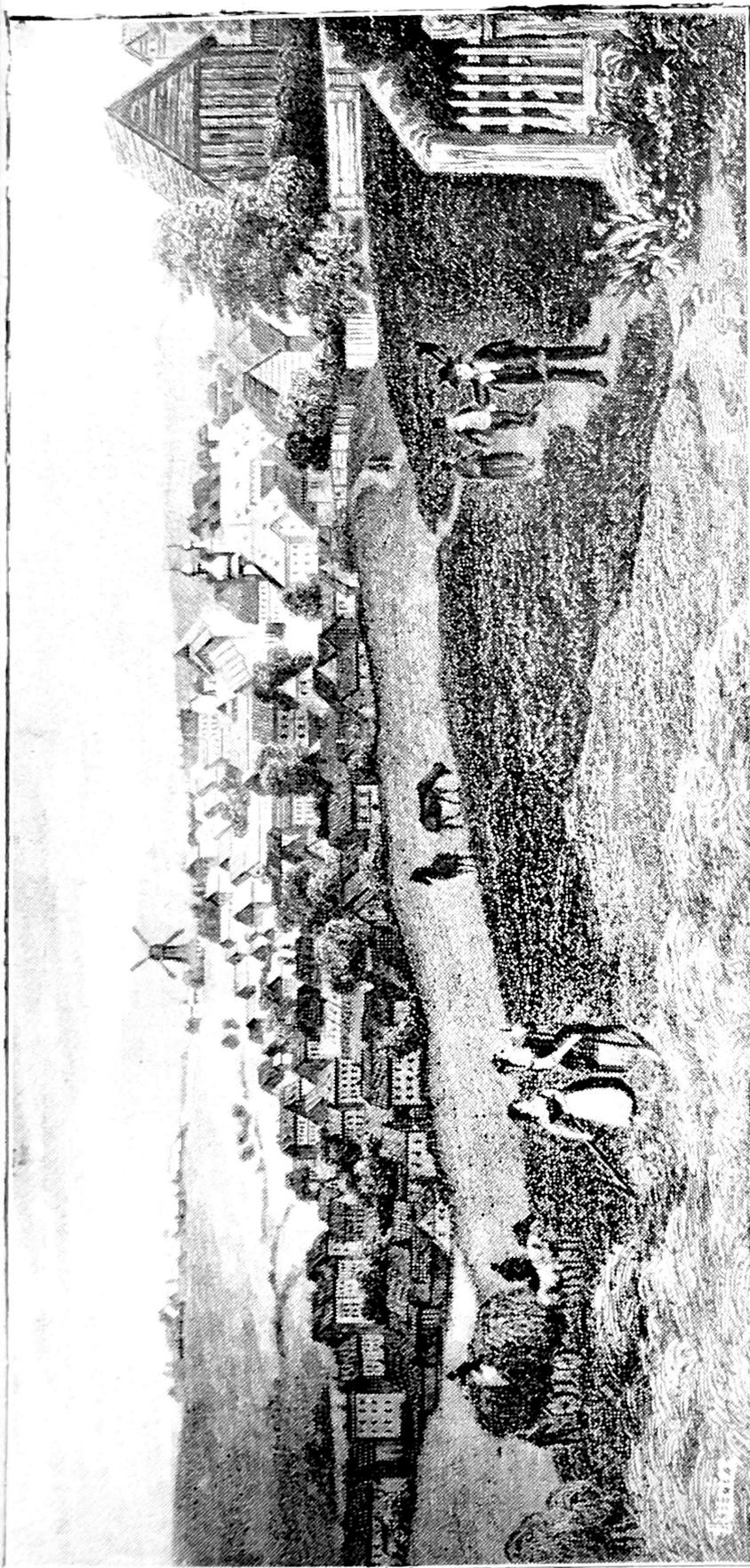
Georg den Fünften, den König von Hannover, hatte ich, als ich 15 Jahre alt war, in seiner Residenz aufgesucht, ohne ihn zu Gesicht zu bekommen. In demselben Jahre stattete er uns einen Gegenbesuch in Clausthal ab. Das war ein Jubel für uns Jungen. Freie Tage und immer etwas Neues zu sehen. Ueberall wurden die Wege, die oft grundlos waren, ausgebeffert, Aussichtstürme und dergleichen errichtet. Auf dem Pflaster mußte das Gras ausgestochen werden, und das gehörte nicht zu den Annehmlichkeiten; denn unser Zaun war lang, und meines Beistan-

des glaubte Mutter nicht entraten zu können. Aber wir stachen und hackten darauf los, bis die Steine wieder einigermaßen bloß lagen. Und nun konnte er kommen.

Mit Blumen, Vogelbeeren und Tannenhefen waren die Häuser bekränzt, hier und da flatterte eine gelbweiße Fahne.

Mutter Ey greift ein.

Als die Wagen vor unserm Haus vorbeifuhren, standen wir auf dem Tritt. Es waren noch mehrere fangeskundige Freunde meines Vaters dabei. Sie hatten die Absicht, ein musikalisches Hoch auszubringen, aber als der Bierspanner



Clausthal. Ein alter Stahlstich.

beim Nachbarhause fuhr, fehlte den Männern der Mut. Da griff meine Mutter ein. Sie stimmte mit hellem Tone an, und nun ließ Vater sie nicht im Stich. Die andern fielen ein, und der König gab ein Zeichen, daß der Wagen halten sollte. Mit freundlichem Gruße fuhr er dann weiter.

Wir Jungen stürmten natürlich hinterher und konnten uns nicht genug in Hoch- und Surraschreien tun. Heute erscheint es mir begreiflich, daß da ein altes Harzweib sich den Kopf haltend zu uns umwandte und uns verzweifelt zurief: „Junges, du gehst doch net zu!“ Wir schrien, als ob wir es bezahlt kriegten.

Ich wurde dann still, ähnlich wie später in den siebziger Jahren, als der alte Kaiser Wilhelm im Residenzschloß zu Hannover eine Ovation entgegennahm.

Nachdem die Gesangvereine ihre Lieder vorgetragen hatten, wurde von der Menge gemeinsam „Deutschland, Deutschland über alles“ gesungen. Mit der mir eigenen Begeisterung, bei damals noch kräftigem Stimmmaterial sang ich mit, als ein Schuttmann mich plötzlich anhauchte: „Seien Sie doch ruhig!

Sie verderben ja den ganzen Gesang!“

Ich war wie niedergeschmettert.

Nicht weit von dem heutigen Johanneser Kurhaus, jenseits der Schowiese, stand ein hölzerner Turm auf der Ernst-Augusthöhe. Da hinauf wurde der blinde König geführt, um das liebliche Bild, das die sich schlängelnde Innerste, das kleine Wildemann mit seinen wie aus einem Nürnberger Spielkasten genommenen Häuschen, die grünen Wiesen und die dunklen unendlichen Wälder umfaßte, in seine Seele aufzunehmen. Armer König! Er gab sich dazu her. Drüben an dem Berghang weidete eine Kuhherde. Das wohlabgestimmte Geläute war das einzige von all dem Unmutigen, was zu ihm drang.

Familie Gy singt.

Ein andermal führten sie ihn auf die Arendsberger Klippen oberhalb von Romferhall im Okerthal. Vater mietete zwei Leiterwagen mit schweren Karrenhäulen. Ein Doppelquartett mit Frau und Kind drängte sich auf Bretterbänken zwischen grünem Gewinde.

Als der König aus der bescheidenen Halle auf den Klippen heraustrat, sangen Vater und seine Freunde: Wer hat dich, du schöner Wald . . . Der König ließ sich mit ihnen in ein Gespräch ein. Dieses Lied hatte er besonders lieb.

An dem Wege, der von Gemkental zu dem Arendsberge hinaufführte, stand eine Rote.

Dort warteten ihm Köhler mit ihrer Suppe auf, in die sie diesmal etwas mehr Schmalz getan hatten als sonst.

Der König hatte einen Adjutanten untergefaßt. Er schritt sicher und aufrecht, das edle und vornehme Gesicht nach oben gerichtet. Unterwegs sprach er mit einem Fuhrmann, der in seinem weißen Kittel nebenherging. Wie unsereiner ein Kind gewöhnlich zuerst fragt: In welche Schule gehst Du? so fragten die Fürsten jeden jungen Mann: In welchem Regiment hat Er gedient? Das war auch die leutfelige Unterhaltung des Königs mit dem Fuhrmann.

Als wir abends mit Hoch- und Hurrarufen durch die Walddörfer Ober- und Unter-Schulenberg fuhren, stellten die armen Leute ihre Talglichter in die Fenster, da sie uns für den königlichen Zug hielten.

Die wunderbarste Feier wurde dem Blinden von dem Balkon des Amtshauses in Clausthal geboten. Jedesmal wenn eine Fürstlichkeit oder ein Minister den Harz besuchte, ehrte sie die Knappenschaft mit einer Aufwartung.

Auf dem geräumigen Marktplatz zwischen der eigentümlich anheimelnden hölzernen Kirche und dem langgestreckten kahlen Amtshaus zogen mehrere tausend Bergleute mit grünem Schachthut, schwarzem Kittel, blankem Hinterleder und hohen Samaschen, das brennende Grubenlicht am Daumen in Reih und Glied auf. Dazwischen Pocharbeiter mit ihrem Gerät, dann die Hüttenleute mit breitrandiger Mütze, in weißem Hemd mit gelbem Schurzfell, die brennende Fackel in der Hand. Das Bergmusikcorps blies. Die Knappen sangen:

Glück auf, ihr Bergleut, jung und alt.

Ein hoher Beamter versicherte dem König die Liebe und Treue seiner Harzer. Ein braufendes Hoch rauschte zu ihm empor. Die Lichter leuchteten, wie wenn Tausende von Sternen auf den Marktplatz gefallen wären. Und nun kam das Schönste für uns Jungen.

In einem Dachfenster des Amtshauses blitzte ein Licht auf, und sofort knallten mehr als hundert Peitschen, die gut eingeübt waren, ihren Fuhrmannsgruß los. Dieses Klitsche Klatsche — das war der Text — erschien uns wie die wunderbarste Musik. Die Bergfuhrleute standen in ihren

Schirmmützen, schneeweißen langen Kitteln und langen grauen Samaschen, nördlich von der Kirche in tiefstem Dunkel. Das war doch noch geheimnisvoll, so ganz anders wie die Leute da draußen im grellen Licht. Wenn die Laterne da oben im Amtshause eingezogen wurde, verklang das Peitschenkonzert, wie ein gut geriebener Salamander, scharf und knapp. Für uns war damit der Höhepunkt vorüber.

Der König redete noch, ich weiß aber nicht was. Wieder Musik, Gesang, Hoch rufen, und der Zauber verschwand.

Was für eine Komödie! Immer wieder hörte ich, wie ein Bergmann zum andern sagte: „Dar arme Karrel! Bon all dan Geläch kanner nischt jahn“.

Die Königin Marie, zu deren Ehren der Schacht seinen Namen erhielt, war auch in Clausthal anwesend. Der Kronprinz, 14 Jahre alt, gewann schnell die Zuneigung der Leute. Er sollte auf dem Marktplatz eine Ziege bei den Hörnern gefaßt und dafür Stubenarrest erhalten haben. Solch ein Junge! Wenn der erst auf dem Throne säße!

Ein unverfälschter Harzer.

Vorläufig spielte ein Pucher, ein Pochjunge mit ihm. Die Bergbehörde hatte dem Kronprinzen ein kunstvoll gearbeitetes Pochwerk geschenkt, der Pucher sollte es ihm erklären. Als der Junge nun die Kurbel drehte, und die Pochstempel im Takte schwer niederfielen, sagte die scherzhaft aufgelegte königliche Hoheit zu ihm: „Steck doch mal den Finger darunter!“

„Nä,“ lachte der Junge, „denn isser im“. Ich kann das Wort nicht schreiben, aber es lief von Mund zu Mund, und jeder freute sich, daß der zukünftige Herrscher einmal einen unverfälschten Harzer gehört hatte.

Als der König Clausthal verließ, hatten wir uns oben an der Buntendöckerstraße — er wollte nach St. Andreasberg fahren — aufgestellt. Ein altes Harzweib rief:

„Ach, Harr Kenig, kumme Se doch balle mol wieder!“

„Ja, ja, ich komme wieder!“ entgegnete er, indem er sich im Wagen aufrichtete.

Er ist nie wiedergekommen.

Die Pest im Land!

Von Hermann Kohnmann, Bad Lauterberg i. S.

Mutter und Kind.

Ernst Bergfeld.

Erinnerungen aus der Jugendzeit eines alten Oberharzers.

Eifersucht und ihre Folgen.

Das Nachtgespenst.

Eine Detektivgeschichte von Fritz Weinhold.

J. Scheller, Goslar

Fernsprecher 2246

Fischemäkerstr. 4

Fernsprecher 2246

Leinen Wäsche Betten
Gardinen Ausstattungen

Agni Held's erste Fahrt in die Fremde.

Humoristische Erzählung von Elsa Heß. †

Große Tränen standen in Agni Held's Augen, während sie wie hilflos blickend bald vom Vater auf die Mutter und wieder von der Mutter auf den Vater blickte. Seit mehreren Jahren war sie nun schon bei einer angesehenen Firma als Buchhalterin tätig, ohne bisher auch nur einen einzigen Tag Urlaub erhalten zu haben — widrige Umstände hatten die Erteilung eines solchen noch immer zunichte gemacht — und nun, da ihr endlich vier volle Urlaubswochen winkten, sollte sie nicht einmal verreisen.

Verzweifelt schüttelte Frau Marktscheider Held den Kopf. „Nimm doch Vernunft an, Agni, wie können wir dich mit deinen einundzwanzig Jahren mutterseelenallein in der Welt herumreisen lassen. Wir würden inzwischen hier ja vergehen vor Angst und Sorge.“

„Warum nur, was kann mir denn Schlimmes geschehen?“ kämpfte Agni Held mit Todesverachtung weiter, um doch noch die ersehnte Reise durchzusehen. „Gerta Mallwitz und Ursula Brink sind im vorigen Sommer auch allein gereist und sind noch jünger als ich.“

„Die sind ja auch hyper-modern erzogen, wissen ganz anders in der Welt und mit all ihren Schlichen und Gefahren Bescheid.“

„Na, dann frage doch mal bei Onkel Franz an, vielleicht kannst du die Ferien oder einen Teil derselben bei ihm verbringen,“ warf der Vater ein, dem der Jammer seiner Einzigen zu Herzen ging. „Freilich, wie du mit der Tante auskommen willst, das ist mir vorläufig noch schleierhaft, denn eine ränkessüchtigere, grilligere und mißgünstigere Person wie die Tante Lucy, habe ich bis jetzt nicht kennen gelernt. Gott weiß, was meinen Bruder vor Jahren bewogen hat, sich ein solches Hauskreuz zur Frau zu nehmen. Also überleg' dir's reiflich, ehe du schreibst.“

Aber vom Ueberlegen wollte seine Tochter nichts wissen, sondern ging mit wahrem Feuereifer auf den Vorschlag ein. Wohnten die Verwandten doch am Rande des Harzes, und wie wurde in ihrer gebirgsarmen Heimat von den blauen Harzbergen geschwärmt. Einigermaßen erträglich würde es bei den Verwandten schon sein, und dann waren ja ihre Basen da, die neunzehnjährigen Zwillingstöchter: Milli und Cilli; die würden sicherlich keine Kopfhängerinnen sein, sondern ebenso fröhlich und wohlgenut in die Welt blicken, wie sie selber.

So kam es, daß Agni Held an Onkel und Tante schrieb und anfragte, ob ihnen ihr Besuch angenehm sein würde.

— Gerade am Sonntagmorgen, an dem der Hausherr daheim weilte, war Agnis Brief bei den Verwandten eingetroffen; jetzt war es bald Abend, und noch immer lag Frau Lucy Held ihrem Gatten in den Ohren, der Richte abzuschreiben.

„Erstmal habe ich keine Lust, ein wildfremdes Mädel solange hier zu haben, und zweitens will uns auch meine Schwester besuchen, war der jedesmalige Schluß all ihrer mannigfaltigen Einwendungen.“

Da wurde es dem vielgeplagten Hausvater zu bunt. „Deine Verwandten haben uns im Laufe unserer Ehe wirklich genug die Ehre gegeben,“ versetzte er mit hohnvoller Bissigkeit, „von meinen Angehörigen aber ist dir während der langen Zeit noch nicht einer zur Last gefallen. Da wird es wohl nicht zu viel verlangt sein, wenn du dich für ein paar Wochen mit dem „wildfremden Mädel“, wie du dich so überaus verbindlich auszudrücken beliebst, abfinden mußt. Dem einzigen Kinde meines Bruders wird nicht abgeschrieben und damit: basta!“

Wenn der Hausherr „basta“ sagte, dann mußte sich Frau Lucy fügen, aber sie tat es zähneknirschend, daß ihr Gatte einmal aus einem

ihrer häufigen, häuslichen Ehetourneeren als Sieger hervorgegangen war, was selten genug vorkam, das vergab sie Agni im Leben nicht, und sie beschloß, der Nichte den Aufenthalt so unangenehm zu machen, daß diese sehr bald die Flucht ergreifen würde.

Nicht viel freundlicher waren die Gefinnungen der lieblichen Töchter dieses ungleichen Ehepaars.

„Was braucht das zierassige Stadtdämchen uns besuchen zu wollen, die hat bei sich in der Stadt doch mehr Zerstreung als auf unserem Dorf,“ maulte Milli. Und Cilli fügte hönisch hinzu, als sie die grimmtige Genugung bei den Worten der Schwester in der Mutter Mienen wahrte: „Wir werden sie niemals, auch nur zu einer unserer Freundinnen mitnehmen, dann wird sie es hier rasch satt kriegen.“ —

Auf dem Kasties-Hofe am anderen Ende des Dorfes sah es an diesem gleichen Abend entschieden friedfertiger aus. Eigentlich machte das große, peinlich sauber gehaltene Anwesen mit den stattlichen, sich in bestem Zustand befindlichen Gebäuden weit mehr den Eindruck eines kleinen Mustergutes, aber der seit urvordenklichen Zeiten der Familie Kasties gehörige Hof war und blieb der „Kasties-Hof,“ und wenn er noch größer gewesen wäre als er schön war. Weiße Gartenmöbel standen unter der mächtigen Rotbuche Gruppe vor dem Wohnhaus, und hier saßen an diesem Abend Gemeindevorsteher Kasties, Frau Barbara Kasties und Henner Rischwitz, der junge Ingenieur des nahen Hüttenwerkes, an dem auch Herr Held, Agnis Onkel, als kaufmännischer Beamter angestellt war, in heiterem Geplauder beisammen.

Endlich sprang der junge Ingenieur auf, reckte die langen, schlanken Glieder, daß er noch länger erschien, als er schon war, und sagte: „Nun will ich mal Ausschau nach unserm Brautpaar halten.“ Damit schritt er durch eine schmale Gittertür in den Garten, der — der Rußgarten lag gesondert — mit seinen lauschigen Wegen, seinen üppigen, dichtverwachsenen Tagusgängen und seinen uralten Baumriesen wie ein kleiner Wald oder altertümlicher Park wirkte. Inmitten eines Gewirrs von blühenden, duftendem Strauchwerk erhob sich ein Pavillon, aus dem trauliches Lampenlicht strömte, dorthin lenkte Henner Rischwitz die Schritte. Er kam so lautlos auf dem weichen Waldboden näher und stieg so leise die steinernen Stufen zu dem Pavillon empor, daß ihn das sich darin befindliche und sich zärtlich umfaßt haltende junge Paar erst bemerkte, als er vor ihm stand.

„Na ja,“ sagte Henner Rischwitz und ließ sich mit einer Grimasse in den Korbfessel fallen, „da sitzen sie wieder wie die Turteltauben beisammen und unsereins hat das Nachsehen. Es wird wohl dazu kommen, daß ich meine Base Olga freie.“

Mergerlich machte sich Edith Kasties von dem sie noch umschlungen haltenden Arm ihres Verlobten, des Chemikers Fritz Barrn, frei. „Sind Sie übergeschnappt, Henner? Vor ein paar Tagen haben Sie mir erst erzählt, daß Sie sich aus Ihrer Base nichts machten? Henner Rischwitz schob die Hände in die Taschen seines tabellos sitzenden Sportanzuges und besah sich voll Interesse die blitzblanken Spitzen seiner eleganten Halbschuhe.

„Was hilft das alles Edith. Ewig ledig kann ich nicht bleiben, und euer Brautstand trägt auch nicht gerade dazu bei, mir das Junggesellentum als ein immerwährendes Ideal erscheinen zu lassen. Also worauf soll ich noch warten?“

„Auf die Rechte sollen Sie warten,“ erwiderte Edith kategorisch, „und nicht plötzlich Hals über Kopf irgendeine Dummheit begehen, die Sie hernach ein langes Leben bereuen müßten.“

„Bravo, Bravissimo!“ schaltete Fritz Barrn ein.

„Du hast gut reden,“ höhnte sein Freund, „der du dir in schönster, dickfelligster Pomadigkeit das einzige Mädchel fortgeschnappt hast, was überhaupt für mich in Frage hätte kommen können.“

Edith Kasties lachte. „Ja, lieber Freund, warum haben Sie solange gezögert, mir Herz und Hand zu Füßen zu legen.“

„Tatsächlich, Edith, würden Sie mich erhört haben?“ war die lustige Gegenrede.

„Bestimmt, wenn ich den Fritz nie zu sehen bekommen hätte.“

„Da haben wir's!“ Trübselig ließ Henner Rischwitz den Kopf hängen. „Aber,“ begann er dann wieder, „die Richtige, Edith, wären Sie trotz all meiner Verehrung für Sie doch noch nicht für mich gewesen. Ich möchte so ein liebes, braunlockiges, deutsches Mädchel, das sich noch wie ein Kind über die alltäglichsten Alltäglichkeiten freuen kann; bei Ihnen steckt auch schon hinter all Ihrem Tun und Treiben, Sinnen und Trachten eine gute Portion Blasiertheit und Malice, die mir selber eigen ist. Aber so ein süßes, sanftes, weltfremdes Geschöpfchen könnte vielleicht sogar mich noch begeistern und in Fesseln schlagen. Und einen weichen, deutschen Namen müßte meine zukünftige haben, mit einem J. am Ende wie: Lotti oder Heidi.“

„Oder Schmalzeli?“ half Fritz Barrn bereitwilligst aus.

Eine schallende Lachsalve war die Antwort der beiden anderen, dann aber besann sich Henner Rischwitz auf seine sentimentale Maske.

„Ekelhafter Spötter,“ sagte er verächtlich und schlenderte in den Park hinaus, während sich Fritz Barrn von seiner Braut recht unsanft am Ohr läppchen gezogen fühlte.

„Schäm dich, Dicker, was bist du für ein garstiger Mensch. Da ist er nun wirklich mal in gefühlvoller Stimmung, was selten genug vorkommt, und die er noch dazu mit theatralischem

Schwulst verdecken möchte, und schon muß du sie ihm mit deiner impertinenten Spottlust ver-
salzen. Aber wir müssen uns jetzt ernstlich nach
einer passenden Frau für ihn umsehen, sonst
ist er imstande und führt seine Kusine heim, die
ich absolut nicht leiden kann, und die ihn gar
nicht wert ist.“ Aber Fritzchen wollte nicht.
„Nee,“ sagte er „da mische ich mich nicht mang,
laß ihn für sich selber sorgen, ich habe auch nie-
manden gehabt, der mir bei meiner Werbung um
dich geholfen hätte. Und übrigens weiß er ja nie,
was er will, wartet stets solange, bis ihm ein
anderer die Erwählte seines Herzens glücklich
weggeschnappt hat.“

„Dann war's eben immer die Richtige noch
nicht, bei der wird er's wohl eiliger haben, uns
Jawort zu bitten,“ versetzte seine Braut kurz und
machte sich daran, die auf dem Tisch stehenden
Schachfiguren für ein neues Spiel zurechtzurücken.
Zugleich stellte sich Henner Rischwitz wieder ein
und blickte verwundert auf Edith, die mitten in
ihrem Tun innehielt. „Da hätte ich beinahe ver-
gessen, euch die jüngste Niedertracht zu berichten,
die meine Busenfreundin Frau Lucy Held wieder
vom Stapel gelassen hat. Als ich Euch vorgestern
an Henners Geburtstag von der Hütte abholte
und wir drei Arm in Arm durchs Dorf gebum-
melt sind, hat sie zu einer Nachbarin gesagt:
„Das sieht der Edith Kasties ähnlich, an einem
Arm hat sie den Bräutigam, am anderen den
zukünftigen Hausfreund hängen. Jetzt macht dieses
neueste Bonmot natürlich wieder die Kunde durchs
Dorf.“

Still vor sich hinlächelnd schüttelte ihr Ver-
lobter den Kopf, ihm war es nicht gegeben, sich
zu erheben, Henner Rischwitz aber hieb auf den
Tisch, daß die Schachfiguren in die Höhe spran-
gen. „Diese infame Person,“ knirschte er.

„Ja,“ klagte Edith, „es ist reinweg nicht
mehr zum Aushalten mit ihr. Land und Leute
heßt sie gegeneinander auf. Was wäre das in
unserm stillen Dörfchen für ein friedliches, be-
schauliches Zusammenleben, wenn diese fürchter-
liche Klatsch- und Zankbase hier nicht lebte, nicht
überall bei Reich und Arm, Bornehm und Ge-
ring ihre Hand im Spiele haben könnte. Ist einer
solchen Giftschlange denn wirklich nicht beizu-
kommen?“

„Chanfali,“ sprach Henner Rischwitz dumpf.

„Dyfol,“ half Edith Kasties frohlockend nach,
„was sagst du dazu, Fritzling?“

Der setzte sich behaglicher in seinen Lehnstuhl
zurecht und schaute mit seinen durchtriebenen
Neuglein wohlwollend von einem zum andern.
„Eure Vorschläge sind derart ausgezeichnet, daß
ich in Verlegenheit bin, welchem der Vorzug ge-
bührt, doch da zugleich nicht zu verkennen ist,
daß sie, auf den Betreffenden angewandt, eine
gewisse Lebensgefahr in sich schließen, so muß
ich sie beide ablehnen. Uebrigens weiß ich nicht,
was ihr eigentlich wollt. Daß unser lieber Henner,
den bis dahin Gott Amor vielleicht selbst schon

Fr. Bartels & Sohn

Goslar am Harz

Fabrik landwirtschaftlicher Maschinen.
Fernsprech-Anschluß 2439 Hildesheimerstr. 30

**Lieferung sämtlicher Maschinen
und Geräte
für Land- und Wiesenwirtschaft
Reparaturwerkstatt.**

in Ehefesseln geschlagen hat, in unserm dem-
nächstigen Heim als unser gerngesehener Freund
ein- und ausgehen möge, ist doch auch unser
aller Wunsch.“

Die beiden anderen erstickten bald vor Lachen.
„Großartig, Dicker,“ rief Henner Rischwitz,
als er wieder zu Atem gekommen war, „du ent-
waffnest das kühnste Lästermaul. Gäß's nur solche
Menschen wie du, könnten die Advokaten ein-
packen.“

Als sie später durch den mond hellen Park
schritten, um noch ein Weilchen den Eltern Ediths
Gesellschaft zu leisten, schoß eine Sternschnuppe
am Himmel entlang.

„Haben Sie sich etwas gewünscht, Edith?“
fragte Henner Rischwitz. „Jawohl,“ kam die
schnelle Antwort, „nämlich, daß es mir gelingen
möge, meiner Busenfreundin noch mal eins aus-
zuwischen.“ „Pfi, man soll seine Feinde lie-
ben,“ knurrte ihr Verlobter und dachte dabei
an seine neuesten chemischen Versuche.

„Da sehen Sie, Edith,“ scherzte Henner Risch-
witz, „wieviel Ihnen noch abgeht, um nur im
entferntesten an die seelische Vollkommenheit Ih-
res Verlobten heranreichen zu können.“

„Sie glauben doch nicht etwa, daß Fritz aus
lauter Edelmut das Hassen verschmäht, einzig
und allein aus Pfligma bringt er es nicht fer-
tig,“ lachte Edith. „Ist denn überhaupt etwas
imstande, ihn aus seinem Gleichgewicht zu rüt-
teln?“

„Die Lästertzunge eines bösen Weibes jeden-
falls nicht,“ schaltete ihr Verlobter ein.

„Und ich wünsche ihr doch noch mal eins aus,“
verjicherte seine Braut in neuentsflammter Nach-
sucht.

„Mußt Du eigentlich stets das letzte Wort
haben,“ neckte er. „Natürlich,“ versetzte Edith
prompt und lieferte damit den Beweis, daß
sie es wirklich haben mußte: Das letzte Wort
nämlich.

*

Frau Lucy Held hatte ihre Nichte von der
Bahn abgeholt und war aufs höchste verstimmt,
denn so hübsch und anmutig hatte sie sich Agni

nicht vorgestellt. Vor allem war es zweierlei, was sie außer sich brachte, erstens, daß ihre Sommergastin mit ihren einundzwanzig Jahren wie der jüngste Bubijsch aussah, und zweitens, daß sie keinen Bubiopf hatte. Als aber daheim angelangt, Agni den Hut abnahm, und Frau Lucy ihr braunes Haargelock und die schweren Flechten erblickte, die Agni's Köpfschen wie eine Krone schmückten, da schwoll ihr erst recht die Galle. Denn im Geiste sah sie Milli und Gills strohgelben Haarschöpfe vor sich, die sich noch dazu gerade jetzt in dem weniger vorteilhaftesten Stadium des „Wiedertwachsens“ befanden.

Und schon begann sie in ihrem Groll zu sticheln: „Warum hast Du die herrschende Bubiopfmode nicht mitgemacht, Agnes, wolltest Du dich auf die Besondere ausspielen oder dachtest du, auf diese Weise eher an den Mann zu geraten?“

In dieser lieblichen Tonart ging es fort, bis der Onkel kam. Er war der einzige, der sie mit ehrlicher, warmer Herzlichkeit willkommen hieß, während die Basen eine neue, schmerzliche Enttäuschung für sie bedeuteten. Diese durchaus nicht häßlichen, aber unfreundlichen, ja, übel-launigen Mädchen, die der Mutter in jeder Beziehung aufs Haar gleichen und in nichts dem netten, gutmütigen Onkel, die waren ihre Cousinen? Als sie beiden die Grüße ihrer Eltern ausrichtete und sie zugleich aufforderte, sie in Kürze auch für einige Wochen zu besuchen, da meinte Milli spitz: „Dafür haben wir in heutigen Zeiten kein Geld,“ und Gills fügte schnippisch hinzu: „Wir sind nicht so erpicht aufs Reisen.“

Am nächsten Morgen fuhren die Schwestern, wie jeden Tag, in den benachbarten Flecken, Gills ging dort zum Kochen- und Nähenlernen und Milli war als Helferin in einem Kindergarten. Als sich daher Agni erbot, der Tante bei den häuslichen Arbeiten zu helfen, wurde sie geradezu rauh zurückgewiesen.

„Was solch ein Kontorpüppchen nun schon verstehen will, ihr könnt doch nichts anderes wie eure Büroarbeiten. Ich aber bin eine peinlich genaue Hausfrau, der mit Schlumperei nicht gedient ist. Geh' du nur spazieren, dann stehst du mir nicht im Wege herum.“ Das hatte nun die arme Agni von ihrem guten Willen. Bei Tisch im Beisein des Onkels nötigte die Tante zwar genug ihren Gast, aber ihre Blicke harmonierten schlecht mit ihren Worten, und Agni wagte sich erst sattzuessen, als ihre Eltern in Unbetracht der abgelehnten Einladungen ein größeres Geldgeschenk an die Tante sandten.

So war Agni im Anfang ihrer Ferien alles andere als auf Rosen gebettet, am schrecklichsten aber war der gestrige erste Sonntag, den sie bei den Verwandten verlebte, gewesen. Am Vormittag hatten sich Milli und Gills unablässig in den Haaren gelegen, als sich aber Agni erkühnt hatte, zum Frieden zu sprechen, hatten sie sich sogleich vereinigt, um wie ein paar Kampfhähne

auf sie einzustürmen. Nachmittags ging der Onkel zum Regeln und die Basen zur Freundin, ohne Agni aufzufordern, sie zu begleiten, die mußte derweilen einen Spaziergang mit der Tante machen. Auf diesem Spaziergang waren sie dann auch in die Nähe des Kasties-Hofes gekommen. Da wo Park und angrenzende Fohlenkoppel eine scharfe Ecke bilden, stand eine Bank. Auf diese Bank, die längst Agni's Lieblingsplätzchen geworden war, setzten sie sich, und nun begann die Tante fast eine geschlagene Stunde über die Hoffärtigkeit, den Hochmut der alten Kasties im allgemeinen und über die Fußsucht und den Uebermut der Edith Kasties im besonderen zu raisonnieren.

„Und jetzt, da sie Braut ist, was in erster Linie auf die elterlichen Geldsäcke und erst in zweiter Linie auf ihre Reize zurückzuführen ist, kennst ihr Dünkel natürlich gar keine Grenzen mehr. Daß du dir's also nicht etwa einfallen läßt, dich mit den Kasties bekannt zu machen, Agnes, sonst werden wir geschiedene Leute,“ hatte sie endlich geschlossen.

Un all diese wenig erfreulichen Begebenheiten dachte Agni gerade, als sie am nächsten Morgen wieder ihrem Lieblingsplätzchen zustrebte. Aber heute war die Bank nicht frei. Eine wunderhübsche, sportgestählte Mädchengestalt saß darauf, baumelte mit den langen, schlanken Beinen und schaute ihr voll heiterer Neugier entgegen.

„Guten Morgen, Fräulein Held, kommen Sie nur näher, zu zweien sieht sich's hier nochmal so gut.“

Verwirrt schüttelte Agni den Kopf. „Kennen Sie mich denn?“

„Natürlich. Mit Vornamen heißen Sie „Agni“ — hier machte die Sprecherin ein geradezu spitz-hüblich-schallhaftes Gesicht — „und sind bei Helds als Feriengast. Und ich bin Edith Kasties.“ Eine dunkle Blutwelle schoß Agni ins Gesicht. Edith lachte. „Jawohl, die Edith Kasties, die Ihrer Tante so sehr zuwider ist. Früher freilich verkehrte ich im Hause Ihrer Verwandten, als ich mir dann aber die Freiheit nahm, mich zu verloben, wars aus mit der Freundschaft. „Futschiato, perduto!“ würde unser italienischer Kriegsgefangener von Anno 1918 sagen, wenn er noch auf unserm Hofe wäre. Nur Ihr Lieber, prächtiger Onkel stieß sich nicht an meine Verlobung, sondern bewahrte mir sein Wohlwollen. Ihrer Tante aber können Sie mitteilen, wenn sie denn durchaus über mich herziehen müßte, sollte sie das nicht wie gestern nachmittag, gerade auf dieser Bank besorgen. Wenn man auf der hier hinter dem Zaun in unserem Garten sich befindlichen Bank sitzt, kann man nämlich jedes Wort verstehen.“

Nun war Agni vollends verwirrt. „Das haben Sie alles mitangehört?“ stammelte sie entsetzt. „Alles,“ bestätigte Edith gemächlich. „Aber machen Sie kein solch unglückliches Gesicht. Was Ihre Tante gestern gesprochen, hat sie schon zu vie-

len anderen Leuten gesagt, es war mir nichts Neues mehr. Na und nun: wie gefällt es Ihnen denn bei der Tante Lucy und bei Milli und Gilli?"

Dabei tauchten die herzensguten Augen der Sprecherin mit solch lachendem, schelmischem Uebermut in die ihren, daß auch Agni lächeln mußte.

„Entsetzlich ist es,“ hauchte sie, „wenn ich mich nicht schämte, wie der Peter aus der Fremde heimzukehren, wäre ich längst abgereift.“

„Am Himmelswillen,“ wehrte Edith ehrlich erschrocken ab. „Sie tun mir von Herzen leid, Sie armes Kindlein. Kommen Sie doch morgens, nachmittags und abends zu mir, ich werde Sie stets voll Freude willkommen heißen. Ihre Tante erfährt garnichts davon, denn unsere Leute plaudern nicht.“

Und dann zeigte ihr Edith die vom Gestrüpp fast verborgene Pforte, durch die sie unauffällig in den Park gelangen konnte. Vergessen war die finstere Drohung der Tante, selig bummelte Agni, die in der ganzen Zeit fast nur auf sich selbst angewiesen gewesen war, an der Seite der neugewonnenen Freundin dem Wohnhause zu. Zehn Minuten später machte sie die Bekanntschaft des Herrn Kasties, Ediths Vaters, um dessen schmaltlippigen, hartlosen Mund derselbe Zug von schalkhaftem Humor lag, der Ediths Antlitz einen solch unwiderstehlichen Reiz verlieh, und weitere zehn Minuten später saß sie in munterstem Gespräch mit Frau Barbara, deren liebenswürdige Herzlichkeit sie lebhaft an die eigene Mutter erinnerte, und Edith in der kühlen Wohnstube. Als sie am Nachmittag wiederkehrte, war sie mit Edith Kasties schon so vertraut, daß man hätte glauben können, sie verkehrten seit Jahren miteinander, am nächsten Tage aber besiegelten sie ihre Freundschaft mit dem herzlicheren „Du“.

„Könntest du nicht auch abends zu uns kommen?“ fragte Edith am übernächsten Tage, als sie beide plaudernd und handarbeitend im Pavillon saßen, „dann würdest du doch meinen Bräutigam kennen lernen.“

„Heute nach dem Abendbrot ließe es sich einrichten,“ meinte Agni, „denn die Tante ist mit meinen Cousinen am Mittag zwecks Einkäufe nach Hannover gefahren, sie kehren erst heute nacht zurück. Der Onkel aber geht zum Kartenspielen in die Bahnhofswirtschaft und wartet dort, bis der Zug einläuft, der seine Leutchen wiederbringt.“

Zubelnd nahm Edith sie abends an der bewußten Gartenpforte in Empfang und machte sie mit ihrem Verlobten und dessen Freund, dem Ingenieur Herrn Henner Rischwitz bekannt.

„Wie Sie sehen, Henner,“ fügte sie dann zu letzterem gewandt hinzu, „ist meine Freundin braunlockig, und mit Vornamen heißt sie „Agni“. Bitte sich gefälligst danach richten zu wollen.“ Darauf lachte das Brautpaar unbändig, so daß Agni ganz betreten von einem zum andern

schaute, weil sie den Grund dieser ungeheuren Heiterkeit nicht ausfindig zu machen vermochte. Auch Henner Rischwitz schmunzelte, dann aber mit einem Blick in Agnis verlegenes, hilfloses Gesichtchen legte er schnell ihren Arm in den seinen, um sie zum Pavillon zu führen, in dem eine Erdbeerbowle und allerhand Lederbissen für die abendlichen Gäste bereitstanden.

„Halten Sie sich nur immer hübsch an mich, Fräulein Held,“ sagte er dabei, „die beiden da sind zuweilen recht absonderliche, unberechenbare Käuze, lachen und wissen nicht warum.“ Wurde das ein wonnevoller Abend. Die junge Braut war von einer Ausgelassenheit, daß die andern kaum aus dem Lachen herauskamen. Fritz Barrns nachlässig eingestreuten, humorvoll-troffenen Witzworte erhöhten noch die fidele Stimmung, und Agni plauderte so frisch und froh darauflos, ihre Augen strahlten so glücklich, daß Henner Rischwitz sie zuweilen ganz verzückt betrachtete, und Edith mehr als einmal ihrem Fritz einen heimlichen, bedeutamen Rippenstoß verabfolgte.

„Morgen abend mußt du wiederkommen,“ sagte Edith beim Abschiednehmen zu der Freundin.

„Ich weiß nicht, ob ich das möglich machen kann,“ meinte Agni verzagt, „wenn sich nun meine Cousinen einmal an meinem abendlichen Spaziergang beteiligen wollen, dann kann ich nicht durch das Hinterpörtchen schlüpfen.“

Da lächelte die andere seltsam. „Unbesorgt, sie werden dich weder begleiten wollen, noch wird ihnen deine Begleitung oder Anwesenheit erwünscht sein.“

Edith hatte recht. Nie äußerten die Cousinen den Wunsch, Agni auf ihren Streifzügen zu begleiten, aber auch nie forderten sie ihren Gast auf, mit zu der Freundin zu kommen, bei der sie die Abendstunden verbrachten, und so kam es, daß das „vierblättrige Kleeblatt“, wie sich Edith ausdrückte, Abend für Abend beisammen war, und der alte Park wiederhallte von Jugendlust und Frohsinn.

Als sie eines Abends alle miteinander auf der Anhöhe im Park standen, von der sie einen prachtvollen Ausblick über das weite, schlafende Land hatten, kam das Verlangen nach den Harzbergen wieder über Agni. Voll Sehnsucht schaute sie nach den fernen, dunklen Höhenzügen, über die in kurzen Abständen das Scheinwerferlicht der tausendjährigen Stadt am Harz geisterte. So neckisch sah das aus, als ob man ein Kind nur gerade in eine gefüllte Bonbontüte hineinslugen ließe, um sie dann schleunigst wieder zu schließen. War's nicht, als riefte ihr der ruhelose Strahl zu: „Nur ein Zipfelchen zeige ich dir von den blauen Bergen, nun komme selber und lerne ihre herrliche Schönheit kennen.“

Da brach Edith das Schweigen. Als ob sie Agnis Gedanken erraten hätte, begann sie: „Ist es zu glauben, daß das arme Wurm da nach bald dreiwöchigem Aufenthalt noch nichts vom Harz

zu sehen bekommen hat? Deshalb schlage ich vor, am folgenden Sonntag eine Harzwanderung zu unternehmen. Wir drei benötigen einen früheren Zug, du Agni, folgst uns mit dem nächsten; auf dem Goslarer Bahnhof treffen wir uns, und dann geht's in die blaue Weite. Deiner Tante sagst du, du wolltest dir die alte Stadt ansehen und müßtest zugleich Grüße von deiner Mutter an eine dort wohnende Jugendfreundin von ihr ausrichten. Fein, was?"

„Alle Wetter,“ lachte Henner Rischwitz laut, „das Lügen geht Ihnen ja ganz vorzüglich von der Hand, Edith. Na, Fritschen, freu dich, sie wird dir schon ein K für ein U vormachen, deine demnächstige Ehefrau.“

„Und nicht genug damit, daß du haarsträubend zu slunkern verstehst, willst du, stolz auf deine Schändlichkeit, auch das unschuldige Kind da verleiten, zu lügen,“ brummte „Fritschen“.

„Nun,“ meinte seine Braut schlagfertig, „wenn du denn solch zartes Gewissen und so viel Mut im Busen hast, dann gehe du selber nur gleich hin zu Frau Lucy, erzähle ihr von unserm Vorhaben und frage hübsch artig und höflich an, ob sie es Agni wohl erlaubt, an unserm Ausflug teilzunehmen.“

Da hatte die Edith die Lacher doch wieder auf ihrer Seite.

*

Und der Sonntag kam mit Glockenklang und strahlendem Sonnenschein. Frohlockend nahmen die drei Vorausgefahrenen Agni auf dem Bahnhof in Goslar in Empfang. Ein ausgedehnter Streifzug durch die wunderschöne, alte Stadt mit ihren Mauerresten und Türmen aus grauer Festungszeit, ihren altertümlichen Bauten, ihren verträumten Gassen, Gäßchen und malerischen Kleinstadtwinkeln erfolgte, dann ging es durch die belebten Hauptstraßen zum Bahnhof zurück, brachte der Zug sie nach Bad Harzburg. Gemächlich schlenderten sie durch den freundlichen, geschäftigen, von sonntäglich gepußten Menschen erfüllten Ort, überschritten den Platz „Unter den Eichen“, statteten dem Bahnhöfchen der Schwebebahn einen schnellen Besuch ab und bogen in den Laubweg ein, der zum Burgberg hinauf führt. War sie schon vorher über all das Geschaute begeistert, jetzt kannte Agnis Entzücken keine Grenzen mehr, so daß Henner Rischwitz mehr als einmal über so viel jauchzende Freude den Kopf schüttelte, es nicht zu fassen vermochte, wie ein Menschenkind so außer sich vor Wonne geraten konnte. Immer wieder, wenn die Bäume sich lichteten, einen freien Ausblick gewährten, blieb Agni stehen, schaute schönheitstrunken zu den benachbarten Bergen hinüber, blickte hinab auf die reichen Waldungen, das liebliche Badedörfchen mit seinen gepflegten Plätzen und Promenadenwegen, und in das sonnendurchflutete Land hinein, bis in weiter, weiter Ferne silbergraue Dunststreifen den schweifenden Augen ein Ziel geboten.

Oben auf dem Burgberg, unter den Bäumen, deren mächtige Laubkronen wohlthuenden Schattenspendeten, wurde das Mittagmahl eingenommen, aber Agni hätte in ihrer freudigen Erregung kaum einen Bissen genossen, wenn Fritz Varrn, der ihr gegenüber mit Vorliebe so etwas wie einen würdevollen Onkel herauskehrte, nicht ein Machtwort gesprochen hätte. Aber danach war sie nicht mehr zu halten, und da das Brautpaar nach der bei der glühenden Hitze doppelt ermüdenden Kletterpartie den Burgberg hinan keine Lust verspürte, viel zu faul war, noch einen Schritt mehr zu tun, wie unbedingt notwendig, übernahm Henner Rischwitz mit größter Bereitwilligkeit das Führeramt, und nichts blieb unbewundert, von der Canossasäule an bis zu den verwitterten, moosumspinnenen Mauerresten der alten Beste.

Noch einen Blick vom Bahnhof Burgberg aus auf die heraufkommende Schwebebahn, die wieder vollbesetzt mit fröhlichen Fremden war, und weiter ging's in den kühlen, stillen Wald hinein auf breitem, kaum ansteigendem Wege am Mollenhaus mit seinem Hirschgehege vorüber und abseits von der Landstraße in den tiefen, dämmerigen Forst. Verträumte Waldwiesen tauchten wie grüne Inseln aus dem dunklen Meer der Nadelhölzer auf, ab und zu huschte die Seiltänzerin des Waldes, die Eichkaze, über schmale Schneisen, lockte ein Vöglein mit zärtlichem Laut. Dann verengte sich der Pfad, wurde schließlich so schmal, daß die vier im Gänsemarsch schreiten mußten. Und dann ging es einen halbsbrecherischen Geröllweg hinab. Wieder lichtete sich der Tann, gab düstere Waldschächte dem Blicke frei, zeigte ihm sonnenbeschienene Abhänge, auf denen Glockenblumen, Heide- und Heidelbeerkraut, Fingerhut und Heckenrosengesträuch gar üppig wucherten. Ein Fahrweg kreuzte den ihrigen, ein schmaler Fußpfad schlängelte sich Bergab, schluchtartige, blühende, rankendurchzogene, dornige Waldwildnis zur Seite. Steinchen knirschten unter den Füßen der Zu-Tal-Steigenden, fernes Rauschen unterbrach die feierliche Waldesruhe.

„Was ist das?“ fragte Agni und blieb lauschend stehen.

„Das sind die Radaufälle,“ sagte Henner Rischwitz.

Und dann waren sie unten im Tal, traten aus dem schattigen Waldesgrund hinaus und standen einen Augenblick später vor dem Wasserfall, einem dieser gischtenden, sprühenden, im Sonnenlicht funkelnenden, glitzernden Märchenwunder des Harzes, das als Hintergrund eine farbige, lebende Kulisse in Gestalt breitästiger Laubbäume hat.

Hei, wie die silbernen Wasser sprangen, wie der weiße Schaum über das moosige, felsige Gestein spritzte, und der feine, farbige Regen die Farnkräuter benetzte!

An einem Tisch, der dem Wasserfall gegenüber stand, so daß Agni, die sich garnicht davon trennen konnte, ihn so recht vor Augen hatte, setzten sie sich nieder und ließen es sich bei Kaffee und Kuchen wohl sein.

Ganz still und verträumt war Agni geworden, erst nach und nach erwachte sie aus ihrer Verzückung und lachte über Edith, die in köstlicher Bosheit über eine Anzahl Fremder herzog, die die Kadavfälle weniger als Naturschönheit zu empfinden, bestomehr aber als Folie für sich selber zu beanspruchen schienen, indem sie sich nach oft flüchtigster Betrachtung derselben sogleich in mehr oder minder anmutiger Haltung vor oder neben den Fällen aufstellten, um sich von einem der Angehörigen photographieren zu lassen.

Die Sonne begann zu sinken, als die vier Wanderer sich anschickten, den Rückweg nach Harzburg anzutreten. Wieder ging es abseits von der Fahrstraße, auf der die Autos tobten und weiße Wolken sandigen Staubes aufwirbelten, an klüftigem Gestein vorüber einen schmalen Gebirgspfad aufwärts, der aus dem blendenden Sonnenschein wieder in den Wald führte und zwar in düstersten Wald, dessen Bäume nur in der oberen Hälfte grün waren, während die unteren Hälften mit ihrem eisgrauen, erstorbenen, ineinander verschlochtenen Geäst eine undurchdringliche, wie mit grauen Spinnweben verhängte Wirrnis bildeten. Mehr und mehr schoben sich die finsternen Wände zusammen, so daß das Tageslicht nur spärlich noch durchschimmern konnte. Nach dem Uebermaß an Sonne und farbigem Lichtgefunkel wirkte diese schattenhafte, stumpfe, farblose Dämmerung geradezu unheimlich und unheilvoll. Immer bekommener wurde es Agni zu Sinn, aber als sie am sehnlichsten wünschte, aus dieser reglosen Eintönigkeit herauszukommen, hatten sie die Höhe erreicht, war es wieder licht und hell um sie. Eine kleine Strecke wanderten sie auf dem Rücken eines Steinbruches auf glatten, ebenem Wege dahin, dann gelangten sie nach einem letzten Ausblick von einer Waldkanzel aus in ein wunderschönes friedliches, heimeliges Laubwaldtal, das von einer erquickenden Kühle erfüllt war, und in dem ein wundervolles, grüngoldiges Dämmerlicht herrschte. An einer halbversteckten Grotte kamen sie vorbei, schritten an einem munteren Bächlein entlang, das in eifertiger Geschwäßigkeit an ihnen vorüberprudelte. Bergigmeinnicht blühte an seinen Rändern, schillernde Falter gaukelten darüber hin, und in der Ferne rief ein Kuckuck. „Der soll mir verraten, wie lange ich noch lebe,“ sagte Agni und begann zu zählen. Aber sei es, daß der scheue Spötter galant sein wollte, oder sei es, daß er es verschmähte, als Orakel zu gelten, jedenfalls ließ er nicht ab, zu rufen, und lachend gab Agni das Zählen auf. —

Frau Lucy Held stand am Fenster und schaute den Dorfbewohnern entgegen, die vom Zuge kamen, von demselben Zuge, mit dem sie Agni zurückerwartete. Ihr Gesicht verfinsterte sich mo-

mentan, als sie in den ersten Antömmlingen Edith Kasties mit ihrem Bräutigam und ihrem „Verehrer“ erkannte. Uebermütig rief Fräulein Kasties ein „Guten Abend“ herauf, auch Herr Varn winkte freundlichst, nur Ingenieur Rischwitz zog eine mürrische Miene und grüßte knapp. Ganz hinten als letzte wurde ihre Nichte Agnes sichtbar. Da lachte Frau Lucy höhnisch und schadenfroh. Sie mußte doch wohl in Goslar nicht allzu sehr auf ihre Rechnung gekommen sein, daß sie so langsam und gelangweilt angetrottet kam.

*

Noch einige herrliche Nachmittage und Abende verlebte Agni nach diesem gemeinsamen Ausflug mit den Freunden, dann brach jäh die Katastrophe herein. Durch einen unglücklichen Zufall war es herausgekommen, daß Agni bei den Kasties aus und einging.

Das gab ein Höllkonzert im Held'schen Hause. Frau Lucy Held tobte sich fast heiser, Agni weinte herzzerbrechend, und die Zwillinge grinsten tückisch. Selbst der Onkel nahm sie diesmal nicht in Schutz.

„Du hättest es uns wenigstens mitteilen können, Agnes, daß du Fräulein Kasties Bekanntschaft gemacht hast,“ sagte er tadelnd.

„Dann hätte mir Tante den Umgang mit ihr sofort verboten, und ich war doch so einsam,“ schluchzte Agni, „denn Milli und Cilli gingen stets für sich allein, nahmen mich niemals mit.“

„Vügnerin,“ schrie Milli aufgebracht und verlegen zugleich, weil der Vater keine Ahnung davon hatte, daß sie sich nicht im mindesten um Agni gekümmert hatten, aber die um vieles gerissener Cilli versetzte hämisch und schlagfertig: „Natürlich sind wir stets für uns gegangen, weil wir es vom ersten Tage heraus hatten, daß wir dir nicht sympathisch waren, dir nichts an unserer Begleitung gelegen war.“

„Nur und gut,“ nahm die Tante kochend vor Wut wieder das Wort, „noch heute packst du deinen Koffer, und morgen früh mit dem Neun Uhr-Zug verfügst du dich heim. Wer sich in meinem Hause den Unordnungen nicht anpassen will, der hat gefälligst draußen zu bleiben. Deinen Eltern aber kannst du bestellen, daß mir ein undankbareres, verlogeneres und hinterlistigeres Geschöpf wie ihre Tochter noch nicht vorgekommen wäre. Meine Zeit, hinter dem Rücken der Verwandten, die alles taten, um es dem verwöhnten, gnädigen Fräulein nur ja rechtzumachen, mit den Feinden dieser Verwandten anzuhändeln, hat man eine größere Unverschämtheit schon erlebt? Du siehst, lieber Mann, daß ich mal wieder glänzend im Rechte war, als ich dich beschwor, deiner Nichte rundweg abzuschreiben. Was haben wir jetzt von unserer übelangebrachten Gutmütigkeit: Aerger, nichts wie Aerger.“

„Tante, liebe Tante,“ verzeihe mir doch,“ rief Agni, „ich sehe ja ein, daß ich unrecht getan habe, aber es geschah gewiß nicht, um euch zu

fränken. Glaube mir, ich hätte dir längst ge-
beichtet, wenn ich nicht so sehr deinen Zorn
gefürchtet und . . .“

„Laß' die billigen Redensarten, und untersteh'
dich nicht, den Kasties gar noch einen Abschieds-
besuch zu machen, deine Rolle hier ist ausgespielt,“
wurde sie brutal und rücksichtslos unterbrochen.
Da stolz Agni aus dem Zimmer hinüber in das
kleine Fremdenstübchen und weinte haltlos.

Wie unbeschreiblich wohl hatte sie sich bei den
Kasties gefühlt, wie war sie aufgelebt im Ver-
kehr mit den gütigen, heiteren, harmlos-frohen
Menschen, und nun war das alles vorbei, klang
es nicht aus in Scherz und Frohsinn sondern in
krasseste Disharmonie. Und nicht einmal Abschied
nehmen sollte sie von den ihr so liebgewordenen
Bekanntem. Aber daß sie die Karte an die El-
tern, die ihre verfrühte Heimkehr meldete, eigen-
händig zur Bahn brachte, das konnte ihr wohl
niemand wehren. In fliegender Eile schrieb sie
die Karte und machte sich auf den Weg. Cilli
stand derweilen am Fenster Schildwache, paßte
auf, ob sich die Cousine auch nicht etwa einen
verbotenen Seitensprung erlaubte.

Daran dachte die schlaue Cilli nicht, daß das
Telephon bereits erfunden war, und während sie
sich noch etwas auf ihr Aufpasseramt zugute tat,
sprach Agni bereits mit Edith, teilte ihr mit
Tränen in der Stimme das Vorgefallene mit.

„Siehst du wohl,“ klang's zurück, „wie oft
habe ich dich schon bestürmt, statt dich im Hause
deiner Verwandten schikanierten zu lassen, gänz-
lich zu uns überzusiedeln, aber stets lehntest du
aus übertriebener Rücksicht ab; nun kommst du
natürlich sofort mit Sack und Pack zu uns.“

„Verzeih, liebste Edith, und habe tausend Dank
für deine Liebenswürdigkeit, aber das möchte ich
gerade jetzt meinen Verwandten nicht auch noch
antun. Uebrigens hätte ich in der nächsten Zeit
ja doch abreisen müssen. Und nun hab' nochmals
innigsten Dank für alles . . .“

„Nichts da,“ unterbrach sie Edith, „so nehmen
wir nicht Abschied voneinander. Ich fahre mor-
gen mit einem früheren Zuge nach Hannover,
muß mir sowieso ein neues Wams zulegen, dort,
wo du umsteigen mußt und Aufenthalt hast,
sprechen wir uns aus und sagen uns Lebewohl.“

Sofort nach ihrem Gespräch mit Agni klingelte
Edith ihren Verlobten an. Sie bebte vor In-
grimm an allen Gliedern, als sie ihm das Ge-
schehene berichtete.

„Regelrecht rausgeschmissen haben sie die arme
Kleine; da sie unter den obwaltenden Umständen
zu uns nicht kommen mag, muß sie morgen früh
abreisen.“

„Nu, wenn schon,“ klang's phlegmatisch zurück.
Da trampelte Edith erbost mit beiden Füßen
auf den Steinfliesen herum.

„Ich bitte dich, Dicker, mach' mich nicht noch
wilder, als ich schon bin. Unserems möchte vor
But aus der Haut fahren, und du bist die ver-
körperte Gemütsruhe. Das ist ja, um an den
Wänden hinaufzuklettern!“

„Ja, was willst du nur?“ tönte es ganz
erstaunt, „du hast deine Rache, und die Agni hat
ihren Schatz, wo fehlt's denn noch?“

Erregt fuhr sich Edith über den blonden Bubi-
kopf, daß die dicken, kurzen, goldenen Locken
wogten.

„Ja, meinst du denn . . .“
„Natürlich meine ich! Auf Wiedersehen, du
Dummchen.“

Wenige Minuten später war auch Henner Risch-
witz von allem unterrichtet. Was er zu hören be-
kommen hatte, entlockte ihm einen Fluch, von des-
sen Länge und Kernigkeit sich selbst die tapfere,
streitbare Frau Luch entsetzt hätte, wäre er an
ihre Ohren gedrungen. Edith aber hatte ihren
vierbeinigen Liebling, den Dackel Sepp'l bei den
Borderspotten gefaßt und drehte sich auf der
Diele mit ihm im Kreise herum.

„Du wirst wohl nie vernünftig, Edith?“ meinte
Frau Barbara.

„Laß' mich, Mutterchen,“ war die Antwort,
„ich bin selig, denn das vierblättrige Kleeblatt
bleibt: „up ewig ungedeckt“. Hurra, Sepp'l,
hurra!“ Und darauf begann sie der Mutter zu
erzählen. —

Keine zwei Stunden später erhielt Agni einen
Eilbrief, der sie in denselben Donnerausch ver-
setzte, in dem sich Edith befand. Zum Glück war
sie gerade allein in der Wohnung der Ver-
wandten. Die Cousinen waren hohnlachend da-
vongeflattert, der Onkel hatte nach der stür-
mischen Auseinandersetzung gleichfalls das Feld
geräumt, und die Tante war für einen Augen-
blick zur Nachbarin hinübergehuscht, wahrschein-
lich, um bei der ihr übervolles Herz zu erleich-
tern und mit Ausdauer und Geschick die „Falsch-
heit und Undankbarkeit“ ihrer Nichte Agnes in
den kohlrabenschwärzesten Farben zu malen.

Der Brief aber stammte von Henner Rischwitz,
die zwei bedeutendsten Stellen daraus lauteten:

Liebe, geliebte, kleine Agni!

Nach dieser Anrede, die ich mir erlaube,
müßte ich Ihnen alter Sitte gemäß einen re-
gelrechten Heiratsantrag machen, Sie feierlich
fragen, ob Sie gewillt wären, die Meine zu
werden, aber bedarf es zwischen uns wirklich
noch solcher Formalitäten? Wissen wir es nicht
längst, daß wir zusammengehören, lebenslang?
Wie ich Sie von ganzem Herzen liebe, so glaube
ich, auch in Ihren Augen gelesen zu haben,
daß ich Ihnen teuer bin — — —

Durch Edith und Fritz bin ich von allem
unterrichtet, auch von Ihrer Abreise. Ein glück-
licher Zufall fügt es, daß ich beruflich in
Bochum zu tun habe, und daher kann ich es
einrichten, Sie morgen früh zu begleiten, um
Sie in die Arme Ihrer Eltern zurückzuführen
und diese zugleich um Ihre Hand zu bitten.
Voll Ungeduld und Sehnsucht harre ich des
Augenblicks, da ich Sie als meine innigstgeliebte
Braut in die Arme schließen kann. Sollte in
den nächsten Stunden keine abweisende Ant-

wort von Ihnen eintreffen, dann bin ich morgen früh noch vor Ihnen auf dem Bahnhof, besorge die Fahrkarten und erwarte Sie im Wartesaal, vielleicht können Sie es einrichten, daß, falls Sie von einem Ihrer Verwandten begleitet werden, wir uns dort rasch noch ungestört sprechen können — — —

Und dann war der nächste Morgen da. Ohne sich von der Base zu verabschieden, waren Cilli und Milli davongefahren, obgleich sie gehört haben mußten, daß Agni schon aufgestanden war. Auch den Onkel hatte sie vor seinem Weggang zur Hütte nicht mehr gesprochen, dafür aber fand sie ein Zettelchen von ihm vor, das er unter ihrer Tür durchgeschoben hatte, und das seine Abschiedszeilen enthielt: liebe, gutevolle, verstehende Worte, die ihr die Tränen in die Augen trieben.

Ein nochmaliger Versuch bei der Tante, wenigstens auch von ihr nicht unverzöhnt zu scheiden, mißlang kläglich.

„Mich hältst du nicht noch einmal zum Narren, dich kenne ich jetzt durch und durch, das merke dir,“ war die schroffe Antwort, „und nun spüte dich, wir müssen zur Bahn. Nur um den Nachbarn kein Schauspiel zu geben, begleite ich dich, sonst fielen es mir bestimmt nicht ein.“ Unter dem Vorwand, sich die Fahrkarte lösen zu wollen, während die Tante auf das Gepäck achtete, eilte Agni, als sie den Bahnhof erreicht hatten, davon, aber sie begab sich nicht an den Schalter, sondern in den Wartesaal. Dort kam er ihr schon entgegen der geliebte Mann, lachend, strahlend, glücklich.

„Meine Agni, meine Liebste, meine kleine, süße Braut,“ stammelte er, ergriff ihre beiden Hände und sah leuchtenden Auges auf sie nieder. „Nicht einmal begrüßen kann ich dich, wie es einem Bräutigam zukommt, aber das holen wir alles nach. Und nun — Kopf hoch und Mut in der Brust — wollen wir deiner Tante die freundige Mitteilung machen, daß wir — uns verlobt haben.“

Erschreckt sah Agni zu ihm auf. „Muß das sein?“

„Ja, Schatz, das muß sein. Da ich nicht annehme, daß deine lieben Eltern, wie du sie mir beschrieben hast, dich mir verweigern werden, wo ich dir nicht nur Herz und Hand allein sondern auch ein Heim, ein behagliches, gemütliches Heim zu bieten habe, kann ich es kaum erwarten, dieser Frau, die uns allen so viel Böses angetan hat, unsere Verlobung zu verkünden, das bin ich mir, Edith und nicht zuletzt dir selber schuldig.“

Höchst befremdet schaute Frau Lucy Held eine Weile später auf das junge Paar, das strahlend wie der junge Morgen selbst auf sie zutrat.

„Sieh da, Herr Ingenieur, wollen Sie auch verreisen?“ wandte sie sich sauerfüß an den Genannten, um dann wie eine Nachgegöttin gegen

Agni herumzuschmeißen. „Wo bleibst du denn so lange, Mädchen, dort kommt schon der Zug, fehlt nicht viel, daß du ihn veräumst. In der Zeit hätte ich ja für einen ganzen Verein Fahrkarten besorgt.“

„Aber ich bitte Sie, beste Frau Held,“ mischte sich da Henner Rischwitz lächelnd ein, „ängstigen Sie sich doch nicht um Agni. Ich bin ja bei ihr und werde schon aufpassen, daß sie wohlbehalten daheim ankommt. Sie müssen nämlich wissen: wir haben uns soeben verlobt, und nun fahre ich gleich mit ihr, um den Segen ihrer Eltern zu erbitten.“

Unmöglich, den Gesichtsausdruck der liebenden Tante zu beschreiben. Aber dem Paare Glück wünschen zu müssen, das wenigstens blieb ihr erspart, denn donnernd fuhr der Zug ein, und die beiden mußten ziemlich weit den Bahnsteig hinuntereilen, bis sie ein leeres Abteil erwischten. Und kaum, daß sie eingestiegen waren, setzte sich der Zug, der auf dieser kleinen Station nur ein paar Minuten hielt, schon in Bewegung.

„Nun haben Sie Agni nicht einmal richtig „Lebewohl“ sagen können,“ rief ihr Henner Rischwitz im langsamen Vorbeifahren noch zu, „aber macht nichts. Wenn Agnis Eltern einverstanden sind, heiraten wir in spätestens einem halben Jahre, und dann haben wir sie immer hier.“

Völlig geknickt wandte Frau Lucy heim. —

Als aber der Zug in die mächtige Halle in Hannover einfuhr, stand Edith auf dem Bahnsteig und winkte mit einem Strauß roter Rosen. Einen Augenblick später lag Agni lachend und weinend in ihren Armen.

„Weißt du eigentlich, Agni, warum sich deine Cousinen dir abends nie angeschlossen noch dich jemals zu ihrer gemeinsamen Freundin, Dörchen Rodermund, mitgenommen haben?“ fragte Edith lächelnd, als das junge Paar bereits am geöffneten Fenster im Laufgang des D-Zuges stand, „weil Dörchen Rodermunds Brüder, zwei junge Lehrer, gerade in den Ferien daheim weilten, sie waren der Magnet, der sie anzog; wie mir indes Dörchen andeutete, haben die beiden Herren ihre Herzen bereits an auswärtige Kollegentöchter verloren, ein Faktum, das Milli und Cilli und nicht zuletzt Frau Lucy in absehbarer Zeit in heillosen Kummer und bitteren Zorn stürzen wird. — Und nun glückliche Weiterreise, ihr beiden Lieben, in drei Monaten zu meiner Hochzeit sehen wir uns wieder, hörst du, Agni?“

Ein leises Rucken, langsam setzte sich der Zug in Bewegung, noch ein rascher Händedruck, ein letztes Grüßen und Winken, dann entschwand die Gesichter der beiden Glücklichen Ediths Augen. Noch einmal ein Winken, dann wandte sie sich, um den Bahnsteig zu verlassen.

So endete Agni Held's erste Fahrt in die Fremde.

SpeisezimmerHerrenzimmerSchlafzimmerKüchen- u. Kleinmöbel

Beste Qualität!

Freie Lieferung!

Niedrigste Preise!

Möbelfabrik

Krambambuli.

Von Marie von Ebner-Eschenbach.

Borliebe empfindet der Mensch für allerlei Gegenstände, Liebe, die echte, unvergängliche, die lernt er — wenn überhaupt — nur einmal kennen. So wenigstens meint der Herr Revierjäger Hopp. Wie viele Hunde hat er schon gehabt, und auch gern gehabt, aber lieb, was man sagt lieb und unvergeßlich, ist ihm nur einer gewesen — der Krambambuli. Er hatte ihn im Wirtshause zum Löwen in Wischau von einem vacierenden Forstgehilfen gekauft oder eigentlich eingetauscht. Gleich beim ersten Anblick des Hundes war er von der Zuneigung ergriffen worden, die dauern sollte bis zu seinem letzten Atemzuge. Dem Herrn des schönen Tieres, der am Tische vor einem geleerten Branntweingläschen saß und über den Wirt schimpfte, weil dieser kein zweites umsonst hergeben wollte, sah der Lump aus den Augen. Ein kleiner Kerl, noch jung und doch so fahl wie ein abgestorbener Baum, mit gelbem Haar und gelbem spärlichen Bart. Der Jägerrock, ein Ueberrest vermutlich aus der vergangenen Herrlichkeit des letzten Dienstes, trug die Spuren einer im nassen Straßengraben zugebrachten Nacht. Obwohl sich Hopp ungern in schlechte Gesellschaft begab, nahm er trotzdem Platz neben dem Burschen und begann sogleich ein Gespräch mit ihm. Da bekam er es denn bald heraus, daß der Nichtsnutz den Stutzen und die Jagdtasche dem Wirt bereits als Pfänder ausgeliefert hatte, und daß er jetzt auch den Hund als solches hergeben möchte; der Wirt jedoch, der schmutzige Leuteschinder, wollte von einem Pfand, das gefüttert werden muß, nichts hören.

Herr Hopp sagte vorerst kein Wort von dem Wohlgefallen, das er an dem Hunde gefunden hatte, ließ aber eine Flasche von dem guten Danziger Kirschbranntwein bringen, den der Lö-

wenwirt damals führte, und schenkte dem Bazierenden fleißig ein. — Nun, in einer Stunde war alles in Ordnung. Der Jäger gab zwölf Flaschen von demselben Getränke, bei dem der Handel geschlossen worden — der Bagabund gab den Hund. Zu seiner Ehre muß man gestehen: nicht leicht. Die Hände zitterten ihm so sehr, als er dem Tiere die Leine um den Hals legte, daß es schien, er werde mit dieser Manipulation nimmermehr zurecht kommen. Hopp wartete geduldig und bewunderte im stillen den trotz der schlechten Kondition, in welcher er sich befand, wundervollen Hund. Höchstens zwei Jahre mochte er alt sein, und in der Farbe glich er dem Lumpen, der ihn hergab, doch war die seine um ein paar Schattierungen dunkler. Auf der Stirn hatte er ein Abzeichen, einen weißen Strich, der rechts und links in kleine Linien auslief, in der Art, wie die Nadeln an einem Tannenreis. Die Augen waren groß, schwarz, leuchtend, von tauflaren lichtgelben Reiflein umsäumt, die Ohren hoch angelegt, lang, makellos. Und makellos war alles an dem ganzen Hunde von der Klaue bis zu der feinen Witternase; die kräftige, geschmeidige Gestalt, das über jedes Lob erhabene Piederstalt. Vier lebende Säulen, die auch den Körper eines Hirsches getragen hätten, und nicht viel dicker waren, als die Läufe eines Hasen. Beim heiligen Hubertus! dieses Geschöpf mußte einen Stammbaum haben, so alt und rein wie der eines Deutschen Ordensritters.

Dem Jäger lachte das Herz im Leibe über den prächtigen Handel, den er gemacht. Er stand nun auf, ergriff die Leine, die zu verknoten dem Bazierenden endlich gelungen war, und fragte: Wie heißt er denn? — Er heißt, wie das, wofür Ihr ihn kriegt: Krambambuli, lautete die Antwort. — Gut, gut, Krambambuli! So komm!

Wirft gehen? Vorwärts! — Ja, er konnte lange rufen, pfeifen, zerren — der Hund gehorchte ihm nicht, wandte den Kopf demjenigen zu, den er noch für seinen Herrn hielt, heulte, als dieser ihm zuschrie: Marsch! und den Befehl mit einem tüchtigen Fußtritt begleitete, suchte sich aber immer wieder an ihn heranzudrängen. Erst nach einem heißen Kampf gelang es Herrn Hopp, die Besitzergreifung des Hundes zu vollziehen. Gebunden und geknebelt mußte er zuletzt in einem Sacke auf die Schulter geladen und so bis in das mehrere Wegstunden entfernte Jägerhaus getragen werden.

Zwei volle Monate brauchte es, bevor der Krambambuli halb totgeprügelt, nach jedem Fluchtversuche mit dem Stachelhalsband an die Kette gelegt, endlich begriff, wohin er jetzt gehöre. Dann aber, als seine Unterwerfung vollständig geworden war, was für ein Hund wurde er dann! Keine Zunge schildert, kein Wort ermißt die Höhe der Völlendung, die er erreichte nicht nur in der Ausübung seines Berufes, sondern auch im täglichen Leben als eifriger Diener, guter Kamerad und treuer Freund und Hüter. Dem fehlt nur die Sprache, heißt es von anderen intelligenten Hunden — dem Krambambuli fehlte sie nicht; sein Herr zum mindesten pflog lange Unterredungen mit ihm. Die Frau des Revierjägers wurde ordentlich eifersüchtig auf den „Buli“, wie sie ihn geringschäßig nannte. Manchmal machte sie ihrem Manne Vorwürfe. Sie hatte den ganzen Tag, in jeder Stunde, in der sie nicht aufräumte, wusch oder kochte, schweigend gestrickt. Am Abend, nach dem Essen, wenn sie wieder zu stricken begann, hätte sie gern eins dazu geplaudert.

Weißt denn immer nur dem Buli was zu erzählen, Hopp, und mir nie? Du verlernst vor lauter Sprechen mit dem Vieh das Sprechen mit den Menschen.

Der Revierjäger gestand sich, daß etwas Wahres an der Sache sei, aber zu helfen wußte er nicht. Wovon hätte er mit seiner Alten reden sollen, Kinder hatten sie nie gehabt, eine Ruh durften sie nicht halten, und das zahme Geflügel interessierte einen Jäger im lebendigen Zustande gar nicht und im gebratenen nicht sehr. Für Kulturen aber und für Jagdgeschichten hatte wieder die Frau keinen Sinn. Hopp fand zuletzt einen Ausweg aus diesem Dilemma; statt mit dem Krambambuli sprach er von dem Krambambuli, von den Triumphen, die er allenthalben mit ihm feierte, von dem Reide, den sein Besitz erregte, von den lächerlich hohen Summen, die ihm für den Hund geboten wurden und die er verächtlich von der Hand wies.

Zwei Jahre waren so vergangen, da erschien eines Tages die Gräfin, die Frau seines Brotherrn, im Hause des Jägers. Er wußte gleich, was der Besuch zu bedeuten habe, und als die gute, schöne Dame begann: Morgen, lieber Hopp, ist der Geburtstag des Grafen . . . setzte er ruhig

und schmunzelnd fort: Und da möchten Hochgräfliche Gnaden dem Herrn Grafen ein Geschenk machen, und sind überzeugt, mit keinem so viel Ehre einlegen zu können, als mit dem Krambambuli. — Ja, ja, lieber Hopp. . . Die Gräfin errötete vor Vergnügen über dieses freundliche Entgegenkommen und sprach gleich von Dankbarkeit und bat, den Preis nur zu nennen, der für den Hund zu entrichten wäre. Der alte Fuchs von einem Revierjäger sicherte, tat sehr demütig und rückte auf einmal mit der Erklärung heraus: Hochgräfliche Gnaden! Wenn der Hund im Schlosse bleibt, nicht jede Leine zerbeißt, nicht jede Kette zerreißt, oder wenn er sie nicht zerreißen kann, sich bei den Versuchen, es zu tun, erwürgt, dann behalten ihn Hochgräfliche Gnaden umsonst — dann ist er mir nichts mehr wert.

Die Probe wurde gemacht, aber zum Erwürgen kam es nicht, denn der Graf verlor früher die Freude an dem eigensinnigen Tier. Vergeblich hatte man es durch Liebe zuerst, später mit Strenge zu gewinnen gesucht. Er biß jeden, der sich ihm näherte, versagte das Futter und — viel hat der Hund eines Jägers ohnehin nicht zuzusehen — kam ganz herunter. Nach einigen Wochen erhielt Hopp die Botschaft, er könne sich seinen Köter abholen. Als er eilends von der Erlaubnis Gebrauch machte und den Hund in seinem Zwinger aufsuchte, da gab's ein Wiedersehen unermesslichen Jubels voll. Krambambuli erhob ein wahnsinniges Geheul, sprang an seinem Herrn empor, stemmte die Vorderpfoten auf dessen Brust und leckte die Freudentränen ab, die dem Alten über die Wangen liefen.

Am Abend dieses glücklichen Tages wanderten sie zusammen ins Wirtshaus. Der Jäger spielte Tarok mit dem Doktor und mit dem Verwalter, Krambambuli lag in der Ecke hinter seinem Herrn. Manchmal sah dieser sich nach ihm um, und der Hund, so tief er auch zu schlafen schien, begann augenblicklich mit dem Schwanz auf den Boden zu klopfen, als wollt' er melden: Präsent! Und wenn Hopp, sich vergessend, recht wie einen Triumphgesang das Liedchen anstimmte: Was macht denn mein Krambambuli? richtete der Hund sich würdevoll und respektvoll auf, und seine hellen Augen antworteten:

Es geht ihm gut.

Um dieselbe Zeit trieb, nicht nur in den gräflichen Forsten, sondern in der ganzen Umgebung, eine Bande Wildschützen auf wahrhaft tolldreiste Art ihr Wesen. Der Anführer sollte ein verlottertes Subjekt sein. Den „Gelben“ nannten ihn die Holzknechte, die ihn in irgend einer übel berüchtigten Spelunke beim Brantwein trafen, die Heger, die ihm hie und da schon auf der Spur gewesen, ihm aber nie hatten beikommen können, und endlich die Rundschafter, deren er unter dem schlechten Gesindel in jedem Dorfe mehrere besaß.

Er war wohl der frechste Gesell, der jemals ehrlichen Jägermännern etwas aufzulösen gab,

mußte auch selbst vom Handwerk gewesen sein, sonst hätte er das Wild nicht mit solcher Sicherheit aufspüren und nicht so geschickt jeder Falle, die ihm gestellt wurde, ausweichen können.

Die Wild- und Waldschäden erreichten eine unerhörte Höhe, das Forstpersonal befand sich in grimmigster Aufregung. Da begab es sich nur zu oft, daß die kleinen Seute, die bei irgend einem unbedeutenden Waldsrevell ertappt wurden, eine härtere Behandlung erlitten, als zu anderen Zeiten geschehen wäre, und als gerade zu rechtfertigen war. Große Erbitterung herrschte darüber in allen Ortschaften. Dem Oberförster, den der Haß sich zunächst wandte, kamen gutgemeinte Warnungen in Menge zu. Die Raubschützen, hieß es, hätten einen Eid darauf geschworen, bei der ersten Gelegenheit exemplarische Rache an ihm zu nehmen. Er, ein rascher, kühner Mann, schlug das Gerede in den Wind und sorgte mehr denn je dafür, daß weit und breit kund werde, wie er seinen Untergebenen die rücksichtsloseste Strenge anbefohlen und für etwaige schlimme Folgen die Verantwortung selbst übernommen habe. Am häufigsten rief der Oberförster dem Revierjäger Hopp die scharfe Handhabung seiner Amtspflicht ins Gedächtnis und warf ihm zuweilen Mangel an „Schneid“ vor, wozu freilich der Alte nur lächelte. Der Krambambuli aber, den er bei solcher Gelegenheit von oben herunter anblinzelte, gähnte laut und wegwerfend. Uebel nahmen er und sein Herr dem Oberförster nichts. Der Oberförster war ja der Sohn des Unvergeßlichen, bei dem Hopp das edle Weidwerk erlernt, und Hopp hatte wieder ihn als kleinen Jungen in die Rudimente des Berufs eingeweiht. Die Plage, die er einst mit ihm gehabt, hielt er heute noch für eine Freude, war stolz auf den ehemaligen Zögling und liebte ihn trotz der rauhen Behandlung, die er so gut wie jeder andere von ihm erfuhr.

Eines Junimorgens traf er ihn eben wieder bei einer Exekution.

Es war im Lindenrondell, am Ende des herrschaftlichen Parks, der an den „Grafenwald“ grenzte und in der Nähe der Kulturen, die der Oberförster am liebsten mit Pulverminen umgeben hätte. Die Linden standen just in schönster Blüte, und über diese hatte ein Duzend kleiner Jungen sich herangemacht. Wie Eichtäzchen krochen sie auf den Nestern der herrlichen Bäume herum, brachen alle Zweige, die sie erwischen konnten, und warfen sie zur Erde. Zwei Weiber lasen die Zweige hastig auf und stopften sie in Körbe, die bereits mehr als zur Hälfte mit dem dufenden Raube gefüllt waren. Der Oberförster raste in unermesslicher Wut. Er ließ durch seine Heger die Buben nur so von den Bäumen schütteln, unbekümmert um die Höhe, aus der sie fielen. Während sie wimmernd und schreiend um seine Füße krochen, der eine mit zerschlagenem Gesicht, der andere mit ausgerecktem Arm, ein dritter mit gebrochenem Bein, zerbleute er eigen-

**Hermann Löns
Mein grünes Buch**



Leinen 4.-, Gesch.=N. 7.-

Hermann Löns

Wer das wildschäumende Leben ringsum, den deutschen Wald und seine Tiere, die deutsche Heide und deutsche Jagd liebt, muß Hermann Löns lesen.

Mein grünes Buch

Tier- u. Jagdgeschichten

Ein deutsches Buch für alle, die Freude an Gottes Natur haben. Lein. 4.-, Gesch.=N. 7.-

Mein goldenes Buch Lieder u. Gedichte

Eine Sammlung von Gedichten eigenartiger Schönheit. Leinen 2.85, Gesch.=N. 5.-

Das Lönsbuch Erzählungen — Tier-

geschichten — Märchen Leinen 4.-, Gesch.=N. 6.-

Eine Sammlung von Perlen der verschiedenen Art Lön'scher Kunst.

Frau Döllmer Humorist. Erzählungen

u. Schilderungen. Leinen 2.85, Gesch.=N. 4.-

Wer da glaubt, in dieser ernstesten Zeit das Lachen verlernt zu haben, der greife zu diesem Buch.

Einjame Heidsfahrt Erzählungen und Skizzen (letztes Werk Löns)

Es ist das letzte von Löns selbst zusammengetragene Werk, das uns annutet wie ein Abschiedsgruß des gefallenen Dichters.

Leinen 2.85, Gesch.=N. 5.-

Zu beziehen durch jede Buchhandlung.

Friedrich Gersbach Verlag, Bad Pyrmont

(Prov. Hannover).

händig die beiden Weiber. In dem einen derselben erkannte Hopp mit stillem Gruseln die leichtfertige Dirne, die das Gerücht als die Geliebte des „Gelben“ bezeichnete. Und als die Körbe und Tücher der Weiber und die Hüte der Buben in Pfand genommen wurden und Hopp den Auftrag bekam, sie aufs Gericht zu bringen, konnte er sich eines schlimmen Vorgefühls nicht erwehren.

Der Befehl, den ihm damals der Oberförster zurief, wild wie ein Teufel in der Hölle und wie ein solcher umringt von jammernden und gepeinigten Sündern, ist der letzte gewesen, den der Revierjäger im Leben von ihm erhalten hat. Eine Woche später traf er ihn wieder im Lindenrondell — tot. Aus dem Zustande, in dem die Leiche sich befand, war zu ersehen, daß sie hierher und zwar durch Sumpf und Geröll geschleppt worden war, um an dieser Stelle aufgebahrt zu werden. Der Oberförster lag auf abgehauenen Zweigen, die Stirn mit einem dichten Kranz aus Lindenblüten umflochten, einen

eben solchen als Bändel um die Brust gewunden. Sein Hut stand neben ihm, mit Lindenblüten gefüllt. Auch die Jagdtasche hatte der Mörder ihm gelassen, nur die Patronen herausgenommen und statt ihrer Lindenblüten hineingetan. Der schöne Hinterlader des Oberförsters fehlte, und war durch einen elenden Schießprügel ersetzt. Als man später die Kugel, die seinen Tod verursacht hatte, in der Brust des Ermordeten fand, zeigte es sich, daß sie genau in den Lauf dieses Schießprügels paßte, der dem Förster gleichsam zum Hohne über die Schulter gelegt worden war. Hopp stand beim Anblick der entstellten Leiche regungslos vor Entsetzen. Er hätte keinen Finger heben können, und auch das Gehirn war ihm wie gelähmt; er starrte nur und starrte und dachte anfangs gar nichts, und erst nach einer Weile brachte er es zu einer Beobachtung, einer stummen Frage: — Was hat denn der Hund?

Der Krambambuli beschneüffelt den toten Mann, läuft wie nicht geschiet um ihn herum, die Nase immer am Boden. Einmal winselt er, einmal stößt er einen schrillen Freudenschrei aus, macht ein paar Sätze, bellt, und es ist gerade so, als erwache in ihm eine Erinnerung . . .

Herein, ruft Hopp, da herein! Und Krambambuli gehorcht, sieht aber seinen Herrn in allerhöchster Aufregung an und — wie der Jäger sich auszudrücken pflegte — sagt ihm: Ich bitte dich um alles in der Welt, siehst du denn nichts? Riechst du denn nichts? . . . O lieber Herr, schau doch! riech doch! O Herr, komm! Daher komm! . . . Und tupft mit der Schnauze an des Jägers Knie und schleicht, sich oft umsehend, als frage er: Folgst du mir? zu der Leiche zurück und fängt an, das schwere Gewehr zu heben und zu schieben und ins Maul zu fassen, in der offenbaren Absicht, es zu apportieren.

Dem Jäger läuft ein Schauer über den Rücken, und allerlei Vermutungen dämmern in ihm auf. Weil das Spitzieren aber nicht seine Sache ist, es ihm auch nicht zukommt, der Obrigkeit Lichter aufzustecken, sondern vielmehr den gräßlichen Fund, den er getan hat, unberührt liegen zu lassen und seiner Wege — das heißt in dem Fall: direkt zu Gericht — zu gehen, so tut er denn einfach, was ihm zukommt.

Nachdem es geschehen und alle Förmlichkeiten, die das Gesetz bei solchen Katastrophen vorschreibt, erfüllt, der ganze Tag auch und noch ein Stück der Nacht darüber hingegangen sind, nimmt Hopp noch seinen Hund vor.

Mein Hund, spricht er, jetzt ist die Gendarmerie auf den Beinen, jetzt gibts Streifereien ohne Ende. Wollen wir es andern überlassen, den Schuß, der unsern Oberförster erschossen hat, wegzuputzen aus der Welt? — Mein Hund kennt den niederträchtigen Strolch, kennt ihn, ja, ja. Aber das braucht niemand zu wissen, das habe ich nicht ausgesagt . . . Ich, hoho! . . . Ich werd' meinen Hund hineinbringen in die Geschichte. Das könnt' mir einfallen! Er beugte sich über Krambambuli, der zwischen seinen ausgepreizten

Knien saß, drückte die Wange an den Kopf des Tieres und nahm seine dankbaren Lieblingen in Empfang. Dabei summte er: Was macht denn mein Krambambuli? und schlief ein.

Seelenkundige haben den geheimnisvollen Drang zu erklären gesucht, der manchen Verbrecher stets wieder an den Schauplatz seiner Untat zurückjagt. Hopp wußte von diesen gelehrten Ausführungen nichts, strich aber dennoch ruhig und rastlos mit seinem Hunde in der Nähe des Lindenrodells umher. Am zehnten Tage nach dem Tode des Oberförsters hatte er zum erstenmal ein paar Stunden lang an etwas anderes gedacht, als an seine Rache, und sich im „Grafenwalde“ mit dem Bezeichnen der Bäume beschäftigt, die beim nächsten Schlag ausgenommen werden sollten.

Wie er nun mit seiner Arbeit fertig ist, hängt er die Flinte wieder um und schlägt den kürzesten Weg quer durch den Wald gegen die Kulturen in der Nähe des Lindenrodells ein. Im Augenblick, in dem er auf den Fußsteig treten will, der längst des Buchenzaunes läuft, ist ihm, als höre er etwas im Laube rascheln. Gleich darauf herrscht jedoch tiefe Stille, tiefe, anhaltende Stille. Fast hätte er gemeint, es sei nichts Bemerkenswertes gewesen, wenn nicht der Hund so merkwürdig dreingeschaut hätte. Der stand mit gestäubtem Haar, den Hals vorgestreckt, den Schwanz aufrecht, und glockte eine Stelle des Zaunes an. Oho! dachte Hopp, wart Kerl, wenn du's bist; trat hinter einen Baum und spannte den Hahn seiner Flinte. Wie rasend pochte ihm das Herz, und der ohnehin kurze Atem wollte ihm völlig versagen, als jetzt plötzlich — Gottes Wunder, durch den Zaun — der „Gelbe“ auf den Fußsteig trat. Zwei junge Hasen hängen an seiner Weidtasche, und auf seiner Schulter, am wohlbekanntesten Fuchteniemen, den Hinterlader des Oberförsters. Nun wär's eine Passion, den Racker niederzubrennen aus sicherem Hinterhalt.

Aber nicht einmal auf den schlechtesten Kerl schießt der Jäger Hopp, ohne ihn angerufen zu haben. Mit einem Satz springt er hinter dem Baum hervor und auf den Fußsteig und schreit: Gib dich, Vermaledeiter! Und als der Wildschuß zur Antwort den Hinterlader von der Schulter reißt, gibt der Jäger Feuer . . . All' ihr Heiligen! — ein sauberes Feuer. Die Flinte knackst anstatt zu knallen. Sie hat zu lange mit auf-gesetzter Kapsel am Baum gelehnt — sie versagt.

Gute Nacht, so sieht das Sterben aus — fliegt es dem Alten durch den Kopf und zu gleicher Zeit sein Hut ins Gras . . . Der andere hat auch kein Glück, der Schurke. Der einzige Schuß, den er noch im Gewehr hatte, verloren, und zum zweiten zieht er eben erst die Patrone aus der Tasche.

Pack an! ruft Hopp heiser: Pack an! Und:

Herein, zu mir! Herein, Krambambuli! lockt es drüben mit zärtlicher, liebevoller — ach, mit altbekannter Stimme . . .

Der Hund aber —

Was sich nun begab, begab sich viel rascher, als man es erzählen kann.

Krambambuli hatte seinen ersten Herrn erkannt und rannte auf ihn zu, bis — in die Mitte des Weges. Da pfeift Hopp, und der Hund macht kehrt, „der Gelbe“ pfeift, und der Hund macht wieder kehrt und windet sich in Verzweiflung auf einem Fleck, in gleicher Distanz von dem Jäger, wie von dem Wildschützen, zugleich hingerissen und gebannt . . .

Zuletzt hat das arme Tier den trostlos unnötigen Kampf aufgegeben und seinen Zweifeln ein Ende gemacht, aber nicht seiner Qual. Bellend, heulend, den Bauch am Boden, den Körper gespannt wie eine Sehne, den Kopf emporgehoben, kriecht es — seinem ersten Herrn zu.

Bei dem Anblick wird Hopp von Blutdurst gepackt. Mit zitternden Fingern hat er die neue Kapsel aufgesetzt — mit ruhiger Sicherheit legt er an. Auch „der Gelbe“ hat den Lauf wieder auf ihn gerichtet. Diesmal gilt's! Das wissen die beiden, die einander auf dem Korn haben, und was auch in ihnen vorgehen möge, sie zielten so ruhig wie ein paar gemalte Schützen.

Zwei Kugeln fliegen. Die des Jägers an ihr Ziel; die des Wilddiebs — in die Luft. Das macht, er hat gezuckt, weil ihn der Hund im Augenblick des Losdrückens mit stürmischer Liebesosung angesprungen hat. Bestie! zischt er noch, stürzt rücklings hin und rührt sich nicht mehr.

Der ihn gerichtet, kommt langsam herangeschritten. Du hast genug, denkt er, um jedes Schrotkorn wär's schad' bei dir. Trotzdem stellt er die Flinte auf den Boden und läßt eine Kugel hinein. Der Hund sitzt aufrecht vor ihm, läßt die Zunge heraushängen, leucht kurz und laut und zieht ihm zu. Und als der Jäger fertig ist und die Flinte wieder zur Hand nimmt, halten sie ein Gespräch, von dem kein Zeuge ein Wort vernommen hätte, wenn es auch statt eines toten ein lebendiger gewesen wäre.

Weißt du, wem die Kugel bestimmt ist?

Ich kann es mir denken.

Deserteur, Kalfakter, pflicht- und treuvergessene Canaille!

Ja, Herr, jawohl.

Du warst meine Freude. Jetzt ist's vorbei. Ich habe keine Freude mehr an dir.

Begreiflich, Herr; und Krambambuli legte sich hin, drückte den Kopf auf die ausgestreckten Vorderpfoten und sah den Jäger an.

Ja, hätte das verdammte Vieh ihn nur nicht angesehen! Da würde er ein rasches Ende gemacht und sich und dem Hund viel Pein erspart haben. Aber so geht's nicht! Auf ein Geschöpf, das einen so ansieht, schießt man nicht. Herr Hopp murmelte ein halbes Duzend Flüche, einer gotteslästerlicher als der andere, hängt die Flinte wieder um, nimmt dem Raubschützen noch die jungen Hasen ab und geht.

Der Hund folgte ihm mit den Augen, bis er zwischen den Bäumen verschwunden war, stand dann auf, und sein mark- und heinerschütterndes Wehgeheul durchdrang den Wald. Ein paarmal drehte er sich im Kreise und setzte sich wieder auf-

recht neben den Toten hin. So fand ihn die gerichtliche Kommission, die, von Hopp geleitet, bei sinkender Nacht erschien, um die Leiche des Raubschützen in Augenschein zu nehmen und fortschaffen zu lassen. Krambambuli wich einige Schritte zurück, als die Herren herantraten. Einer von ihnen sagte zu dem Jäger: Das ist ja ihr Hund. Ich habe ihn hier als Schildwache zurückgelassen, antwortete Hopp, der sich schämte, die Wahrheit zu gestehen. — Was hast's? Sie kam doch heraus, denn als die Leiche auf den Wagen geladen und fortgeführt wurde, trottete Krambambuli gesenkten Kopfes und mit eingezogenem Schwanz hinterher. Unweit der Totenkammer, in der „der Gelbe“ lag, sah ihn der Gerichtsdienner noch am folgenden Tage herumstreifen. Er gab ihm einen Tritt und rief ihm zu: Geh nach Hause! — Krambambuli fletschte die Zähne gegen ihn und lief davon; wie der Mann meinte, in der Richtung des Jägerhauses. Aber dorthin kam er nicht, sondern führte ein Bagabundenleben.

Bewildert, zum Skelett abgemagert, umschlich er einmal die armen Wohnungen der Häusler am Ende des Dorfes. Plötzlich stürzte er auf ein Kind los, das vor der letzten Hütte stand, und entriß ihm gierig das Stück Brot, an dem es aß. Das Kind blieb starr vor Schrecken, aber ein kleiner Spitz sprang aus dem Hause und bellte den Räuber an. Dieser ließ sogleich seine Beute fahren und entfloh.

Am selben Abend stand Hopp vor dem Schlafengehen am Fenster und blickte in die schimmernde Sommernacht hinaus. Da war ihm, als sähe er jenseits der Wiese am Waldessaum den Hund sitzen, die Stätte seines ehemaligen Glückes unverwandt und sehnsüchtig betrachtend — der Treueste der Treuen herrenlos!

Der Jäger schlug den Laden zu und ging zu Bette. Aber nach einer Weile stand er auf, trat wieder ans Fenster — der Hund war nicht mehr da. Und wieder wollte er sich zur Ruhe begeben, und wieder fand er sie nicht.

Er hielt es nicht mehr aus. Sei es, wie es sei! . . . Er hielt es nicht mehr aus ohne den Hund. — Ich hol' ihn heim, dachte er, und fühlte sich wie neugeboren nach diesem Entschluß.

Beim ersten Morgengrauen war er angekleidet, empfahl seiner Alten, mit dem Mittagessen nicht auf ihn zu warten und spütete sich hinweg. Wie er aber aus dem Hause trat, stieß sein Fuß an denjenigen, den er in der Ferne zu suchen ausging. Krambambuli lag verendet vor ihm, den Kopf an die Schwelle gepreßt, die zu überschreiten er nicht mehr gewagt hatte.

Der Revierjäger verschmerzte ihn nie. Die Augenblicke waren seine besten, in denen er vergaß, daß er ihn verloren hatte. In freundliche Gedanken versunken intonierte er dann sein berühmtes: Was macht denn mein Krambam . . . Aber mitten in dem Worte hielt er bestürzt inne, schüttelte das Haupt und sprach mit einem tiefen Seufzer: Schad' um den Hund!

Messen und Märkte.

Abkürzungen; K. = Krammarkt; P. = Pferdemarkt; R. = Rindviehmarkt; V. = Viehmarkt; KV. = Kram- und Viehmarkt; KP. = Kram- und Pferdemarkt; VP. = Vieh- und Pferdemarkt; KVP. = Kram-, Vieh- und Pferdemarkt.

Regierungsbezirk Hildesheim.

Adeleben 22 Febr., 21 Nov. K. **Alfeld** 8 Dez. K. **Bodenem** 7 März, 4 Juli, 17 Okt., 14 Nov. K. **Bolzsum** (Sehnde) 17 Nov. K. **Clausthal** 9 Juli K (verbunden mit Schützenfest). **Dassel** 25 Jan., 30 Mai, 5 Sept. K. **Duderstadt** 17 Febr. KP, 17 März P, 6 April KP, 6 Juli KP, 17 Aug. KP, 28 Sept. KP, 20 Okt. P, 23 Nov. KP. **Duingen** 3 März, 24 Okt. K. **Eime** 3 Okt. K. **Einbeck** 29 Febr., 11 Juli, 7 Nov. K. **Elbingerode** 25 April K, 18 Okt. KV. **Elze** 7 März, 14 Nov. K. **Goslar** 3 Juli K (verbunden mit Freischießen). **Gronau a. L.** 29 Febr., 18 Juli, 31 Okt., 5 Dez. K. **Groß Lafferde** 28 Sept. KV. **Hildesheim** 14 März, 1 Aug., 24 Okt. KTopf. **Hildesheim-Moritzberg** (Hildesheim) 16 Mai K. **Hohenhameln** 15 März K, 6 Sept. KV, 13 Dez. K. **Holle** 11 Juli K. **Lamspringe** 8 Febr., 28 April, 29 Aug., 3 Nov. K. **Lauenförde** 1 Febr. K. **Bad Lauterberg im Harz** 25 April, 26 Sept. K. **Lindau** 3 Febr., 15 Juni, 12 Okt. K. **Markoldendorf** 27 Juni K. **Moringen** 14 März, 28 Nov. K. **Northheim** 23 Febr., 6 Dez. K. **Peine** 16 Febr., 22 März, KV, 12 April V, 4 Mai Schf, 10 Mai KV, 12 Juli V, 3 Aug. Schf, 20 Sept. KV, 5 Okt. Schf, 11 Okt. V, 1 Nov., 20 Dez. KV. **Ringelheim** 18 Juli K. **Salzgitter** 10 März, 28 April, 24 Okt. K. **Sarstedt** 25 April, 3 Okt. K. **Schladen** 30 Mai, 7 Nov. K. **Uslar** 15 Febr., 9 Mai, 19 Okt. K. **Wiedelah** (Wienenburg) 25 April, 10 Okt. K.

Regierungsbezirk Hannover.

Brinkum (Kr. Syke) 6, 13, 20, 27 Jan. Schw, 3 Febr. SchwHornv, 10, 17, 24 Febr., 2, 9, 16, 23, 30 März Schw, 6 April SchwHornv, 13, 20, 27 April Schw, 4 Mai SchwRdvSchw, 11, 18, 25 Mai, 1, 8, 15, 22, 29 Juni, 6, 13, 20, 27 Juli, 3, 10, 17, 24, 31 Aug. Schw, 7 Sept. SchwHornv., 14, 21, 28 Sept., 5, 12, Okt. Schw, 19 Okt. SchwHornv., 26 Okt., 2, 9, 15, 23, 30 Nov. Schw., 7 Dez. SchwHornv., 14, 21, 28 Dez. Schw. **Diepholz** 15 Jan. P-RdvSchw, 5 Febr. Schw, 19 Febr. PRdvSchw, 4 März, 1 April Schw, 15 April KPdvSchw, 6 Mai Schw, 27 Mai PRdvSchw, 3 Juni, 1 Juli, 5 Aug. Schw, 19 Aug. PRdvSchw, 2 Sept. Schw, 16 Sept. KPdvSchw, 7 Okt. Schw, 28 Okt. PRdvSchw, 4 Nov. Schw, 25 Nov. PRdvSchw, 2 Dez. Schw. **Hannover** 20 Jan. PRdv, 6, 27 Jan. Schw, 17 Febr. PRdv, 10, 24 Febr. Schw, 16 März PRdv, 9, 23 März Schw, 13 April PRdv, 6, 20 April Schw, 11 Mai PRdv, 4, 18 Mai Schw, 15 Juni PRdv, 8, 22 Juni Schw, 13 Juli PRdv, 6, 20 Juli Schw., 10 Aug. PRdv, 3, 17, 31 Aug. Schw, 14 Sept. PRdv, 20 Sept. K, 7, 28 Sept. Schw, 12 Okt. PRdv, 5, 19 Okt. Schw, 2 Nov. PRdv, 8 Nov. K, 15, 30 Nov. Schw, 7 Dez. PRdv, 14, 28 Dez. Schw. An jedem Mittwoch finden Schlachtviehmärkte auf dem Viehhof statt.

Regierungsbezirk Lüneburg.

Celle 10 Febr. Rdv, 24 Febr. FfWarn, 13 April Rdv, 14 April K, 12 Okt. Rdv, 12 Okt. K, 9 Nov. Wachshon, 14 Dez. K. Schweinemärkte an jedem zweiten und vierten Mittwoch im Monat. **Fallerleben** 6, 20 Jan., 10, 24 Febr., 2, 16 März, 13 April FfVäuserchw, 27 April K, FfVäuserchw, 11, 25 Mai, 8, 22 Juni, 13, 27 Juli, 10, 24 Aug., 7 Sept. FfVäuserchw, 28 Sept. K, FfVäuserchw, 12, 26 Okt., 9 Nov. FfVäuserchw, 23 Nov. K, FfVäuserchw, 14

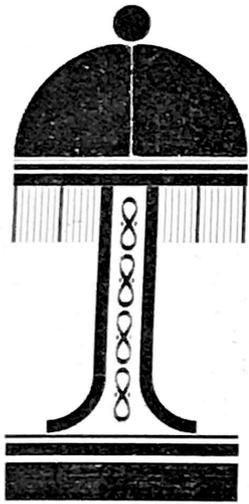
Dez. FfVäuserchw. Die Viehmärkte finden, wenn sie mit Krammärkten zusammenfallen, am ersten Tage statt. **Gifhorn** 14 Jan. RdvPSchw, 28 Jan. Schw, 11 Febr. RdvSchw, 25 Febr. Schw, 10 März KPdvSchw, 23 März Schw, 7 April SchfRdvSchw, 21 April Schw, 4 Mai RdvPSchw, 19 Mai Schw, 2 Juni RdvSchw, 16 Juni Schw, 30 Juni RdvPSchw, 14 Juli Schw, 28 Juli RdvSchw, 11 Aug. Schw, 25 Aug. PSchfRdvSchw, 8 Sept. Schw, 22 Sept. KRdvSchw, 6 Okt. Schw, 20 Okt. RdvPSchw, 3 Nov. Schw, 18 Nov. KRdvSchw, 1 Dez. Schw, 15 Dez. RdvPSchw, 29 Dez. Schw. **Lehrte** 28 April, 27 Okt. K. Außerdem an jedem Dienstag in der Viehverkaufshalle Kleinviehmarkt (Schweine, Kälber, Schafe). **Lüchow** 2 Jan., 6 Febr. Rdv, 1 März KRdv, 5 März, 2 April, 7 Mai Rdv, 10 Mai KRdv, 4 Juni, 2 Juli, 6 Aug., 3 Sept., 1 Okt. Rdv, 4 Okt. KRdv, 31 Okt. Wachsh., 5 Nov., 3 Dez. Rdv, 6 Dez. KRdv. Außerdem jeden Sonnabend Schweinemarkt. **Lüneburg** 17 Febr. Prod, 1 März P, 18 April K, 19 April P, 2 Aug. Pfohl, 31 Aug., 29 Sept. Prod, 30 Sept. K, 1 Okt. KP, 2 Okt. K, 10 Nov., 7 Dez. Prod. Außerdem jeden Sonnabend Schweinemarkt.

Freistaat Braunschweig.

Blankenburg (Harz) 6 Mai, 2 Sept. K. **Braunlage** (Harz) Märkte finden nicht mehr statt. **Braunschweig** 7 Jan., 4 Febr. PSchw, 27 Febr. Messe, 7 März, 7 April, 2 Mai, 9 Juni, 4 Juli PSchw, 30 Juli Messe, 8 Aug., 1 Sept., 3, 27 Okt., 24 Nov. PSchw, 18 Dez. Weih. (nur für einh. Marktst.). **Bündheim** (Bad Harzburg) 1 Mai K. **Gardersheim** 23 Febr., 12 Juli, 6 u. 8 Nov. K. **Gittelde** 7 Juli, 27 Okt. K. **Hasselfelde** 19 April K, 27 Sept. PRdvSchwSchf. **Helmstedt** 13 Jan., 11 Febr. PRdvSchw, 15 März KPdvSchw, 19 April PRdvSchw, 2 Mai Schf, 21 Juni PRdvSchw, 19 Juli KPdvSchw, 10 Aug. Schf, 11 Aug. PRdvSchw, 13 Sept. KPdvSchw, 11 Okt. PRdvSchw, 14 Nov. KPdvSchw, 20 Dez. PRdvSchw. **Hohegeiß** (Harz) Märkte finden nicht mehr statt. **Holzminde** 11 Jan., 8 Febr. PRdvSchw., 11 April, 9 Mai, 13 Juni, 11 Juli, 8 Aug., 12. Sept., 10 Okt. PRdvSchw, 14 Nov. KPdvSchw, 12 Dez. PRdvSchw. **Langelsheim** 8 Mai, 25 Sept. K. **Lutter a. Vbge.** 29 Mai, 2 Okt. K. **Seejen** Märkte finden nicht mehr statt. **Stiege** (Harz) 21 Aug. K. **Vorsfelde** 8 Jan. RdvSchw, 12 Febr. PRdvSchw, 4 März RdvSchwSchf, 18 März, 29 April KPdvSchw, 1 Juli RdvSchw, 12 Aug. PRdvSchwSchf, 9 Sept. RdvSchw, 21 Okt. KPdvSchw, 25 Nov., 23 Dez. RdvSchw (außerdem jeden Freitag Ferkelmarkt). **Wieda** (Südharz) 2 Okt. K. **Wolfenbüttel** 25 Jan. PRdvSchw, 29 Febr. KPdvSchw, 20 Juni, 26 Sept. PRdvSchw, 14 Nov. KPdvSchw. **Zorge** 28 Aug. K.

Regierungsbezirk Erfurt.

Bad Sachsa 14 Nov. K. **Benneckenstein** 7 Aug. K. **Beickerode** 14 März, 13 Juni, 3 Okt., 12 Dez. K. **Elrich** 17 Mai K. **Heiligenstadt** 2 März, 23 Nov. K. **Nordhausen** 7 Mai, 17 Sept. K, 12 Dez. KWeihn. Jeden Donnerstag Ferkelmarkt. **Sommerda** 7 April, 14 Juli, 15 Sept., 27 Okt. KVemSchw. Jeden Freitag vormittags Ferkel- und Schweinemarkt. In der Karwoche wird der Markt am Gründonnerstag abgehalten.



EMIL BORRMANN

Elektromeister

Erzstraße 4 **Clausthal-Zellerfeld 1** Fernr. 314

Installationsgeschäft f. Licht-, Kraft- u. Radioanlagen

Reichhaltiges Lager von Beleuchtungskörpern, Radio-Apparaten sowie sämtl. elektrischen Heiz-, Koch- und Wärmeapparaten

Vertretung der Firma Brown & Boveri

Lieferung sämtl. Kühlanlagen für Schlachtereien, Molkereien, Brauereien, Konditoreien usw.

Lieferung von Waschmaschinen / Vorführungen im Hause jederzeit

Hütet Euch vor Blutvergiftung!

Viele schwere und schmerzhafteste Erkrankungen sind die Folge kleiner Risse oder Splinterverletzungen, die oft nicht beachtet oder unsachgemäß behandelt werden. Täglich werden Fälle gemeldet, in denen solche geringfügigen Verletzungen zur Vereiterung geführt haben und dann häufig die Versteifung von Fingergelenken, den Verlust von Fingern oder der ganzen Hand, des Armes oder gar den Tod zur Folge haben. Vielfach kann nicht festgestellt werden, ob derartige Verletzungen bei der Arbeit oder außerhalb des Betriebes stattgefunden haben. Dann kann dem Verletzten keine Entschädigung für seinen schweren Verlust an Erwerbsfähigkeit, Frau und Kindern keine Hinterbliebenenrente gewährt werden. Aber auch keine Rente kann den Körperschaden wieder gut machen oder den Ernährer ersetzen. Ein gesunder Körper ist mehr wert als jede Rente.

Darum achtet auch auf die kleinste Verletzung, die die heimtückischste sein kann, und merkt euch folgendes:

1. Was ihr nicht tun dürft:

1. Wunden nicht berühren.
2. Wunden nicht auswaschen. Auch die schmutzigste nicht! Auch nicht mit sogenannten Wundwässern wie Karbol, Sublimatlösung, Bleiwasser oder essigsaurer Tonerde. Jedes Auswaschen schadet!
3. Abgequetschte Teile, Hautseifen, hängende Fingernägel nicht selbst abreißen oder abschneiden. Blutgerinnsel nicht abwischen. Eingedrungene Splinter oder andere Fremdkörper nicht selbst entfernen. Etwa aus der Wunde vorstehende Knochen, vorliegende Sehnen oder vorfallende Eingeweide nicht berühren oder gar zurückzubringen versuchen.
4. Niemals Gipspflaster, Watte, Fußwolle, altes Leinen oder gar das Taschentuch auf eine Wunde legen.
5. Hört nie auf den Rat „kluger“ alter Weiber und ähnlicher falscher Sachverständiger, die euch raten, frische Wunden in Seifenwasser zu baden, Lehm, Spinnweb, gelautes Brot, Zwiebeln, Kuhmist oder ähnliches auf die Wunden zu legen. Es kann euer Tod sein! Ihr Aufgeklärteren glaubt vielleicht nicht, daß es so etwas

noch gibt, aber seid versichert, daß gibt es noch, wir warnen aus Erfahrung.

2. Was ihr tun sollt:

1. Wendet euch mit jeder — auch der kleinsten — Wunde, wenn irgend möglich, sofort an den Heilgehilfen; er wird euch, wenn nötig, auch an den Arzt verweisen.
2. Ganz oberflächliche Wunden (Rißwunden u. dgl.) werden mit Jod betupft (5proz. Alkoholl. Jodlösung) und mit einem Stück keimfreien Verbandstoffes bedeckt, das mit Gipspflaster festgelegt wird. Darüber nötigenfalls einen Vederfingerling. — Bei größeren Wunden bestreicht der Heilgehilfe nur die Umgebung der Wunde mit Jodlösung. Dadurch wird das Eindringen von Eitererregern verhütet. (Daß bei der Jodbehandlung anfangs auftretende Brennen schadet nichts und hört bald wieder auf.) Dann wird die Wunde mit keimfreiem Verbandstoff verbunden. Verbandpäckchen mit aufgedruckter Gebrauchsanweisung sind in jedem Betrieb vorhanden.
3. **Geht rechtzeitig zum Arzt!** Bei größeren Verletzungen natürlich sofort, bei anfangs unscheinbaren, wenn der Schmerz in der Wunde oder dem verletzten Körperteil in den der Verletzung folgenden Stunden und Tagen, anstatt schwächer, stärker wird, wenn die Wunde und ihre Umgebung zu brennen anfangen oder hier ein Gefühl der Schwellung oder des Klopfens eintritt, oder wenn ihr merkt, daß die Wundumgebung sich rötet. Dann ist es hohe Zeit, zum Arzt zu gehen! Wenn aber gar in der Nachbarschaft der Wunde sich rote Streifen in der Haut bilden, wenn in der Nähe der Gelenke Schmerzen auftreten und die Drüsen anschwellen, wenn ihr euch matt und elend fühlt und es euch bald heiß, bald kalt ist, dann verliert keine Minute, eilt zum Arzte, und wenn es mitten in der Nacht ist, denn ihr seid in größter Gefahr!

Fürchtet euch nicht vor dem Arzte! Glaubt nicht, daß er „gerne schneidet“ oder „gleich schneidet“. Er schneidet nur, wenn er muß. Aber auch vor dem Schneiden braucht ihr euch nicht zu fürchten. Jeder Arzt kann und muß heutzutage etwa notwendig werdende operative Eingriffe schmerzlos ausführen.

Wäſtes noch . . . ?

Von Schießer.



Erstes und ältestes Spezialgeschäft am Platze! Mod. Augengläser, Brillen und Kneifer

Zeitgemäßer Untersuchungsraum / Einschleiferei mit elektrischem Betrieb / Lieferung schnellstens, billigste Preise
Lieferant aller Krankenkassen / Reelle Bedienung.

Fach-Optiker Alex Hoffmann

Clausthal-Zellerfeld 1, Am Klepperberg 2

Annahme für Wildemann: Markt 5.

Immerwährender Trächtigkeitkalender.

Anfang der Trächtigkeit	Ende der Trächtigkeit.			
	Pferd	Rind	Schaf	Schwein
Januar 1.	Dezemb. 2.	Oktober 8.	Juni 4.	April 23.
Februar 2.	Januar 3.	Novemb. 9.	Juli 6.	Mai 25.
März 2.	" 31.	Dezemb. 7.	August 3.	Juni 22.
April 3.	März 4.	Januar 8.	Septemb. 4.	Juli 24.
Mai 1.	April 1.	Februar 5.	Oktober 2.	August 21.
Juni 2.	Mai 3.	März 9.	Novemb. 3.	Septemb. 22.
Juli 4.	Juni 4.	April 10.	Dezemb. 5.	Oktober 24.
August 1.	Juli 2.	Mai 8.	Januar 2.	Novemb. 21.
September 2.	August 3.	Juni 9.	Februar 3.	Dezemb. 23.
Oktober 2.	Septemb. 4.	Juli 11.	März 7.	Januar 24.
November 1.	Oktober 2.	August 8.	April 4.	Febr. 25.
Dezember 3.	Novemb. 3.	Septemb. 9.	Mai 6.	März 21.

? Preis-Rätsel ?

a-al-anz-bel-braun-dent-duz-en-es-fi-ga-ge
ge-gi-kas-la-li-ment-na-nan-ne-nel-o-
of-pei-reep-re-sen-sex-si-son-te-va-wa-zeh
-zi

Aus den obigen Silben sind 14 Wörter zu bilden, die geordnet folgende Bedeutung haben:

1. Hauptort eines kleinen Ländchens, 2. Abendland,
3. Russischer Fluß, 4. Lesebuch, 5. Seil, 6. Bündnis,
7. Polarforscher, 8. Sternbild in der Milchstraße,
9. Anstellung, 10. Brit. Seeheld, 11. Ort im Harz,
12. Engl. Grafschaft, 13. Mädchenname, 14. Ägypt. Stadt.

Die Anfangsbuchstaben ergeben, von oben nach unten gelesen, den Namen eines verstorbenen Harzfreundes, die Endbuchstaben von unten nach oben gelesen, einen bekannten Punkt im Ostharz.

Als Preise

sind einige Bücher vorgesehen, die durchs Los zur Verteilung kommen. Die Lösungen müssen bis zum 31. Dezember 1931 an den Verlag des Harz-Berg-Kalenders (Piepersche Buchdruckerei, Clausthal-Zellerfeld 1, Osteröderstr. 3) portofr. eingesandt werden.

Ermittlung eines Wochentages für jedes Datum von 1801—1952.

A. Jahreszahlen						B. Monate											
						Jan.	Febr.	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Sept.	Oktr.	Novbr.	Dezbr.
1801	1829	1857	1885	1925	4	0	0	3	5	1	3	6	2	4	0	2	
1802	1830	1858	1886	1926	5	1	1	4	6	2	4	0	3	5	1	3	
1803	1831	1859	1887	1927	6	2	2	5	0	3	5	1	4	6	2	4	
1804	1832	1860	1888	1928	0	3	4	0	2	5	0	3	6	1	4	6	
1805	1833	1861	1889	1901	1929	2	5	5	1	3	6	1	4	0	2	5	0
1806	1834	1862	1890	1902	1930	3	6	6	2	4	0	2	5	1	3	6	1
1807	1835	1863	1891	1903	1931	4	0	0	3	5	1	3	6	2	4	0	2
1808	1836	1864	1892	1904	1932	5	1	2	5	0	3	5	1	4	6	2	4
1809	1837	1865	1893	1905	1933	0	3	3	6	1	4	6	2	5	0	3	5
1810	1838	1866	1894	1906	1934	1	4	4	0	2	5	0	3	6	1	4	6
1811	1839	1867	1895	1907	1935	2	5	5	1	3	6	1	4	0	2	5	0
1812	1840	1868	1896	1908	1936	3	6	0	3	5	1	3	6	2	4	0	2
1813	1841	1869	1897	1909	1937	5	1	1	4	6	2	4	0	3	5	1	3
1814	1842	1870	1898	1910	1938	6	2	2	5	0	3	5	1	4	6	2	4
1815	1843	1871	1899	1911	1939	0	3	3	6	1	4	6	2	5	0	3	5
1816	1844	1872		1912	1940	1	4	5	1	3	6	1	4	0	2	5	0
1817	1845	1873		1913	1941	3	6	6	2	4	0	2	5	1	3	6	1
1818	1846	1874		1914	1942	4	0	0	3	5	1	3	6	2	4	0	2
1819	1847	1875		1915	1943	5	1	1	4	6	2	4	0	3	5	1	3
1820	1848	1876		1916	1944	6	2	3	6	1	4	6	2	5	0	3	5
1821	1849	1877	1900	1917	1945	1	4	4	0	2	5	0	3	6	1	4	6
1822	1850	1878		1918	1946	2	5	5	1	3	6	1	4	0	2	5	0
1823	1851	1879		1919	1947	3	6	6	2	4	0	2	5	1	3	6	1
1824	1852	1880		1920	1948	4	0	0	4	6	2	4	0	3	5	1	3
1825	1853	1881		1921	1949	6	2	2	5	0	3	5	1	4	6	2	4
1826	1854	1882		1922	1950	0	3	3	6	1	4	6	2	5	0	3	5
1827	1855	1883		1923	1651	1	4	4	0	2	5	0	3	6	1	4	6
1828	1856	1884		1924	1952	2	5	6	2	4	0	2	5	1	3	6	1

C. Wochentage

1	8	15	22	29	36	Sonntag
2	9	16	23	30	37	Montag
3	10	17	24	31		Dienstag
4	11	18	25	32		Mittwoch
5	12	19	26	33		Donnerstag
6	13	20	27	34		Freitag
7	14	21	28	35		Sonnabend

Erklärung: Frage: Auf welchen Wochentag fiel der 1. Mai 1898?

Antwort: Auf einen Sonntag.
Lösung: Ich gehe von der in Tafel A aufgel. Zahl 1898 nach rechts bis zu der in Tafel B unter Mai steh. Ziff. Zähle ich zu dief. 0 d. Zahl d. Monats-tag. (1), so habe ich 1: in Taf. C steht neben 1 Sonntag. Eben-so: 18. Okt. 1813: 5 + 18 = 23: Montag, 31. Juli 1920 4 + 31 = 35 Sonnabend.

Unterscheidungszeichen (Nationalitätszeichen) für Kraftfahrzeuge mit internationalem Fahrtausweis.

D Deutschland	I Italien
B Belgien	L Luxemburg
BG Bulgarien	MC Monaco
DK Dänemark	NL Die Niederlande
DA Danzig	JN Niederländisch-Indien
SF Finnland	N Norwegen
F Frankreich nebst Ma- gerien und Tunis	A Oesterreich
GR Griechenland	PL Polen
GB Großbritannien nebst Gibraltar, den Inseln Guernsey, Jersey, so- wie Malta	P Portugal
BJ Britisch-Indien (mit Ausnahme der unter britischer Oberhoheit stehenden Gebiete ein- geborener Fürsten und Stammeshäupter)	RM Rumänien
	R Rußland
	S Schweden
	CH Schweiz
	E Spanien
	CS Die Tschechoslowakische Republik
	H Ungarn

Kennzeichen für Kraftfahrzeuge im Deutschen Reich.

Ziffer I. Preußen	Ziffer III. Württemberg
IA Bezirk Berlin	IIIA Stuttgart
IB Grenzmark (Reg.-Bez. Marienw. u. Schneid.)	IIIC. D. E für den übrigen Reichsreis
IC Provinz Ostpreußen	IIIH, K, M Schwarzwaldfr.
ID Reg.-Bez. Westpreußen	IIIP, S, T Jagstkreis
IE Provinz Brandenburg	IIIX, Y, Z Donaufreis
IH Provinz Pommern	IV B. Baden
IK Provinz Schlesien	Ziffer V. Hessen
IL Reg.-Bez. Sigmaring.	VO Prov. Oberhessen
IM Provinz Sachsen	VR Prov. Rheinhessen
IP Pr. Schleswig-Holstein	VS Prov. Starkenburg
IS Provinz Hannover	A. Anhalt
IT Prov. Hessen-Nassau	B. Braunschweig
IX Provinz Westfalen	H. Hansestädte
IY Rheinprovinz	HB Hansestadt Bremen
Ziffer II. Bayern	HH Hansestadt Hamburg
IIA Stadtbezirk München	HL Hansestadt Lübeck
IIB Reg.-Bez. Oberbayern	L. Lippe
IIC Reg.-Bez. Niederbay.	M. Mecklenburg
IID Reg.-Bez. Pfalz	MI. Mecklenburg-Schwer.
IIE Reg.-Bez. Oberpfalz und Regensburg	II. Mecklenburg-Strelitz
IIH Reg.-Bez. Oberfrank.	O. Oldenburg
IIIN Stadtbezirk Nürnberg	OI Oldenburg
IIS Reg.-Bez. Mittelfrank.	OII Fürstentum Lübeck
IIU Reg.-Bez. Unterfrank. und Schwaben	OIII Fürstent. Birkenfeld
IIZ Reg.-Bez. Schwaben und Neuburg	Saar. Saargebiet
Ziffer I-IV. Sachsen	SL. Schaumburg-Lippe
I Kreishauptm. Bautzen	Th. Thüringen
II Kreishauptm. Dresden	W. Waldeck.
III Kreishauptm. Leipzig	W e h r m a c h t R W .
IV Kreishauptm. Chemnitz	R e i c h s p o s t R P .
V Kreishauptm. Zwickau	

Völkertunde. „Ach, Benno, was ist den das für'n
tomisches Ding hier, Nr. 344?“ „Ja im Katalog heißt
es: „Spinnrad aus dem achtzehnten Jahrhundert.“
„Nun möchte ich bloß um alles in der Welt wissen,
wie die Leute damit gefahren sind!“

Neue Sachlichkeit. Sie: Männe, Liebling, Schatz,
Goldjunge... — Er: Kleid oder Hut?

10 000 Musikinstrumente im Werte bis zu 500 000 RM. werden verschenkt!

und zwar



Salonschranke
von 50.- RM. an

**Elektro-
Schallplatten**
25 cm Durchm.
nur 2.- RM.
30 cm Durchm.
nur 3.- RM.

Große Auswahl.
Herri. Wiedergabe.

(durch Gutsch.) darunt.: Violinen, Harmonikas,
Konzertinas usw. Wenn Sie Bedarf in Musik-
instrumenten, Sprechapparaten, Schallplatten
usw. haben, verl. Sie sof. ums. groß. Katalog.



Sprechapparat, voller Ton,
5 Jahre Garantie von nur
12.- RM. an

Salonapparat, wie Bild, mit
bestem Werk, voller, erst-
klassiger Ton, echt Eichen-
gehäuse, 5 Jahre Garantie
nur 26.- RM., mit Doppel-
federwerk 36.- RM.



Ziehharmonika
Deutsches Modell,
von 4.80 RM. an

Wiener Harmonika
10Tast.4B 9.20RM.
21Tast.8B 19.-RM.

Bandonikas
10Tast.4B.19.-RM.
10Tast.8B.32.-RM.



Akkord-Zithern
von 7.- RM. an
Mandolinen
von 7.- RM. an



Geigen von 5.- RM. an
komplett mit Etui u. Bogen
von 13.- RM. an



Gitarren
von 11.- RM. an
Lauten
von 14.- RM. an



**Fantaren,
Trompeten,
Trommeln**
usw. und alles andere billigst.

Taschenuhren

mit Garantie von
3.- RM. an



**Spielwaren, Photo - Apparate, Taschen-
lampen, Rasier-Apparate, Haarschneide-
maschinen, Stahlwaren usw. billigst.**

Ernst Hess Nachf.

Klingenthal, Sa. 653

Erstes und ältestes Musikinstrumenten-Versand-
geschäft, Harmonika- u. Sprechapparatefabrik
Gegründet 1872

**Ca. 20 000
Dankschreiben!**

streng reell! Kein Risiko, da
Umtausch gestattet. Porto-
freie Lieferung über 9.- RM.

Ich
bitte
um Zu-
sendung
des großen
Kataloges für
alle Musikinstru-
mente, Spielwaren
usw.

Name:

Beruf:

Ort:

Straße u. Nr.

Bezirk:



Adolf Liesegang

Osterode a. H. Clausthal i. H.

Fernruf 113

Fernruf 172

Gegründet 1882

**Möbeltransport / Spedition
Lagerung / Wohnungstausch**

**Ferntransporte im Automöbelwagenzug
mit Passagierkabinen
unter voller Garantie**

**Umzüge von Haus zu Haus
innerhalb der Stadt**

**Verpackung und Versendung
von Einzelmöbeln.**

50 000 Mark Jahresverdienst

erzielt der Italiener Signor Caprani, ein früherer Maurer, in Amerika mit seiner chromatischen Ziehharmonika. Wer es ihm nachmachen und ein derartiges Instrument kaufen will, der beachte die Anzeige der Firma **Herfeld & Comp., Neuenrade i. Westf.**, im Anzeigenteil unseres Kalenders. Bei dieser Firma erhält man klingschöne herrliche Harmonikas, Bandonikas, Zithern, Violinen, Mandolinen, Radiogeräte usw., kurz alle Musikinstrumente die man sich wünscht zu staunend billigen Preisen. Als besondere Spezialität werden die neuen **Elektra-Sprechapparate** fabriziert und direkt an die Privatkundschaft geliefert.

Ihr Schicksal 1932-1938

Ueber wichtige Ereignisse in Ihrem Leben orientiert Sie ein astrologisches Horoskop. Sie erfahren, wann Sie und was Sie beginnen sollen im Beruf, Spekulation und Lotterie, Aufschluß über Zukunft, Liebe, Heirat, Ehe und Kinder. Gebühr für ein auf wissenschaftlicher Basis aufgestelltes ca. 15 Foliosseiten umfassendes astrologisches Horoskop Mk. 3.50 Nachnahmezusendung. Senden Sie genaue Adresse mit genauem Geburtsdatum und möglichst Geburtsstunde an

**Kosmolog Deutschenbaur
Hamburg 5, Danzigerstraße 2**

Die glänzend bewährte Kurgegen
**Stuhlverstopfung, Hämorrhoidal-Leiden
Fettleibigkeit, Magen- und Leberleiden
Der Frauentee in Wechseljahren**

ist in der Vollendung der

RESOMINTEE

(ges. geschützt)

Preis 1/2 P. Mk. 1.—, 1/1 P. Mk. 1.50 in allen Apotheken erhältlich. — Versand durch die

**Kaiser-Apotheke, Magdeburg A. N.,
Agnetenstraße 16.**

Qualitätsware tut not!

Die Erzeugung von Qualitätsware ist zurzeit eines der vordringlichsten Gebote für Landwirtschaft und Gartenbau. Ein Mittel hierzu ist in der reichlichen Anwendung eines unserer wertvollsten Naturprodukte, der Kalisalze, gegeben. So werden z. B. beim Getreide durch Kali schwere und volle Körner mit hohem Hektolitergewicht erzielt. Die Futter- und Zuckerrüben zeigen höheren Trockensubstanz- bzw. Zuckergehalt. Bei den Kartoffeln werden durch zweckentsprechende Kalidüngung Aussehen, Geschmack und Kochfähigkeit verbessert, wie die in letzter Zeit von der Kartoffelbau-gesellschaft, der Deutschen Landwirtschafts-Gesellschaft und dem Reichsverband landw. Hausfrauenvereine vorgenommenen Geschmacks- und Kochprüfungen ergeben haben. Auch Wiesen und Weiden liefern nach einer Kalidüngung ein nährkräftigeres Futter. Gesundheitsförderndes und wohlschmeckendes Obst und Gemüse erzielt man nur mit Kali. Demnach gilt es, den Pflanzen genügende Kalimengen zuzuführen, wenn man gute und begehrte Ernten erzielen will. Hierauf aber muß heute alles Streben gerichtet sein!

Humor.

Die schwierigen Fremdworte. „Entschuldigen Sie, bitte, können Sie mir nicht sagen, wo Bisavis ist?“

„Aber gerade gegenüber, liebe Frau.“

„Von da komme ich ja, und da hat man mir gesagt, daß es auf dieser Seite sei.“

Das Ärgerlichste. „Hier im Ort ist also eine Irrenanstalt?“

„Ja, eine sehr interessante sogar!“

„Wieso?“

„In der Anstalt befinden sich zwanzig Irre, die sich alle einbilden, Friedrich der Große zu sein!“

„Nicht möglich!“

„Ja, und das Ärgerlichste dabei ist, daß alle zwanzig im Irrtum sind!“

„Na, selbstverständlich!“

„Gewiß. Denn in Wirklichkeit bin ich Friedrich der Große!“

**Treibriemen
Binderriemen
Riemenverbinder
Riemenwachs
Lederfett
Wagenfett
Maschinenfett
Maschinenöl
Huffett, Huffitt
Drahtbürsten
Putztücher
Putzwolle u. dergl.**

Richard Kayser

Techn. Geschäft

Cottbus, Schützenstr. 9.

Beamten-Verzeichnis.

Provinzialbehörde.

Ober-Präsident (Noske) und
Provinzialrat in Hannover.

Regierungsbezirk.

1. Regierungs-Präsident zu
Hildesheim (Dr. Höhnen) und
Regierung zu Hildesheim.
2. Bezirks-Ausschuß zu Hildesheim.

Kreis Zellerfeld.

1. Landratsamt.
Turke, Landrat.
von Fritschen, Kreisinspektor.
Schäfer, Kreisobersekretär.
Lamberts, Kreisamtsgehilfe.
Oberlandjägermstr.: Jaffe, Gl.=Zellerf.
Landjägermeister: Dreyer in Wilder-
mann, Kasteinick in St. Andreasberg.
Pippig in Altenau. Oberlandj.: Strat-
mann in Clausthal-Zellerfeld, Weigert
in Lautenthal, Glas in Altenau, Edert
in Bad Grund (Harz), Fischer in
Sieber, Fricke in Hahnenklee, Schacht-
zabel, Oberlandjäger a. Br. in Verbach,
Kasten und Heinze in St. Andreasberg.

2. Kreisdeputierte.
Paul Schöpe, Beirat am Oberberg-
amt, Carl Bodifée, Bergrat a. D.

3. Kreis Ausschuß.
Turke, Landrat, Vorsitzender.
Heizer Bliedung aus St. Andreasberg,
Bergrat a. D. Bodifée aus Clausthal-
Zellerfeld, Hotelbesitzer Weldenich aus
Bad Grund, Beirat Schöpe aus Claus-
thal-Zellerfeld, Gemeindevorsteher Trull
aus Verbach, Landwirt Westrum aus
St. Andreasberg.

Dhm, Kreis Ausschuß-Oberinspektor.
Weisleder, Kreis Ausschuß-Praktikant.
Aft, Kreis Ausschuß-Sekretär.

4. Kreis-Wohlfahrts-
und Jugendamt.
Leiter: Kreis Ausschuß-Oberinspektor
Dhm. Bürobeamte: Pabst, Kreis-
ausschuß-Sekretär, Gärtner, Greib u.
Johst, Kreis Ausschuß-Bürodiätare.
Kreisfürsorgerin: Schwester Elisabeth
Buchholtz

5. Kreis-Kommunalkasse.
Fleige, Kreis kommunalrentmeister.
Böttcher, Kreis Ausschuß-Bürodiätare.

Stadt Clausthal-Zellerfeld.

Bürgermeister Storch
Senatoren Schäfer, Kühn, Böttcher,
Herold, Pähler, Klau, Prof. Dr. Hoeltge
Stadtkämmerer Busch. Oberstadt-
sekretäre Bramann, Bauerochs, Hesse.

Stadtssekretäre Bauerochs, Schreyer,
Sandfuchs. Kassensekretär Meister,
Steuerssekretär Vollbrecht. Gegenbuch-
führer Wollburg. Vollziehungsbeamte
Mull, Herrling. Außerdem als Dauer-
angestellte: Verwaltungsekretäre Lam-
precht, Menqler, Schwabe, Neumann.
Verwalt.-Assistenten Matthies, Rosen-
plänter, Winter. — Polizeikommissar
Perl. Polizeisekretär Schmidt. Polizei-
meister Gummemann. Polizeihaupt-
wachmeister Bartelt, Brucksch, Fuchs,
Fische, Gehrke, Pilz, Scholz. Außer-
dem als Dauerangestellter: Verwal-
tungsekretär Bauer.

Städtische Sparkasse:
Leiter: Sparkassen-Rendant Schulz.
Schöll, Fiedel, Verwaltungsekretäre.
Clemens, Sparkassen-Kassierer. Geyer,
Buchhalter.

Stadt Altenau.

Breyel, Bürgermeister.
Kinscher, Just, Senatoren. Kämmerer-
stelle z. B. unbefetzt, Thiele, Magi-
stratsdiener.

Stadt St. Andreasberg.

Dr. Bothfeld, Bürgermeister.
Reichhard, Domeyer, Senatoren.
Joksch, Kämmerer. Vater, Stadt-
Obersekretär. Meyer, Magistrats-
sekretär. Gleue, Sparkassenleiter.
Wiegand, Vollziehungsbeamter.

Stadt Bad Grund (Harz).

Nobbe, Bürgermeister.
Bierhance, Zimmermann, Senatoren.
Stövener, Kämmerer. Heimberg, Ma-
gistratssekretär. Hillebrecht u. Fedder,
Büroangestellte. Brandt, Amtsgehilfe.

Stadt Lautenthal.

Rebert, Bürgermeister.
Walter, Geyer, Senatoren. Menneke,
Kämmerer. Brechtel, Magistratssekr.
Kurzweg, Magistratsdiener.

Stadt Wildemann.

Dr. Trenkner, Bürgermeister.
Hertel, Jahn, Senatoren. Roth,
Kämmerer. Wiegand, Magistratsdien.

Buntenbod.

Bormann, Vorsteher.
Nothdurft, Beigeordneter.

Verbach.

Trull, Vorsteher.
Kratsch, Beigeordneter.

Bodswiese-Hahnenklee.

1. Gemeindevverwaltung:
Gemeindevorsteher:
Kurdirektor Dertmann.

Bethe u. Weiß, Beigeordnete. Lüder,
Vollziehungsbeamter. Wagener, Verw.-
Gehilfe.

2. Gemeindefasse:

Berker, Rechnungsführer.

3. Kurverwaltung:

Vorsitzender der Kurkommission: Ge-
meindevorsteher Kurdirektor Dertmann
Lüder, Bürogehilfe.

Schulenberg.

Sturm, Vorsteher.
Müller, Beigeordneter.

Riefensbeek-Camschlade.

Wolf, Vorsteher.
Bruns, Beigeordneter.

Sieber.

Keuper, Vorsteher.
Stahmann, Beigeordneter.

Zonau.

Haberstolt, Vorsteher.
Töppervien, Beigeordneter.

Zonauerhammerhütte.

Plümer, Vorsteher.
Plümer, Hs.-Nr. 18, Beigeordneter.

Kreis Ilfeld.

Mit der Verwaltung des Kreises
beauftragt:

Landrat Dr. Widdelhaup.

Mehm, Kreisinspektor. Reichhardt,
Kreisobersekretär. Herrmann, Kreis-
amtsgehilfe. Magerhans, Kreis aus-
schuß-Bürodirektor. Liesenberg, Kreis-
ausschußinspektor. Schulz, Sparkassen-
direktor. Hahnemann, Sparkassen-
Rendant.

Stadt Elbingerode.

Selke, Bürgermeister.

Kalkarbeiter Fritz Lüttich, Schuh-
machermeister Hermann Vogeleh, Rats-
herren. Förster, Kämmerer. Stein,
Büroassistent. Badstübener, Gemein-
demeister. Güter, Leiter der Zweigstelle
Elbingerode der Kreis Sparkasse Ilfeld.

Amtsgericht Clausthal-Zellerfeld.

Dr. Burckhardt, Saping,
Amtsgerichtsräte.

Wersched, Justizinspektor. Schröder,
Justizrentmeister. Farries, Schoeffow,
Justizobersekretäre. Wehrstedt, Ober-
Gerichtsvollzieher. Wüßmann, Geb-
hardt, Justizsekretäre.

Amtsanwalt in Forststrafsachen:
Oberförster David. Kising, Straf-
anstalts-Oberwachtmeister, Bilshausen,
Justizwachtmeister.
Rechtsanwälte u. Notare: Dr. Günther-
Zellerfeld, Dr. Busse-Clausthal.

Staatliche Kreiskassen.

In Clausthal-Zellerfeld: Preussisch.
Behördenhaus, Graupenstr. 9, Ober-
Rentmeister Wißtefeldt. In Herzberg:
Ober-Rentmeister Hoffmann. Böhme,
Vollziehungsbeamter in Osterode. In
Goslar: Ober-Rentmstr. Girschmann.

Reichs-Zollverwaltung.

Zollaufsichtsstelle Clausthal-Zellerfeld:
Hardel, Zollsekretär.

Zuständiges Bezirkszollkommissariat
Goslar. Köhler, Bezirkszollkommissar.
Meyer, Ober-Zollsekretär.

Zuständiges Hauptzollamt Hildes-
heim: Elze, Oberzollrat.

Katasteramt Clausthal-Zellerfeld

Clausthal-Zellerfeld 1, Preussisches
Behördenhaus, Graupenstraße 5

Koppen, Katasterdirektor. Alroth, Ka-
tasterobersekr. Hille, Katasterobersekr.

Preussisches Hochbauamt Clausthal-Zellerfeld

Clausthal-Zellerfeld 1, Preussisches
Behördenhaus, Graupenstraße 5.

Vorstand: Dr. Ing. Moeller, Reg.=
Baurat. Technischer Bürobeamter
Greb, Reg.=Bauobersekretär. Wolf,
Hochbautechniker. Märten, Büroangest.

Landesbauamt Goslar.

Vorstand des Landesbauamts:

Eckert, Landesbaurat.

Müller, Landesoberinspektor.

Hempel, Landessekretär.

Landesbauinspektor.: Rabisch, Claus-
thal; Seegelfen, Zellerfeld; Schrader,
Goslar; Becker in Vienenburg; Becker in
Osterode a. S.; Frärks in Herzberg;
Ahrens in Bad Lauterberg, Schreck
in Salzgitter; Lücke in Liebenburg a. S.

Finanzamt Goslar

(bearbeitet die Steuerangelegenheiten
des nördlichen Teiles des Kreises
Zellerfeld mit. Der südliche Teil ist
dem Finanzamt Herzberg zugeteilt.)

Finanzamtsvorsteher:

Reg.=Rat Stolze.

(Stellvertreter: Reg.=Rat Dr. Klügel).

Sprechstunden:

a) Finanzamt 9—12 Uhr

b) Finanzkasse 8—12 Uhr

Die Finanzkasse ist Sonnabends
geschlossen.

Reichsbankgirokonto:

Postcheckkonto Nr. 41918 Hannover.

Allgemeine Ortskrantentasse für den Kreis Zellerfeld.

(Verwaltungsstelle: Clausthal,
Am Klepperberg 12, Fernsprecher 238.)
Korrektor M. Breywisch, Clausthal,
Vorsitzender. Betriebsleiter Seidel,
Wildemann, stellvert. Vorsitzender.
Moritz, Clausthal, Geschäftsführer.
Müller, Wildemann, Ober-Sekretär.
Fenkner und Schumburg, Clausthal,
Sekretäre. Christiner, Clausthal,
Assistent. Thiele, Clausthal, Voll-
ziehungsbeamter.

Versicherungskontrollstelle Goslar der Landesversicherungsanstalt Hannover (für die Kreise Goslar, Zellerfeld und Ilfeld).

Versicherungskontrollstelle Goslar der
Landesversicherungsanstalt Hannover
(für die Kreise Goslar, Zellerfeld und
Ilfeld).

Ueberwachung der Beitragsleistung für
die Invaliden- und Hinterbliebenen-
versicherung. Kontrollbeamter:
Landesoberinspektor Schmidt in Goslar
Dkerstr. 5. Geschäftszimmer: Markt-
straße 45 (Gildehaus). Sprechtag:
Sonnabends von 9—13 Uhr.

Telephonnummer 3231 und 3232.

Ärzte und Tierärzte.

(Stadt und Land.)

Kreisarzt der Kreise Goslar (Stadt
und Land) und Zellerfeld. Medizinal-
rat Dr. Hartwich in Goslar, Worth-
fatenwinkel 81, Dr. Fischer, Medizinalrat
i. R., Kreiskommunalarzt und Impf-
arzt für den Kreis Zellerfeld. Sprech-
tag jeden Freitag auf dem Landrats-
amte in Zellerfeld 11 bis 12 $\frac{1}{2}$ Uhr
vormittags.

Veterinärarzt des Kreises Zellerfeld
Dr. Freese in Clausthal.

Clausthal-Zellerfeld.

Dr. Behrmann, prakt. Arzt, Schul-
arzt für Zellerfeld.

Dr. Guisard, Facharzt für Lungen-
krankheiten, Chefarzt der Heil-
stätte Schwarzenbach,

Dr. Peters, Assist.-Arzt, Schwarzen-
bach.

Dr. Kraef, Facharzt f. Chirurgie u.
Frauenkrankheiten, leitender Arzt
des Städt. Krankenhauses.

Dr. Riesenstahl, Reg.-Med.-Rat i. R.
prakt. Arzt.

Dr. Sachs, Chefarzt der Heilstätte
Erbprinzentanne,
Dr. Hanna Deuster, Assist.-Arztin an
der Heilstätte Erbprinzentanne.
Dr. von Schad, prakt. Arzt.
Dr. Wigand, prakt. Arzt, Schularzt
für Buntentock.

Dr. Braak, Zahnarzt.

Dr. Paul, Zahnarzt,

Brendler, Tierarzt.

St. Andreasberg. San.-Rat Dr. Billig,
leitender Arzt a. d. Heilst. Oderberg.

Dr. Bochmann, Oberarzt dajelbst.

Dr. Otten, prakt. Arzt, Schularzt
für St. Andreasberg.

Dr. Rath, prakt. Arzt, St. Andreasberg

Dr. Viets, leit. Arzt d. Andreas-
heims und prakt. Arzt.

Wildemann. Dr. Kömmert aus Hah-
nenklee, prakt. Arzt, Schularzt.

Dr. Heinrich, Reg.-Med.-Rat i. R.
prakt. Arzt.

Lautenthal. Dr. Weßel, prakt. Arzt,
Sanitätsrat.

Dr. Schulz, prakt. Arzt, Schularzt
für Lautenthal.

Dr. Schulze, Zahnarzt.

Altenau. Dr. Deneke, prakt. Arzt,
Schularzt für Altenau.

Grund. Dr. Kestner und Dr. Zeller
prakt. Aerzte.

Hahnenklee. Dr. Kömmert, prakt. Arzt.

Verbach: Dr. Voigt, prakt. Arzt.

Oberbergamt Clausthal.

Dr. Weise

Berghauptmann.

Mitglieder:

Schünemann, Oberbergamts-Direktor,
Ziebarth, Schnell, Redepenning, Riem-
schneider, Ober-Berggräte, Hilfsarbeiter:
Dr. Kast, Bergvat.

Berg- und Vermessungsrat:
Späder.

Bürobeamte:

Bergoberrentmeister: Demel, Rech-
nungsrat. Bergverwaltungs- Ober-
inspektor: Mühlhan, Rechnungsrat.
Rechnungsrevisoren: Gnittke, Cron-
jäger. Bergverwaltungs-Inspektoren:
Jahn, Busche, Kawald. Bergen, Breit-
kopf, Bergobersekretäre: Franzke,
Busse, Heiden, Sander.

Beamte der Marktschneiderei

Langer I, Bergvermessungs-Inspektor.
Langer II, Albrecht, Bergvermessungs-
Obersekretäre.

Kanzleibeamte.

Boppinga, Kanzlei-Inspektor. Arendt,
Stolze, Schmidt, Kanzleisekr. Brüning,
Kanzlist.

Amtsgeliefen:

Herrklotzsch, Amtsmeister. Weber,
Rebentisch.

Dem Oberbergamte angegliedert:
**Knappschafts-Oberversicherungsamt
in Clausthal-Zellerfeld.**

Vorsitzender:

Berghauptmann Dr. Weise.

Mitglieder: Oberbergat Schnell
(Direktor), Oberbergamts = Direktor
Schünemann, Bergat Dr. Kast.

Bürobeamte:

Rechnungsrevisor Gnitte, Berg-
obersekretär Heiden.

Kanzleibeamte:

Kanzleisekretär Arendt.

Arbeitgeberbeisitzer.

Bergat Dahms = Barsinghausen,
Bergwerksdirektor Bouke = Celle, Berg-
assessor Gutdeutsch = Barsinghausen,
Bergass. v. Wedelstaedt = Obernkirchen,
Bergwerksdirektor Brinkmeyer = Sehnde,
Generaldirektor Starke = Beienrode,
Bergwerksdirektor Rohne = Neu-Eltsburg
Oberingenieur Meirner = Lengede, Dr.
Ingenieur Blome = Neu-Eltsburg, Ober-
ingenieur Schweichel = Peine, Ober-
ingenieur Cords = Peine, Oberbergat
Brathuhn = Verbach, Bergat Dr. v.
Scotti-Bad Grund, Bergat Fassinger =
Dter, Bergwerksbesitzer Lanoewald =
Wellerode, Bergassessor Liesegang =
Kassel, Bergwerksdirektor Zentgraf =
Tiefenort, Bergwerksdirektor Psotta =
Nöbbrighshof, Bergwerksdirektor Warn-
stedt = Neuhof, Bergwerksdirektor Berg-
aff. a. D. Dr. Ing. Schnaß, Dieckholzen.

Versichertenbeisitzer:

Invalide Wecke = Stadthagen, Berg-
mann Rosemeyer = Obernkirchen, Berg-
mann Stille = Höfer, Fabrikböttcher
Langermann = Godenau, Fabrikmeister
Eisner = Sehnde, Bergmann Dreyer =
Lengede, Bergmann Möhle = Adenstedt,
Expedient Osterhage = Ilten, Bergmann
Wahn = Clausthal-Zellerfeld, Bergmann
Dahle = Goslar, Hüttenarbeiter Vielstein =
Dter, Hauer Bohne = Vauterberg, Hauer
Altrock = Frommershausen, Steiger
Stieling = Großalmerode, Bergmann
Lang-Kansbach, Bergmann Kober-
Heringen, Bergmann Schrumpf = Unter-
rohn, Fabrikmeister Sondermann = Dip-
pach, Invalide Adam = Niederfalsbach,
Buchhalter Fritz Kranz, Obernkirchen.

**Schiedsamt bei dem Knappschafts-
Oberversicherungsamt
in Clausthal-Zellerfeld.**

Zur Schlichtung von Streitigkeiten
zwischen Ärzten und Krankenkassen.

Vorsitzender: Oberbergat Schnell,
Clausthal. Beisitzer: a) Aus dem
Kreise der Krankenkassen: Berg-
werksdirektor Brunne, Thringshausen.
Knappschaftsälte. Abmeier, Großhilsede.
Stellvertreter: Oberbergat Bellinger,
Goslar. Knappschaftsälteste: Eberling,
Wattenbach. b) Aus dem Krei e der

Knappschaftsärzte: Dr. med. Finse,
Kodenberg. Sanitätsrat Dr. med.
von Wild, Kassel. Stellvertreter: Dr.
med. von Schad, Clausthal-Zellerfeld,
Dr. med. Freitag, Großalmerode.

Bergreviere.

1. Goslar.

Erster Bergat: Poth

Bergat: Dst.

Bergrevierinspektor: Weisner.

Bergobersekretär: Fleischer.

Kanzleisekretär: Lange.

2. Nord-Hannover.

Erster Bergat:

Fähndrich, Oberbergat.

Bergrevieroberinspektor: Dannenberg.

(zugl. für Bergrevier Süd-Hannover.)

Bergsekretär: Baumgarten.

Kanzlist: Rehm.

3. Süd-Hannover.

Erster Bergat: Willert.

Bergat: Cornelius.

Bergobersekretär: Kniesche.

Kanzleisekretär: Matthäus.

4. Celle.

Erster Bergat: Werner.

Bergat: Sauerbrey.

Bergrevierinspektor: Weisner.

Bergobersekretär: Ripp.

Kanzlist: Engelsing.

5. Clausthal-Zellerfeld.

(Sitz des Revierbeamten: Clausthal-
Zellerfeld 1.)

Erster Bergat: Jesse.

Bergsekretär Mevert.

6. Schmalkalden.

Erster Bergat: Stelling.

Bergat: Richert.

Bergobersekretär: Wicht.

7. Kassel.

Erster Bergat: Wiegand.

Bergat: Finze.

Bergverw.-Inspektor: Müller. Berg-
obersekretär: Kölling.

Konzessionierte Martischeider.

Weiß, Haibach (Arnold), und Dipl.-
Ingenieur Müller zu Clausthal-Zeller-
feld, Weber zu Celle, Kolb und
Hanning zu Hannover, Knobloch und
Wiegand zu Goslar, Meyer und
Hoffmann zu Kassel, Ripp zu Salz-
detfurth, Menzing zu Groß-Ilse, de,
Clute-Simon, Weidenhain b. Baha
(Rhön), Büttner zu St. Andreasberg,
Giling zu Borken (Bez. Kassel), Dr.
Tinnes zu Göttingen.

**Preussische Bergwerks- und
Hütten-Actiengesellschaft.**

Zweigniederlassung: Oberharzer
Berg- und Hüttenwerke Clausthal
in Clausthal-Zellerfeld.

Technischer Direktor:

Wolff, Oberbergat.

Kaufmännischer Direktor: Baltin.

Techn. Hilfsarbeit.: Mühlbach, Bergat.

Justitiar: Bodiske, Bergat.

Marktseider: Hamner.

Handelsabteilung: Roth, Vorsteher.

Hauptbuchhaltung: Jahn, Vorsteher.

Betriebsbuchhalter.: Simon, Hentschel,

Frick.

Hauptkasse: Reinecke,endant.

Einkaufsabteilung: Brandt, Vorsteher

(s. Unterharzer Berg- u. Hüttenwerke).

Registratur: Stolze, Vorsteher.

Personalbüro: Tiemann.

Büsch, Verwalter der Holzwirtschaft.

Beyersdorf, Marktseidersteiger.

Den Oberharzer Berg- u. Hütten-
werken sind angegliedert:

Abteilung

Kraft- und Wasserwirtschaft:

Maschineningenieur: Dipl.-Ing. Daeg.

Betriebsbeamte.

Baumann, Maschinenrevisor.

Bormann, Pochsteiger.

Franke, Maschinensteiger.

Mackensen, Bausteiger.

Wehling, Grabensteiger

Unter der Verwaltung der Ober-
harzer Berg- u. Hüttenwerke stehen:

1. Erzbergwert zu Grund.

Direktor: Dr. Ing. von Scotti,
Bergat.

Bergassessor: Ehring.

Bürobeamter: Becker.

Betriebsbeamte:

Obere Werksbeamte: Brandt, Ober-
pochsteiger. Manke, Horneffer,
Obersteiger. Gärtner, betriebsf.
Pochsteiger.

Mittlere Werksbeamte.

a) Beim Grubenbetrieb.

Fahrsteiger: Breywisch. Grubensteiger:
Demel, Edert, Kuhlmann, Mertgen,
Anorre, Fleisch, Busche, Blenge,
Flügge, Hartung.

b) Beim Aufbereitungsbetrieb.

Pochsteiger: Bothe, Eberwein, Albert
Giesecke, Friedrich Giesecke, Roeder.

c) Andere Werksbeamte:
Maschinensteiger: Günther, Damm.
Bausteiger: Goldner.

2. Erzbergwerk zu Lautenthal.

Zum 1. August 1931 stillgelegt.

Direktor: Barry, Berggrat.

Bergassessor: Seume, Dipl.-Ing.

Betriebsbeamte:

Obere Werksbeamte: Fent, Obersteiger, Hartmann, Oberpochsteiger, Voorz, Fahrsteiger.

Mittlere Werksbeamte.

Breywisch, Schönbeck, Grubensteiger.

Schmidt, Tagesteiger.

3. Bleihütte zu Clausthal.

Direktor: George, Berggrat.

Bergassessor: Eichmeyer.

Betriebsbeamte:

Obere Werksbeamte: Langer, Obermeister, Dr. Enßlin, Vorsteher, des Laboratoriums.

Mittlere Werksbeamte: Betriebsaufseher: v. Döhren, Thiele, Gärtner, Voorz.

4. Silberhütte zu Lautenthal.

Direktor: f. Bleihütte Clausthal.

Betriebsbeamte.

Obermeister: Bertram.

Betriebsaufseher: Ebeling.

5. Eisenwerk zu Verbach.

Direktor: Brathuhn, Oberberggrat.

Bürobeamter: Reinert.

Betriebsbeamte.

Votze, Maschinenwerkmeister.

6. Eisengießerei Rothehütte.

Betriebsleiter: Dr. Savelsberg.

Preußische Bergwerks- und Hütten- Aktiengesellschaft

Zweigniederlassung Salz- und Braun-
tohlenwerke, Berlin.
Kalimert Wienenburg.

(Stillgelegt).

Abwicklung:

Bürobeamte:

Oeffson, Bergobersekretär.

Betriebsbeamte:

Gschner, Obersteiger. Bedow, Ma-
schinen-Werkmeister.

Unterharzer Berg- und Hüttenwerke

G. m. b. H., Oer.

(Die Einkaufs- und Verkaufsabteilung ist mit derjenigen der „Preußag“ Zweigniederlassung Oberharzer Berg- und Hüttenwerke Clausthal vereinigt und befindet sich in Goslar.)

Geschäftsführer: Müller, Geh. Berggrat.

Dr. Seiffert, Oberberggrat (Braunschweig). Baltin, Direktor (f. Oberharzer Berg- und Hüttenwerke).

Prokuristen: Schrader, Sauerbrey, Haffinger.

Kaufmänn. Beamte: Diener, Kassierer; Brandt, Einkäufer; Herre (Richard), Hauptbuchhalter; Schulze, Schütte, Buchhalter. Sekretariat: Müller.

Unter der Verwaltung der Unterharzer Berg- u. Hüttenwerke G. m. b. H. stehen:

a) Die Berginspektion am Rammels- berge bei Goslar.

Direktor: Bellingner, Oberberggrat.

Beamte im Betrieb: Hammer, Markscheider (f. Oberharzer Berg- und Hüttenwerke). Schreyer, Obersteiger. Brünnig, Ingenieur.

Kaufmännische Beamte: Tröbs, Materialienverwalter; Herre (Erich) Werksbuchhalter.

b) Das Hüttenamt in Oer.

(Die Leitung liegt in den Händen des 1. Geschäftsführers der Unterharzer Berg- u. Hüttenwerke G. m. b. H. in Oer.)

Beamte im Betrieb: Haffinger, Sauerbrey, Berggräte; Lüning, Dipl.-Ing.; Dr. Wenzel, Dipl.-Ing.; Rosenhainer, Bergassessor; Marcus, Laboratoriums-Vorsteher; Anackstedt, Lüning, Obermeister; Schütte, Bauwerkmeister.

Kaufmännische Beamte: Breustedt, Betriebsbuchhalter; Tolle, Lohnbuchhalter; Rosenkranz, Produkten- und Materialienverwalter; Drögemeyer, Registrator.

c) Hüttenamt in Herzog Juliusshütte.

Direktor: Suchner, Berggrat.

Beamter im Betrieb: Bosse, Obermeister.

Kaufmännischer Beamter: Hüneck, Werksbuchhalter.

Steinkohlenbergwerk Barßinghausen

G. m. b. H.

in Barßinghausen.

Geschäftsführer: Oberberggrat Bracht.

Stellvertretend. Geschäftsführer: Bergassessor: Gutdeutsch.

Handlungsbevollmächtigte: Rechnungsrat Bothe, Gustav Baum.

Kaufmännische Angestellte: Ackemann, Hünerberg, Lattmann I, Brhl.

Technische Angestellte: Pauli, Grubenmarktscheider; Hirsch, Kämpfer, Obersteiger; Pfautsch, Maschinenwerkmeister, Goldner, Bauwerkmeister; Bothe II, Wolperding, Fahrsteiger; Gedekoh, Schrader, Bothe III, Maschinensteiger; Köbber, Schachtsteiger; Haberlamp, Hangstein, Grobe, Becker, Buddensief, Welte, Gerhold, Abteilungssteiger.

Deister-Schladenstein G. m. b. H. in Barßinghausen.

Geschäftsführer: Oberberggrat Bracht.

Stellvertretend. Geschäftsführer: Bergassessor Gutdeutsch.

Betriebsführer: Bauwerkfmstr. Goldner.

Die Abwicklung der Kassengeschäfte ist von der Steinkohlenbergwerk Barßinghausen G. m. b. H. mitübernommen.

Verwaltung d. Steinkohlenbergwerke in der Grafschaft Schaumburg.

Die Steinkohlenbergwerke in der Grafschaft Schaumburg befinden sich im gemeinschaftlichen Besitze der Preussischen Bergwerks- und Hütten-Aktiengesellschaft zu Berlin (2/3) und des Freistaates Schaumburg-Lippe (1/3).

Die Verwaltung erfolgt durch:

Die Gesamt-Bergamt Obernkirchen

Gesellschaft mit beschränkter Haftung

in Obernkirchen.

(Grafschaft Schaumburg).

Geschäftsführer: Bergassessor Treis; stellv. Geschäftsführer: Bergassessor v. Wedelstaedt; stellv. Geschäftsführer: Bergassessor Brand; Handlungsbevollmächtigter: Bergobersekretär Nord, Vorsteher der Verkaufsabteilung. Handlungsbevollmächtigter: Bergobersekretär Niehoff, Hauptbuchhaltung.

Bürobeamte: Bergobersekretär Rieger, Geschäftsführer der Krankenkasse Bergobersekretär Brenner, Vorsteher

der Einkaufsabteilung, Bergobersekretär Bießerfeld, Kassierer, Bergobersekretär Jaedel, Kanzleisekretär Müller, Kanzleisekret. Weiß, Kanzleisekretär Bock, Amtsgehilfe Bäßlig.

Beamte des Gruben- und Maschinenbetriebes: Grubenmarktscheider Kernst, Bergverwalter Maewert, Grubenobersteiger Schunke, Maschinenwerkmeister Schütte, Bauwerkmeister Dederding, Fahrsteiger Legtmeier, Bonorden, Grubensteiger Nerger, Dorf, Köller, Schöttelndreier, Bolte, Janes, Rinne, Albert, Gnoth, Maschinensteiger Struckmann, Witte, Schwarze, Gräfer, Baussteiger Raftning.

Bergakademie Clausthal.

Ehrenbürger:

Berghauptmann a. D. Steinbrinck,
Wirklicher Geh. Oberbergat
(Kurator der Bergakademie
1911—1922).

Dr. Ing. S. Werner, Düsseldorf,
Vorsitzender des Vereins deutscher
Eisengiebereien.

Bergassessor Dr. Ing. E. h.
Hans von und zu Löwenstein
(Geschäftsführer des Vereins für
die bergbaulichen Interessen im
Oberbergamtsbezirk Dortmund).
Generaldirektor Dr. Winkhaus,
Alteneissen.

Geh. Finanzrat Dr. Hugenberg,
Hohbraken b. Rinteln (Weiser),
Ministerialrat Hüser †, Berlin,
Ministerialrat Fimmen, Berlin
Preussisches Finanzministerium.
Berghauptmann a. D. Dr. Ing. E. h.
Bornhardt, Goslar
(Kurator der Bergakademie
1922—1929).

Generaldirektor Dr. Ing. E. h.
Hold, Essen.
Kurator: Dr. Weise,
Berghauptmann.
(f. Oberbergamt).

Rektor magnificus:

Professor Dr. Ing. Paschke,

Prorektor:

Professor Dr. König

(Bem.: Die Amtszeit des Rektors bzw. Prorektors währt 2 Jahre; danach findet eine Neuwahl durch das Kollegium der ordentl. Professoren statt.)

Ordentliche Professoren:

Dipl.-Ing. Hoffmann, für Metallhüttenwesen und Elektrometallurgie.

Dr. Bode, für Geologie.

Dr. Valentiner, für Physik.

Süchting, für Maschinenkunde und Elektrotechnik.

Schulz, Dr. Ing. Grumbrecht für Bergbaukunde.

Dr. Birckenbach, für Chemie.

Dr. König, für Mathematik und Mechanik.

Dr. Ing. Paschke, für Eisenhüttenkunde.

Dr. Hoeltge, für Staatswissenschaften.

Dr. Drescher, für Mineralogie Petrographie und Lagerstättenlehre.

Rehm, für Marktscheidkunde.

Von den amtlichen

Verpflichtungen entbunden:

Osann, Dr. Ing. E. h., Geh. Bergat.
Eisenhütten- und Gießereiwesen.

For, Marktscheidkunde.

Honorarprofessoren:

Schnell, Oberbergat, für bürgerliches Recht und Bergrecht (siehe Oberbergamt).

Dozenten im Hauptamt:

Dr. rer. techn. Merz, für Metallographie. n. b. a. o. Professor.

Dr. Ing. Francke, für wissenschaftliche Betriebsführung im Bergbau. n. b. a. o. Professor.

Dr. Kellermann, für physikalische Chemie. n. b. a. o. Professor.

Dr. Hock, für Kohlenchemie.

Dr. Ing. Pomp, für bildsamer Verformung.

Dr. Ing. Fricke, für metallurgische Probierkunde.

Dr. Ing. Götte, f. Aufbereitungskunde.

Dr. Ing. Bierling, für Bergwerks- und Hüttenmaschinen.

Dozent im Nebenamt:

Mühlfeld, Bergassessor, für Grubenrettungswesen (f. Bergschule).

Reg.-Med.-Rat. i. R. Dr. med. Riefenstahl, Sportarzt und erste Hilfeleistung bei Unglücksfällen.

Dr. Ing. Moeller, Reg.-Baurat, für Baukonstruktionslehre.

Bergat Dr. Raft, für Soziale Versicherung (f. Oberbergamt).

Turn- und Sportlehrer: Kreßer.

Privatdozenten:

Dr. Rössiger, für Geophysik.

Dr. jur. Crone, für Arbeitsrecht.

Dr. Ing. Buschendorf, für Erzmikroskopie.

Wissenschaftliche Assistenten:

Dipl.-Ing. Meyer, mit Lehrauftrag für Kalibergbau.

Dipl.-Ing. Koch.

Dr. Ing. Faber, mit Lehrauftrag für Grubensicherheitswesen.

Marktscheider Haibach.

Dr. Ing. Peetz, mit Lehrauftrag für Wärmewirtschaft.

Dr. Helfer.

Dipl.-Ing. Freytag.

Reg.-Baumeister a. D. Rupp.

Dr. Goubeau.

Dr. Sennewald.

Dipl.-Ing. Kolb.

Dipl.-Ing. Ludwig.

Dr. Rössiger, mit Lehrauftrag für Geophysik.

Dr. Becker, mit Lehrauftrag für Röntgenkunde in ihrer Anwendung im Bergbau und Hüttenbetrieb.

Dr. Ing. Buschendorf.

Dipl.-Ing. Wempel.

Dipl.-Ing. Lehmann.

5 Assistentenstellen sind mit Hilfsassistenten besetzt.

Außerplanmäßige Assistenten:

Dr. Stein.

Dr. Berninger.

1 Stelle ist mit Hilfsassistenten besetzt.

Privatassistenten:

Dr. Vinhard.

Dr. Rauch.

Dr. Susemühl.

Dr. Ing. Schön Müller.

Sekretariat:

Bergverwaltungs-Inspektor Denecke,
Büro-Vorsteher.

Bergverwalt.-Zusp. Schuhmacher.

Bibliothek:

Mühlhan, Rechnungsrat (f. Oberbergamt). Heinlein, Hilfsarbeiter.

Modellwerkstatt:

Wagener, l. Maschinenmeister,
F. Tönnies, Modellmeister.

Paul, Amtsmeister.

Bergschule und Bergvorschule zu Clausthal.

Direktor: Jesse, Erster Bergat.

(f. Bergrevierbeamte.)

Lehrer (hauptamtlich): Mühlfeld, Bergassessor, Bartling, Dipl.-Ing., Leonhardt, Bergschullehrer. (Nebenamtlich): Ziebarth, Oberbergat. Dozent, Dr. Kraef, Dr. Fricke, Meyer, Dozent, Dipl.-Ing. Weiß, Marktscheider. Simon, Betriebsbuchhalter.

Sektion III der Knappschafts-Berufsgenossenschaft.

Sitz der Sektion ist
Clausthal-Zellerfeld.

Vorstand:

Vorsitzender: Geh. Berggrat Müller in Oster. Erster Stellvertreter: Bergwerksdirektor Ulrich zu Godenau bei Alfeld. 2. Stellvertreter: Generaldirektor Dr. Ing. h. c. Kraiger zu Helmstedt, Oberberggrat Bracht zu Barfinghausen, Dr. phil. Freiherr Waig von Eschen zu Kassel, Bergassessor Tiefgang zu Kassel. Geschäftsführer: Verwaltungsdirektor Dr. George, stellv. Geschäftsführer Dr. Schröder, Oberinspektor Seiffert. Inspektoren: Becker, Finke, Kolf. Obersekretär: Mühlhahn. Sekretäre: Demuth, Stahl, Kruschwitz, Kurz, Schmidt, Pickert, Hartung. Büro-Assistenten: Reinhardt, Rosenplänter, Seiffert, Wiese, Meiser, Mahn, Otto.

Postbehörden.

Clausthal-Zellerfeld 1 (Postamt)
und Clausthal-Zellerfeld 2
(Zweigstelle des Postamts).

Sievert, Postamtman.

Grethe, Oberpostinspektor. Meyer, Thiel, Stille, Postinspektoren. Becker, Gieseke, Gröschel, Schmidt, Degen, Hellemann, Schmidt, Ober-Postsekret. Schüte, Postsekretär. Fuchs, Beyer, Postassistenten. Fräulein Reicher, Fr. Wegener, Fr. Max, Telegraphen-Assistenten. Fr. Meyer, Telegr.-Betriebsassistent. Fr. Hammer, Telegr.-gehilfin. Ahrens, Postkraftwagenführer. Müller, Niezel, Wacker, Gärtner, Hüter, Jahn, Unverhann, Ober-Postschaffner. Krügener, Telegr.-Oberleitungsaufseher. Schreyer L., Telegraphenleitungsaufseher. Krügener, Lepa, Fischer, Ernst, Schreyer G., Hoffmann, Nebentisch, Henrix, Störmer, Schmidt, Sauer, Möhlecke, Preiß, Langenberger, Fuchs, Haase, Postschaffner. Fr. Schulz, Angestellte als Posthelferin. Wenzel, Engelke, Helfer im Kraftfahrdienst.

Posthalterei:

Stümmel, Posthalter.

Altenau. Schoepfs, Postmeister.

Uhlen, Postsekretär. Voge, Telegr.-Oberleitungsaufseher. Seiffert, A. Wellner, D. Seiffert, Meyer, Postschaffner. R. Biermann, A. Matthies, Posthelfer.

Postagentur Wildemann.

Frau Berta Reckzeh, Postagentin. Thomas, Postschaffner. Schiebe, Hänel, Posthelfer.

Lautenthal. Illing, Postverwalter.

Fr. Füllgrabe, Posthelferin. Fr. Baule, Postbetriebsassistent. Schröder, Ehrenberg, Müller, Postschaffner. Ed. Friedrich, Aushelfer.

Grund. Helmboldt, Postmeister.

Fr. Frobose, Postbetriebs-Assistent. Fr. Wassermann, Fr. Hillebrandt, Postgehilfinnen. Kumm, Nagel, Postschaffner. Wischoff, Posthelfer.

Hahnenklee.

A. Neuter, Postmeister.

H. Bode, Postsekretär. E. Siefert, Post-Assistent. Rose, Telegraphen-Verwaltungsaufseher. R. Heine, D. Bremer, Ober-Postschaffner. A. Cronjäger, Postschaffner. W. Keller, Posthelfer.

St. Andreasberg.

Bank, Ober-Postmeister.

Wagner, Hollborn, Ulrich, Oberpostsekretäre. Heering, Postsekretär. Pape, Telegr.-Betriebsass. Büntge, Schaumann, Oberpostschaffner. E. Körner, Karl, W. Körner, Schlamelcher, Postschaffner. W. Körner, Hilfspostschaffner. Tost, Telegraphen-Verwaltungsaufseher.

Elbingerode.

Steckhan, Postmeister.

Hinze, Meinecke, Ober-Postschaffner. Fr. Steckhan, Postbetriebsassistent. Fr. Lammert, Angestellte. Grimm, Postschaffner. Salven, Verwaltungsaufseher.

Rothehütte.

Fr. Holland, Postagentin.

Nagel, Postschaffner.

Glend. Füllgrabe, Postagent.

Dippe, Posthelfer.

Verbach. Klages, Postagent.

Hedderich, Postschaffn. Bertram, Aush.

Sieber. Albert Lips, Postagent. Helfer G. Füllgrabe.

Telegraphenbaubezirk III

Goslar.

Sebastian, Telegr.-Oberbauführer in Goslar.

Bürogehilfe: Schreyer, Telegr.-Verwaltungsaufseher in Goslar. Truppführer: Bode in Goslar, Wassermann in Clausthal, Wolter in Seesen, Telegraphen-Assistenten, Bodewei in Bad Harzburg, Telegr.-Sekretär.

(Die Beamten des Baubezirks sind dem Telegraphenbauamt in Braunschweig unterstellt.)

Telegraphenbaubezirk VIII

St. Andreasberg.

Telegraphenoberbauführer: Bethe.

Truppführer: Antonius in Osterode (Harz), Köpfe, Blankenburg (Harz), Telegr.-Assistent. Truppführer Eilers, Walkenried, Truppführer Laspe Bad Lauterberg, Telegr.-Verwaltungsaufseher.

(Die Beamten des Baubezirks sind dem Telegraphenbauamt in Göttingen unterstellt.)

Eisenbahn-Beamte.

Bahnhof 2. Kl. Clausthal-Zellerf.

Bahnhofsvorstand:

Holle, Oberbahnhofsvorsteher.

Stellvertr.: Schrader, Reichsbahn-Obersekretär.

Fickewirth, Reichsb.-Sefr. Becker, Reichsb.-Assistent. Denecke, Reichsb.-Assistent. Kastan, Reichsb.-Betriebsassistent. Hartung, Lademeister. Helholz, Rangierer. Behrens, Reichsbahn-Betriebsassistent. Rusack, Hilfsweichenwärter.

Bahnmeisterei Clausthal.

Schenke, Oberbahnmeister.

Bötel, Signal-Werkführer, Lips, Rottenmeister. Pages, Sauer, Rotten-aufseher. Höfert, Bahnhofschauffner. Bügling, Schrankenwärter. Leicht, Wolf, Hilfsbetr.-Assistent. Bauerochs II, Thiele, Bauer, Kaiser, Schmidt, Hilfs-Weichenwärter. Hintreich, Brecht, Hilfsrottenführer. Bauerochs I, Hilfsstreckenwärter.

Bahnhof 4. Kl. Clausthal-Ost.

Achilles, Bahnhofsmeister. Lorenz, Betriebs-Assistent. Schlitz, Weichenwärter. Wolf, Hilfs-Weichenwärter.

Bahnhof 3. Kl. in Altenau, Harz.

Herwig, Bahnhofsvorsteher. Vafelt Reichsbahnassistent. Albrecht, Reichsbahn-Betriebsassistent. Keller, Hilfsbetriebsassistent. Kresse, Hilfsweichensteller.

Bahnhof 3. Kl. Frankenscharnhütte

Karutz, Bahnhofsmeister. Fuhrmann, Betriebsassistent. Heindorf, Dietrich, Weichenwärter.

Bahnhof 3. Kl. Wildemann.

Bloef, Oberbahnhofs-Vorsteher. Laebe, Streicher, Reichsbahnassistenten. Schäder, Oberweichenwärter. Otte, Weichenwärter, Lüddecke, Aushilfsweichenwärter.

Bahnhof 3. Kl. Lautenthal.

Grant, Ober-Bahnhofsvorsteher. Blümer, Funke, Unger, Reichsb.-Assist.

Oberbeck, Schäfer, Oberweihenwärter.
Bosse, Weichenwärter. Pfenning, Uebe,
Ausgangs-Bahnsteigschaffner.

Bahnhof Lindthal.

Sievers, Schreier, Weichenwärter.
John, Ausgangsweichenwärter.

Personehaltenpunkt

Silbernaal—Grund.

Schröder, Agent.

Elbingerode (Harz) Hauptbahnhof.

Bedder, Paul, Bahnhofsvorsteher
Spengler, Walter, Betriebs-Assistent.
Bruno, Herm., Stein, Karl, Weichenwärter.

Bahnmeisterei Elbingerode (Harz).

Fuchs, Oberbahnmeister. Blankenburg,
Böhme, Herm., Windten, Herm., Ebrt,
Otto, Weichenwärter. Kottenführer
Fischer, Richard.

Bahnhof Elbingerode (Harz)=West.

Paulmann, Fritz, Eisenbahn-Assist.

Stellwert Wechsel.

Schächtel, Hans, Weichenwärter.

Kirche

Kirchencreis Clausthal-Zellerfeld.

Superintendent Petri,
Clausthal-Zellerfeld 1.

Kreiskirchenvorstand.

Superintendent Petri = Clausthal,
Vorsitzender. Geistliche Beisitzer:
Pastor Illing-Verbach, stellvert. Vor-
sitzender, Pastor Harries = Zellerfeld.
Nichtgeistliche Beisitzer: Bürgermeister
Buchholz = Zellerfeld, Amtsgerichtsrat
Japing-Wildemann, Betriebschemiker
Kabe = Clausthal. Als Ersatzleute:
Pastor Gericke-Lautenthal, Rechnungs-
rat i. R. Schmidt-Elbingerode. Ge-
meindenvorsteher und Steiger Vormann-
Buntenbock und Fabrikant Schubert-
Verbach.

Büro des Kreiskirchenvorstandes
und der Superintendentur: Klingföhr,
Kirchencreisangestellter. Kreisfürsorgerin:
Frl. Ilse Woltmann. Kreis-
kirchenkasse: Stadtschreiber Schreyer-
Zellerfeld.

1. Clausthal.

Sup. Petri, Pastor Gerhard, 3.
Pfarrstelle z. Zt. unbesetzt. Konrektor
Friedrich, Organist. Ahrend, Aduituus
und Kirchendiener. Hemler, Kirchen-
rechnungsführer. Basel, Kirchensteuer-
erheber. Johannes Werner, Kirchhofswärter.

1a. Buntenbock.

Pastor Gerhard zu Clausthal.
Gärtner, Lehrer i. R., Kantor und
Organist.

2. St. Andreasberg.

Westermann, Pastor prim. Pastor sec.
fehlt. Konrektor i. R. Hölling, Or-
ganist. Kantor fehlt. Ganse, Kirchen-
rechnungsführ. Ulrich, Kirchendiener.
Klein, Friedhofswärter.

3. Elbingerode.

Stöckmann, Pastor prim.
2. Pfarrstelle (Pastor für die Kapellen-
gemeinden Rothebütte, Königshof und
Glend) unbesetzt.

Konrektor Freytag, Kantor. Konrektor
a. D., Wiffel, Organist u. Aduituus.
Postmeister Steckhan, Kirchen-Rech-
nungsführer. Hecht, Totengräber und
Kirchendiener. Dill, Friedhofsgärtner.

a) In Rothebütte.

Goldmann, Lehrer und Organist.

b) In Königshof.

Böhme, Lehrer und Organist.

c) In Glend.

Viebrock, Lehrer, Kant. u. Organist.
Spengler, Kapellenrechnungsführer.

4. Altenau.

Pfarrstelle unbesetzt. Köber, Lehrer,
Organist und Kantor.

5. Verbach.

Illing, Pastor. Bode, Lehrer,
Organist, Kantor und Aduituus. Bode,
Kirchenrechnungsführer.

6. Zellerfeld.

Harries, Pastor. 2. Pfarrstelle un-
besetzt. Kühn, Lehrer und Organist.
Cronjäger, Kirchenrechnungsführer.
Steinwedel, Kirchendiener.

6a. Schulenberg.

Pastor in Zellerfeld. Behrens, Lehrer,
Organist und Aduituus.

7. Bad Grund.

Hübner, Pastor. Harenberg, Lehrer,
Kantor und Organist. Schmidt,
Kirchenrechnungsführer.

8. Lautenthal.

Gehricke, Pastor. Koch, Konrekt., Or-
ganist und Kantor. Tönnies, Masch-
Steiger, Kirchenrechnungsführer.

8a. Kapellengemeinde Hahnenklee.

Pastor in Lautenthal. Schaper,
Lehrer und Organist.

9. Wildemann.

Pfarrstelle z. Zt. unbesetzt. v. Hinten,
Lehrer, Organist und Aduituus. Zahn,
Senator, Kirchenrechnungsführer.

Katholische Pfarrei Clausthal.

Umfaßt die Bergstädte des Oberharzes
mit Ausschluß Andreasbergs. Die
Pfarrei ist dem bischöflichen General-
vikariate in Hildesheim unterstellt.

Johannes Diederich, Pfarrer.

Lehrer Heinrich Pagel.

Katholische Pfarrei Herzberg.

Umfaßt Herzberg, Scharzfeld und
Hattorf.

Franz Sollemann, Pfarrer.

Lauterberg und Andreasberg wird
pastoriert von Pastor Bernward Finne-
born, der in Bad Lauterberg stationiert ist.

Schulen.

Provinzialschulkollegium Hannover
Brandstraße 23

Clausthal-Zellerfeld.

Robert Koch-Schule

(Staatl. Reformrealgymnasium.)

Leiter: Studiendirekt. Engelhardt.

Dr. Boerner, Augustin, Sumpf,
Dr. Körbs, Stöver, Dr. Meyer, Studien-
räte. Reud, Dr. Meier, Studienrätinnen.
Hegeler, Oberschullehrer. Löser, Ober-
schullehrerin. Schmidt, Studienassessor.
Heinemeyer, Bestian, Volksschullehrer.
Diederich, kath. Pastor. W. Eckert,
Hausinspektor.

Der Regierung, Abteilung für
Kirchen- und Schulwesen, zu Hil-
desheim unterstellt:

Schulaufsichtskreis Zellerfeld.

Schulrat: Sienknecht.

Clausthal-Zellerfeld 2.

Marktstraße 11, Tel. 362.

Bürgerknabenschule in
Clausthal-Zellerfeld 1.

Simon, Rektor.

Volte, Konrektor. Dohme, Heine-
meier, Kolbe, Bestian, Klünder, Deiters,
Wrede, Lehrer. Kühn, Schulamts-
bewerber. Battermann, Hilfslehrer.
Zur Ausbildung überwiesen: Schul-
amtsamtsbewerber Wörmer.

**Hilfsschule in
Clausthal-Zellerfeld 1.**

Leiter: Rektor Simon.
Hilfsschullehrer: Engelke.

**Bürgermädchenschule in
Clausthal-Zellerfeld 1.**

Lebke, Rektor.

Konrektor: E. Friedrich, Mast, Senne,
Lehrer. Detert, Oberschullehrerin.
Brandmüller, Wisemann, Lehrerinnen.
Flöcker, Schröder, Techn. Lehrerinnen.
Krohne, Schulamtsbewerber.

**Katholische private
Volkschule**

Clausthal-Zellerfeld 1.

Pastor Diederich, Leiter. Bagel,
Lehrer.

**Bürgerschule zu
Clausthal-Zellerfeld 2.**

Seminaroberlehrer Bandlow,
Rektor.

Dittmann, Konrektor. Riechers,
von Wronski, Bruns, Lufoschub,
Lehrer. Riehne, Kleinecke, Lehrerinnen.
Sauerbrei, Techn. Lehrerin. Abich,
Reichenbach, Schulamtsbewerber. Kö-
mer, Hilfslehrer.

**Volkschule
zu Buntentode.**

Kentsch, Lehrer.

**Volkschule
zu Schulenberg.**

Behrens, Lehrer.

Volkschule zu Altenau.

Ehlers, Hauptlehrer. Klages, Köber,
Lehrer. Bremer, Lehrerin. Pabst,
Technische Lehrerin. Voßmann, Hilfs-
lehrerin.

**Volkschule zu Grund.
Schumann, Rektor.**

Schacht, Konrektor. Blume, Harenberg,
Vösekruge, Lehrer. Fehser, Lehrerin.

**Volkschule
zu Wildemann.**

von Hinten, Hauptlehrer. Brandt,
Heinemann, Lehrer. Bahlke, Lehrerin.

**Volkschule
zu Lautenthal.**

Rektor Fricke

Koch, Konrektor. Baumann, Emmer-
mann, Lehrer. von Gaza, Jörn,
Lehrerinnen.

**Volkschule
zu Hahnenklee.**

Schaper, Lehrer.

**Volkschule zu Ronau.
Hamann, Lehrer.**

**Volkschule zu Kiefensbeck.
Haake, Lehrer.**

**Volkschule zu Sieber.
Herrmann, Brandes, Lehrer.**

**Volkschule zu Verbach.
Rutz, Hauptlehrer. Bode, Meyer,
Spieß, Lehrer. Mehlhorn, Hilfs-
lehrerin.**

**Volkschule mit gehob.
Abteilung
(Pestalozzischule)**

in St. Andreasberg.

Rektor: Unland.

Konrektor: Wilke.

Hafenack, Lehrer an der gehobenen
Abteilung. Ganse, Lehrerin an der
gehobenen Abteilung. Gauer, Nietsch,
Schell, Brasche, Lehrer. Wolf, Kleinecke,
Lehrerinnen. Knöfel, Techn. Lehrerin.
Lehner, Schulamtsbewerber. Künemann,
Hilfslehrer.

**Volkschule
zu Elbingerode, Kr. Ilfeld.**

Rektor: Gimbeck.

Freitag, Konrektor. Brammer, Hart-
mann, Gropengieser, Schmidtmann,
Voges, Lehrer. Bode, Lehrerin. Schotte,
Technische Lehrerin.

**Höhere Privatschule
in Elbingerode.**

Leiter: Pastor Stöckmann.

can. math. Viererbe, Lehrer. Frau
Wurm, Lehrerin.

**Volkschule zu
Rothehütte-Königshof.
Böhme, Lehrer. Goldmann, Schul-
amtsbewerber.**

**Volkschule zu Glend.
Viebrock, Lehrer.**

Bad Lauterberg i. H.

Jacobshagen, Pastor.

Hesse, Hilfsprediger.

Bendler, Kantor und Organist, Kon-
rektor i. R.

1. Knaben-Volkschule.

Klingemann, Rektor. Schütte, Kon-
rektor Imohr, Weber, Sandvoß,
Ziehmann, Münchmeyer, Scheidhauer,
Lehrer.

**Gehobene Abteilung d. Knabenschule
(für Knaben und Mädchen)**

Frl. Fischer, Konrektorin. Feist,
Haslinger, Lehrer. Frl. Schmidt, Frl.
Langrehr, Lehrerinnen.

2. Mädchen-Volkschule.

Meyer, Rektor. Howind, Konrektor.
Grobecker, Wehrmann, Lehrer. Frau
Dahms, Frl. Niemeyer, Frl. Hörnecke,
Lehrerinnen. Frl. Staepel, Hand-
arbeits- und Turnlehrerin.

Herzberg.

Schlie, Superintendent,
Tietje, Pastor.

Kath. Gemeinde: Hollemann, Past.

Evangelische Schule:

Rektor: Gillemann.

a) Gehobene Abteilung: (Mittel-
schulklassen) Gillemann, Rektor. Helms,
Jordan, M.-Lehrer. Frl. Marquard,
Frl. Striepling, M.-Lehrerinnen.

b) Volksschul-Abteilung: Albrecht,
Konrektor. Mönkemeyer, Gabler,
Knauel, Großkopf, Imohr, Schaefer,
Wurthmann, Lehrer. Haupt, Hilfslehrer.
Frl. Stieger, Frl. Scholle, Frl. Schütte
Lehrerinnen. Frl. Lowien, technische
Lehrerin. Frau Sander, Hilfslehrerin
für Handarbeitsunterricht.

Katholische Schule: Goetgens, Lehrer.

**Pflichtberufsschule und
Wahl-Mädchenberufsschule
zu Clausthal-Zellerfeld.
(Schulverband Clausthal-Zellerfeld-
Buntentode.)**

Berufsschulvorsteher A. Friedrich.

Lehrer im Hauptamt: Stodte, Ge-
werbe-Oberlehrer. Im Nebenamt:
Dr. Kaiser, Gewerbe-Oberlehrer. Wa-
gener, Modellmeister. Ey, Tischler-
Obermeister. Auer, Architekt. Kleinecke,
Schlossermeister. Riechers, Engelke,
Deiters, Lehrer. Frl. Breimeier, Frl.
Schröder, Lehrerinnen. Frl. Voßcher,
Schneidermeisterin. Frl. Woltmann,
Wohlfahrtspflegerin.

Forst-Beamte.

Forst-Inspr. Hildesheim-Clausthal.

Rottländer, Oberregierungs- und
Forsttrat in Hildesheim.

Oberförstereien:

Lautenthal: Quicker, Oberförster.
Hoff, Forstsekretär; Eusebach, Grune-
wald, Weitemeyer, Leschinski, Förster;
Zu Hahnenklee: Pfennier, Revierförster;
Ludwig, Hilfsförster. Zu Neckelberg:
Manstein, Förster. Zu Lindthal;
Wöstele, Förster. Schwerdtfeger,
Förster.

FRAUEN- FRAGEN

In allen vorkommenden Fällen beantwortet in Gratis-Schrift und Preisliste, bei Angabe des Gewünschten.

Medizin. Institut W. Vogel
Hamburg 39 / K. 190.



Ihr Schicksal 1932

Ihren Charakter, Krankheiten, Lotterie- und Heiratsaussichten, Reisen, Beruf etc. erkennen wir klar aus Ihrem Horoskop. Einführungshalber senden wir Ihnen gegen Angabe Ihres Geburtstages ein ausführl. **Sonnenhoroskop gratis.** Schreiben Sie sofort an das

Astrolog. Institut „Kosmos-Verlag“

Abt. K. 20, **Berlin NW 7** Postfach 43.

Gerichtlich anerkannt. Dankschreiben aus aller Welt. Bitte empfehlen Sie uns Ihrem Bekanntenkreis. Freiwilliger Unkostenbeitrag in Briefmarken erbeten.

2. Clausthal-Zellerfeld: David, Oberförster. Reese, Forstsekretär. Brauns, Hegemeister. Niederstadt, Kleinicke, Künstel, Küttemeyer, Förster. Tornow, Hilfsförster.

3. Schulenberg: Steinhoff, Oberförster. Sekretärstelle noch nicht besetzt. Hennecke, Förster, Försterei Wiesenberg. Laus, Förster, Försterei Ahrendsberg. Schwarzer, Förster, Försterei Schulenberg (Festenburg). Försterstelle Dietrichsberg z. Bt. unbesetzt.

4. Altenau: v. Freyberg, Oberförster. Leuteberg, Forstsekretär; Ober, Förster, Försterei Rose; Ludewig, Förster, Försterei Bruchberg; John, Förster, Försterei Schwarzenberg; Wendeborn, Förster, Försterei Gemfenthal; Hoffmann, Förster, Försterei Torfhaus; Dinter, Hilfsförster in Altenau.

Für genannte vier Oberförstereien: Wülfefeldt, Oberrentmeister in Clausthal-Zellerfeld 1 (s. a. Kreisliste).

Osterode: Frhr. v. Minnigerode, Oberförster. Hennecke, Förster. Fischer, Förster und Forstsekretär. Heße, Forstgehilfe. Zu Freiheit: Schmidt, Förster. Zu Lasfelde: Grimmer, Förster. Zu Verbach: Fischer, Förster.

Riefensbeek: Hanff, Oberförster. Försterstelle Riefensbeek: Krause, Förster. Försterstelle Eichelnberg: Roempler, Förster; Försterstelle Steinberg: Sanne, Förster; Tieze, Förster u. Forstsekretär. Kruse, Hilfsförster. Zu Camtschlacken: Bieling, Förster.

Grund: Potthoff, Oberförst. Försterstelle Grund: Bethe, Förster. Försterstelle Silberhütte: Knepel, Hegemeister. Försterst. Habnebalz: Jürges, Förster. Försterst. Wildemann: Dams, Förster. Försterstelle Wadenhausen: König, Förster. Forstsekretärstelle: Rojahn, Forstsekretär, Bad Grund.

Für genannte 3 Oberförstereien und Oberförsterei Westerhof: Schiefelbein, Forstoberrentmeister in Osterode.

Forst-Inspr. Hildesheim-Lauterberg.

Koehler, Reg.- und Forstrat
in Hildesheim.

Oberförstereien:

Vonau: Haase, Forstmeister, Harzforsthaus vor Herzberg. Schmalz, Forstsekret. Wiethan, Förster, Försterei Bornstedt. Martens, Förster, Försterei Hägerfeld. Franke, Förster, Försterei Grafenhorst. Rademacher, Rev.-Förster, Lüderholz. Knorr, Förster, Försterei Lüderholz. Hahn, Förster, Försterei Jagdhaus in Vonau. Daur, Förster, Försterei Rehagen.

Sieber: Kausch, Oberförster; Ibe, Forstsekretär; Randbahn, Künstel, Weber, Förster. Königshof: Redor, Förster. Schluff: Dieß, Förster. Müller, Forstgehilfe in Sieber.

Herzberg a. S.: Oberförster Moder-fohn. Rauert, Forstsekretär; Hünste, Förster zu Herzberg a. S.; Hildebrandt, Förster zu Hörden; Borchers, Forstaufseher zu Rüdershausen; Werwach, Förster zu Böhlde.

St. Andreasberg: Stalman, Oberförster. Wallerstedt, Otte, Bartholomäus, Förster; Arndt, Förster. Koese, Forstsekretär zu St. Andreasberg. Kniep, Förster zum Sonnenberge. Wernicke, Förster zu St. Andreasberg.

Kupferhütte: Hohensee, Forstmeister. Haesler, Förster; Spellerberg, Förster zu Kupferhütte; Schmelzpfennig, Förster zu Scharzfeld; Anders, Hegemeister zu Scharzfeld; Seile, Förster zu Sieber; Dlugosch, Förster u. Forstsekretär in Kupferhütte; Kramer, Hilfsförster in Scharzfeld; Stafforst, Hilfsförster in Lauterberg.

Lauterberg: von Büna, Oberförst. Müller, Revierrförster z. Steina; Ewald, Hilfsförster zu Rüter; Merkel, Fey, Förster. Bingel, Förster in Lauterberg. Philipp, Förster zu Flöschwehr; Pampuch, Förster und Forstsekretär in Lauterberg; Meyer, Hilfsförster in Steina.

Oderhaus: Hallensleben, Oberförster Müller, Förster zu Oderhaus; Preuß, Förster zu Brunnenbach; Lindau, Förster zu Königskrug; Kopplin, Förster; Beyer, Förster u. Forstsekret. in Oderhaus; Bohn, Förster in Oderhaus.

Für genannte vier Oberförstereien: Meißner, Forst-Oberrentmeister in Lauterberg.

Glend: v. Doemming, Oberförster. Uhde, Forstsekretär; Gruhl, Gotzkowsky, Lezius, Dreßler, Förster.

Wietfeld: Peter, Förster. Hahn, Hilfsförster.

Forstrentmeister Grund in Glend für Oberförsterei Glend u. Bennedenstein.

Elbingerode: Förster Balke, Elbingerode; Förster Bauer zur Oberförst. Bennedenstein gehörig, Königshof.

Elbingerode: Braunschweig. Förster Kraul. Fürstl. Stolberg-Wernigeröder Förster Müller u. Förster Salzmann-Büchenberg.

Schornsteinfeger-Bezirk.

Bezirksschornsteinfegermeister Ernst Neubert in Clausthal-Zellerfeld 1 für Clausthal-Zellerfeld, Ortst. Clausthal.

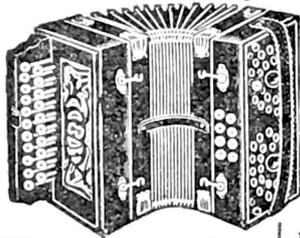
Bezirksschornsteinfegermeister Kurt Zeep in Clausthal-Zellerfeld 2, für Clausthal-Zellerfeld, Ortst. Zellerfeld, Bockswiese-Hahnenklee, Schulenberg, Gemfenthal, Altenau, Buntentock.

Bezirksschornsteinfegermeister Ernst Frede in St. Andreasberg für St. Andreasberg, Sieber Vonau, Vonauerhammerhütte, Verbach, Riefensbeek-Camtschlacken.

Bezirksschornsteinfegermeister Herm. Edel Bad Grund, für Bad Grund, Wildemann, Lautenthal, Kreis Zellerfeld, und Harriehausen, Wiershausen, Düderode, Oldenrode, Kr. Osterode a. S.

Umtausch oder Geld zurück

wenn unsere Instrumente nicht ganz vorzüglich sind.  daher kein Risiko! 
Wir versenden gegen Nachnahme:



Wiener Harmonikas
dauerhafte Ausführung mit
Stimmen in Messing Stahl
10 Tast., 2 Bässe 8.- 10.-
21 . 4 . 14.- 16.-
21 . 8 . 16.- 18.-
21 . 12 . 18.- 20.-
33 . 12 . 36.- 40.-



Bozener Harmonikas mit feinst.
Stahlstim. u. Helikonbässen
21 Tast., 8 Bässe Mk. 58.-
21 . 12 . . . 66.-
34 . 12 . . . 80.-
34 . 16 . . . 90.-
44 . 16 . . . 110.-



Chromatische Harmonikas
mit Aluminium-
platten, allerbesten
Stahlstimmen
und Baßkuppelung
**Künstler-
instrumente:**
Tasten Bässe Mk.
56 60 120.-
70 80 130.-
70 120 160.-
100 120 190.-
100 200 250.-



**Bandonikas mit
Stahlstimmen** so leicht zu
spielen wie Ziehharmonikas,
aber mit Ton ähnlich wie
bei einem Bandoneon, mit
**echtem Bandoneon-
hebel** an der Luftklappe,
mit abgescrägt. Lyra-
Ecken u. Preßspanbalg
10 Tasten, 4 Bässe Mk. 23.-
21 . 8 . . . 36.-
21 . 12 . . . 40.-
34 . 12 . . . 50.-
34 . 16 . . . 54.-
Billigere u. minderwertige
Bandonikas liefern wir nicht.



**Piano-Künstler-
Harmonikas**
in schwarzer u. weißer
Luxusausführung
kosten mit la Alumi-
nium-Stahlstimmen
Tasten Bässe Mk.
41 80 190.-
41 120 210.-

10 Jahre Garantie für die Haltbarkeit
der Stahlstimmen!

Gitarre-Zithern: 5 Akkorde, 41 Saiten, Mk. 9.-
6 49 11.-
Mit **doppelten Melodiesaiten**
u. daher herrlichem Mandolinenton:
5 Akkorde, 62 Saiten, Mk. 11.-
6 74 13.-
Mit **verstärkt. Akk.**, à 7 Saiten:
5 Akkorde, 56 Saiten, Mk. 12.-
6 67 14.-
Mit **verstärkten Akkorden**, à
7 Sait. u. mit **doppelt. Melodie-
saiten**, daher ganz herrlicher Ton:
5 Akkorde, 77 Saiten Mk. 14.-
6 92 16.-

Gitarre-Harfenzithern, mit Säule u. Harfen-
kopf, kosten per Stück Mk. 4.- mehr.



Mandolinen

in bester Quali-
tät, m. Schmetterling-Spiel-
platte in Perlmutter, wie Ab-
bildung nur Mk. 11.50
Billigere u. noch bessere, auch
echt italienische, nach Katalog



Gitarren
Ahorn, braun
lackiert, garant. reine Bünde,
gute Messing-Mechanik 11.50
Lauten von Mk. 16.- an



Violinen, gute
Arbeit, goldbr. lack. Mk. 5.50
Komplette Violinen mit Form-
etui, Bogen, Kolophon und
Stimmpeife von Mk. 11.50 an



Trompete
in C mit
B oder
B mit A, 3-Zylinder-Ventile
feinste Arbeit Mk. 42.-

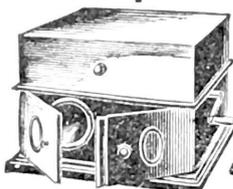


**Christbaum-
untersätze
mit Musik**,
selbstdreh. u.
selbstspielend.
kosten i. best.
Qualität, 2 St.
spielend,
28 - Mk.,
4 Stücke spiel.
38 - Mk.

Radio-Apparate Netzanschluß-
Empfänger mit eingebautem Lautsprecher,
wird wie eine Tischlampe an die Lichtleitung angeschlossen, arbeitet
ohne Akkumulator und Anodenbatterie. Klarer Laut-
sprecherempfang. Komplette Station Preis nur **Mk. 85.-**

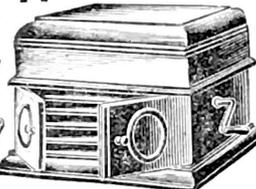
**Beste Doppelfeder-
schneckenlaufwerke**
für Sprechapparate
kosten nur . . . **Mk. 16.-**

Diese Sprechapparate finden kolossalen Anklang:



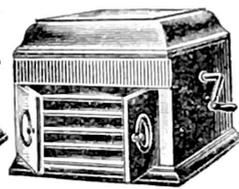
Nur noch 35.-Mk.
Eichengeh. 42x42x31 cm,
runde Vollklang-Tonführ.,
25 cm Samt-Plattenteller,
Elektra-Tonarm, 1a. Ein-
federschneckenwerk mit 5
Min. Laufzeit, Tabulator u.
Selbststeller.

Derselbe Apparat aber mit
Doppelfederschnecken-
werk v. 12 1/2 Min.
Laufzeit **Mk. 40.-**



Nur noch 49.-Mk.
Eichengeh. 43x43x32 cm,
abgerundete Haube, runde
Vollklang-Tonführ., 30 cm
Plattenteller und Selbst-
absteller, 1a. Doppelfeder-
schneckenwerk von 12 1/2
Minuten Laufzeit.

Derselbe Apparat wie oben
jedoch als **Elektro-Appa-
rat** mit Saxofon-
tonführung **Mk. 55.-**



Nur noch 54.-Mk.
Eichengeh. 44x44x33 cm,
mit geschwungen. Haube,
runde Vollklang-Tonführ.,
30 cm Luxusplattenteller,
1a. Doppelfederschnecken-
werk m. 12 1/2 Min. Laufzeit,
Selbststeller.

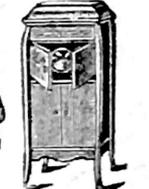
Derselbe Apparat wie oben
jedoch als **Elektro-Appa-
rat** mit Saxofon-
tonführung **Mk. 60.-**



**Dieser neueste
Schlager-Apparat**
in Eiche mit Doppel-
feder-Schneckenwerk
kostet mit allem Zu-
behör nur **Mk. 44**



**Koffer-
Apparate**
v. 31x28x16 cm
Größe in bester
Ausführung ko-
sten **Mk. 38**



**Salon-Stand-
Sprech-
apparate**
in feinsten
Ausführung
liefern wir v.
60 Mk. an

In den Preisen der Apparate sind **8 Stück 25 cm Elektro-Schallplatten** (16 Musikstücke), **1000 Nadeln**
u. **Plattenreiniger** im Verkaufswert von **Mk. 18.-** einbegriffen; solche werden **unberechnet beigelegt**.

Unsere Instrumente sind die prächvollsten **Gelegenheits- u. Weihnachtsgeschenke!**

Man kaufe niemals ein Instrument anderweitig

ohne sich vorher gratis und franko unseren neuen **Haupt-Katalog** zu bestellen, wir bieten Ihnen **große Vorteile!**

Herfeld & Comp. in Neuenrade Nr. 122 Westf.
Tatsächlich größte und leistungsfähigste Musikinstrumentenfabrik in Neuenrade